

Wanderers derribó al líder Green Cross por uno a cero

LA NACION

Edición de 28 páginas — En dos secciones

Deportes, págs. 1 a 8	CORVI, pág. 21
Hípica 9 a 12	Cables 22 y 23
Crónica 13 a 15 y 16	Económicos 24
Redacción 16	Social 25
Política 17	Teatros 26 y 27
Gremios 18	Magazine 28
Provincias 19	Cartas 28

AÑO XLVIII — SANTIAGO DE CHILE — LUNES 6 DE JULIO DE 1964 — PRECIO: Fº 0,15 — N.º 17.015

TIEMPO PARA SANTIAGO: Nublado y frío. Llovizna moderada al mediodía.
TEMPERATURA DE AYER: Máxima, 15 grados; mínima, 10 horas. Mínima, 1,9 grado C., a las 3 horas.
APRECIACION GENERAL: Mal tiempo se espera para la mayor parte del país; los cielos seguirán cubiertos en el Norte Chico y zona central.

Cifras Exiguas para un Colo Colo Muy Superior a San Felipe: 3 a 2

La "U" Empató a 0 con San Luis y Volvió a la Punta

largos pasajes de la... los albos domina... a voluntad a un rival... planteo defensivo... y que luego, al... su zagero cen... sólo logró a fuerza... coraje, emparejar en... pasajes, un en... que le fue desfa... desde el comien... Valdés (2), y auto... de Lobos, los tantos de... Colo: Ibaceta y Bra... monte, para San Felipe.
 Comentario de
 Juan Carlos Franco



JUGADA PREVIA AL AUTOGOL DE LOBOS. — Gálvez, el buen meta de San Felipe contiene a medias el fuerte disparo de Walter Jiménez, que Cruz no alcanzó a evitar. Lobos entró para despejar el peligro con tan mala fortuna que envió la pelota contra su arco, abriendo el marcador en favor de Colo Colo. Vázquez, el puntero, (con las medias caídas), sigue la jugada y controla a Roberto, cumpliendo la función que le encomendaron. — (Foto de Gmo. Pavez).



FRANCISCO VALDES, AUMENTA A DOS para Colo Colo, al empalmar centro de Roberto, que no contuvo el arquero Gálvez, el que desde el suelo observa la jugada, mientras Lobos trata de impedir, sin conseguirlo, que Valdés, de muy buena actuación ayer, conquiste el tanto. — (Foto de Guillermo Pavez).



HA REMATADO LIBERONA, que se ve sobre la derecha y muy cerca de Herrera, pero Olivares alcanzará a desviar el balón, bajo la mirada de Valentín (2), Torres y Salinas. Green Cross nunca varió su sistema del 4-4-2, ni cuando quedó en superioridad numérica, instante en que se produjo una vistosa reacción de Wanderers, que tuvo en Méndez a su valor más alto. El puntero jugó con el 7 a la espalda, pero su ubicación fue al costado izquierdo, donde realizó jugadas de indiscutible calidad. Siempre el team porteño estuvo más cerca de la victoria, la que consiguió merecidamente por 1 a 0.

En Quillota dominó el equipo universitario, pero sin efectividad. — Meritoria actuación del cuadro quillotano que no fue todo defensa. — Ausencias importantes en ambos elencos les restaron potencial. — Gustó el encuentro.
 Comentario de
 Manuel E. Cossa

Cancha: Estadio Municipal de Quillota.
Pagaron: 7.674 personas.
Socios: San Luis, 1.402.
U. de Chile, 698.
Recaudación: Fº 8.734,40.
Arbitro: Jorge Cruzat; más que regular.
SAN LUIS (0): Storch; Rojas, Castillo y Velasco; Ríos y Chávez; Cisternas, Soto, Amarilla, H. Zamora y J. Zamora. Entrenador: Dante Pesce.
U. DE CHILE (0): Astorga; Eyzaguirre, Donoso y Villanueva; Contreras y Hodge; Musso, Sepúlveda, Campos, Alvarez y Marcos. Entrenador: Luis Alamos.

Empate a 0 entre San Luis y U. de Chile, con sabor a triunfo para los quillotanos y a derrota para los universitarios. El cuadro canario, aún lamentado la ausencia de hombres importantes en su once, como son Torres, Rodríguez, Tunesi y Valenzuela, se empinó, hasta compartir honores con el puntero.
 El equipo universitario al modificar algunas de sus líneas perdió apostura, y especialmente, efectividad. Pero de todos modos, predominó en el campo y cerca estuvo de obtener la victoria. Sin embargo, la diferencia de capacidades observada, no fue la que podía imaginarse entre un "grande" y un "chico".
 San Luis afrontó la brecha como era lógico que lo hiciera: afianzando su defensa. Pero también manteniendo dos arrietes adelantados. Es decir, que al equipo local le empujaba la posibilidad de encontrar al puntero. Se asistió entonces a una brecha de corte al se quiere unilateral, pero emotiva. Prestando la "U" en procura de encontrar la brecha que le permitiera abrir el marcador, y contratacando San Luis.

Desde iniciado el match, fácil fue anotar que al cuadro de Alamos le costaría mucho romper la barrera defensiva quillotana. Y ello, porque no tenía las armas precisas para estos casos. Salió la "U" virtualmente sin punteros. Musso reapareció como derecho, plaza que no es en la que mejor se desempeña, menos luego de una larga relache, y Sepúlveda, que vistió una camiseta con el N.º 8, se desplazó por la izquierda, sin producir tampoco lo de un alero. Centralizó entonces su ataque en exceso U. de Chile, lo que facilitó la defensa de San Luis. El elenco local plantó una primera línea de contención, con Rojas, Ríos, Castillo, Chávez y Velasco, a la que siguió una segunda, con Soto y J. Zamora, al paso que Cisternas también colaboraba con ellos Adelante, Amarilla y H. Zamora. En el primer tiempo, la zaga quillotana, en pocas oportunidades, fue abierta, por lo que la inquietud para Storch no fue muy grande. No contó la delantera azul con apoyo efectivo del medioavante Hodge, porque éste perdió en el duelo con Soto. De allí que el ataque universitario no superara al muro canario, por número de hombres por desplazamientos; en bloques, defendiendo San Luis, e individualmente tratando de terminar las jugadas la "U".

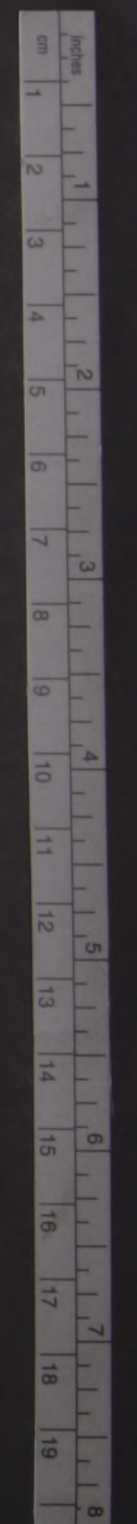
Pero la escuadra de Pesce no fue sólo defensa. No. Mario Soto congojó mucho juego desde las líneas posteriores, abriendo, cambiándolo hacia las puntas, desde donde partieron algunos peligrosos contrataques. El zaguero izquierdo Velasco —haciendo abstracción de la presencia de Musso— retrasado sin necesidad — se fue en más de una ocasión en franco ataque, viéndose inquietado Astorga en algunas oportunidades.
 De entrada al segundo tiempo Velasco llegó hasta las mismas barbas del meta azul, en un contrataque fulminante, pero marrando su disparo, perdiéndose la mejor oportunidad que tuvo San Luis de producir un descalabro en las filas rivales con un sorpresivo gol. Desde ese instante, el equipo local fue perdiendo fuelle y cediendo terreno. U. de

CANCHA: Estadio Municipal de San Felipe.
PAGARON: 11.321 personas.
SOCIOS: Unión San Felipe, 1.775; Colo Colo, 674.
RECAUDACION: 10.947,55 pesos.
ARBITRO: Domingo Masro; regular.
UNION SAN FELIPE: Gálvez, Hernán Cruz, Ibaceta, Lobos, Aguilera, Vázquez, Cárdena, Torres, Bracamonte y Sotomayor.
COLO COLO (3): Escuti; Gálvez, Lepo y González; H. Cruz y Ortiz, Moreno, Jiménez, Bravo, Valdés y Roberto. Entrenador, Apolición Peña.
GOLES: Primer tiempo: 10' AUTOGOL DE LOBOS, el que con la rodilla envió contra su arco un resaca de un disparo de Jiménez. 12' VALDES, luego recibir pase de Roberto, que a su vez le había entregado el propio Valdés. Segundo tiempo: 15' IBA. CETA, el defensa lateral, acción individual, se fue avanzando, hasta llegar al ángulo de Colo Colo, y sin ángulo logró el desvío para los locales. VALDES, luego de una potente combinación, en el momento en que el autor tanto, Jiménez y el puntero Moreno, 46' BRACAMONTE, recogió un despeje de Escuti, ante tiro muy potente de Cárdena, y señaló el último del partido.

ama a engaño lo estrecho las cifras finales del ensayo de colocalinos y san... por cuanto el team... por largos pasajes... brecha muy superior, co... y vistió un su rival y a no mediar... El Santo halla de calma y tranquilidad para el club de su juvenil centenario. XXIII, estuvo Jaime Bravo, jugador de buena calidad técnica, los sectores habría sido todo lo Iglesia estilo que señalaba la diferencia de capacidad en el ya variado tipo de juego.

tableada esta premisa, hemos el hilo del encuentro comenzando por el primer tiempo. San Felipe de su fortaleza ante los albos y algunas ausencias en su once, como la del alero Bellomo, elemento indispensable en la escuadra local, planteó un juego defensivo con muchas promesas para evitar que Colo lograra armar su juego de ataque. En línea se pusieron Cruz, Miranda e Ibaceta, respaldados por Vázquez, el puntero que debía ayudar en la acción del alero Roberto a y por Aguilera y Cárdena para controlar a Gálvez y Ortiz. Luego se puso a José "Pernil" Torres el número nueve en la línea, pero que hizo las veces de defensa y los dos únicos jugadores de ataque: Bracamonte y el puntero Moreno.

no basta planificar un juego defensivo, tiene que haber además el material indispensable y de calidad para que resulte. No obstante esta razón principal, el objetivo San Felipe de Valdés, desafortunado y deficiente el juego del arquero de punta Hernández, a pesar de la ayuda de Vázquez, se encontró el local a los 13 minutos en acción de gol en contra, lo que hacía absurdo el planteo de los suscriptores. Pudieron disputar el campo, Aguilera y Cárdena valores que como Gálvez y Valdés realizaron ayer una muy buena jugada, con pasajes de precisión, con el dominio de la pelota, con el dominio de cada una de las defensas defensivas de los locales. A todo esto se agregase el retraso lógico de la PASA A LA PAGINA 4)



El vencedor impuso la mayor calidad individual de sus hombres: triunfo justificado

El cuadro nortino reaccionó vigorosamente en los minutos iniciales del segundo tiempo, y logró ganar, pero luego volvió a su fútbol defensivo, que aprovechó la Academia, para conseguir el tanto decisivo. — Ibarra, Ampuero, de penal, y Yávar, autores de los tantos, para el ganador. — Godoy y Cortés para el elenco nortino.



OLIVARES, BUEN META de Wanderers, embolsa con seguridad una pelota, resguardado por Salinas (N o 5), que paró a Iturrate, a quien se observa fuera de acción, igual que Liberona, que aparece a la derecha. El piloto quiso llevar a Sánchez sobre los costados, pero en todos halló bien ubicado al zaguero internacional.

GREEN CROSS 0 - WANDERERS 1: Méndez trazó ruta del triunfo

El trabajo realizado por el puntero, dio velocidad y más penetración al ataque porteño y creó todos los problemas a la defensa del líder. — Frío el primer tiempo, pero mejoró el espectáculo en el segundo. — Alvarez, con un cabezazo, fue el autor del único gol del partido.

CANCHA: Estadio Nacional. PAGARON: 13.062 personas. Socios de Green Cross, 278; de Wanderers, 176. RECAUDACION: 16.795,40 escudos. ARBITRO: Sergio Bustamante bien. GREEN CROSS (0): J. E. Musimessi; C. Encinas, C. Antezana y J. Body; A. Pacheco y E. Jorquera; N. Torres, J. Ramirez, J. Liberona, M. Iturrate y L. Rivas. Entrenador, Francisco Hormazábal. WANDERERS (1): J. Olivares; A. Valentini, R. Sánchez y E. Herrera; J. Salinas y V. Cantatore;

E. Méndez, H. López, J. Alvarez, R. Cabrera y C. Hoffmann. Entrenador, Martín García. GOLES: En el primer tiempo, no hubo; en el segundo, a los 39' Rivas fouleó a Alvarez a pocos metros de la línea de fondo. El servicio lo tomó Valentini, quien lo hizo por alto.

Saltaron Antezana y Alvarez, conectando este último con fuerte cabezazo que restó toda chance a Musimessi. EXPULSION: A los 28' del segundo tiempo, Cantatore le hizo un feo foul a Torres, haciéndose acreedor a su expulsión, lo que ocurrió de inmediato.

En las barbas mismas de Musimessi. Pronto se repitió la acción, pero ahora el tanto obtenido por Alvarez, se invalidó por posición adelantada de Cabrera. Aún con estos toques de alerta, con estos apremios, Green Cross no varió su plan defensivo y de ataque. Siguió con el 4-4-2, al que se contraponían los wanderers con una marcación estricta sobre los "puntas de lanza". Y ahí todo el plan se iba al suelo. Se derrumbaba. Sobre los 73 minutos, Cantatore en forma intencional, al, dió un puntapié en la espalda a Torres, obligando al juez a expulsarlo del campo. Ya en inferioridad numérica, surgió claramente la reacción de Wanderers, por obra y gracia de Méndez, que tomó una estatura de gigante con sus hábiles maniobras, en cuyo curso dejó tendido a cuanto rival se le puso al frente. Sentó el N.º 7 porteño, que actuó con un 11 invisible, trazó, con sus escaramuzas la ruta del triunfo. Esta no fue otra que dar velocidad y más profundidad a los ataques que resultaron al fin y a la postre, armas y un problema indisoluble para Green Cross.

Aun cuando cumplió el compromiso con la condición de visitante, Wanderers supo imponer su entereza y mejor poder físico de sus hombres, venciendo al líder del torneo, Green Cross, por 1 tanto a 0. El triunfo porteño resultó inapreciable, pues se halló esta vez con un rival que pocas veces se armó y entró a su línea de juego característica, como lo es el fútbol práctico y de contraataque de

los albirverdes. Wanderers se topó con un adversario que quiso ir a su propio juego de "choque", en el cual forzosamente se encontró a sus anchas. Los "verdes" la mayoría corpulentos, enhiestos como un roble, se pararon en su sector y pocas veces dejaron que se les fueran encima los contrarios. Y cuando esto ocurrió, los que salieron perdiendo fueron los atacantes, que se estrellaron en una muralla prácticamente infran-

queable. R. Sánchez, inmovilizó a Liberona, en tanto que Salinas se las entendió con Iturrate, desarmando así todo el poder ofensivo del líder. En el primer tiempo, afectados por el frío ambiente, también las acciones se observaron frías, incoloras, prevaleciendo el juego destructivo impuesto por Wanderers, al que no se pudieron ni siquiera sustraer los albirverdes. Estos mantuvieron un 4-4-2, que no los llevó a ninguna parte, y siempre "calcaron" los avances que partían de Jorquera, muy sólo en el centro del campo, y que se extendían más por la acción personal de Liberona o Iturrate, que por el contacto completo del ataque.

En la zona wanderina, las cosas no eran mejores ni de más brillo. Aún cuando Cantatore se dedicó más a la contención que a una labor de espolvo, la vanguardia porteña se las ingenió para enhebrar muchos avances, mediante la fuerza de Cabrera y la pasmosa movilidad de Méndez, quien se encargó de amargar la tarde a sus rivales. Prácticamente, el puntero derecho visitante, que más anduvo en el sector izquierdo, se constituyó en el verdadero gestor de la victoria.

EUGENIO MENDEZ: "ME ESTOY TONIFICANDO, POR ESO JUEGO MEJOR"

Al finalizar el primer partido del programa doble del Estadio Nacional, descendimos hasta los vestuarios, con el objeto de captar algunas declaraciones de los protagonistas. En primer término conversamos con el entrenador de Magallanes S. Cruzat, quien previamente saludó y felicitó uno por uno a sus jugadores. El triunfo fue justo sin discusión alguna, ya que hablamos desarrollando un mejor juego en el primer periodo, y si bien es cierto que, en el segundo hubo varios momentos en que La Serena pasó a primer en el campo, Magallanes supo soportar ese chaparrón con entereza. Es factor de indiscutible mérito en el triunfo, el estado físico que demuestran todos, y que es obra del preparador físico. En el camarín de La Serena, hablamos brevemente con Gustavo Pizarro, su entrenador. "Mala la actuación de mi equipo en el primer tiempo; no dió resultado el planteamiento acordado. La marcación de los puntos claves de Magallanes, llamémosle Ampuero, Yávar y Torres, no fue posible. En el segundo periodo se entró a desarrollar el juego habitual, con lo que se llegó a empatar. Magallanes ganó bien". Para Francisco Hormazábal, entrenador de Green Cross, la derrota de su cuadro ante Wanderers tiene las siguientes razones: "Wanderers mostró una defensa bien planteada, segura, que le brindó pocas posibilidades a la ofensiva nuestra y además, porque Wanderers tuvo en Eugenio Méndez al jugador que desarmó y más que eso, desorientó a la defensa de Green Cross. "El coach de Wanderers, Martín García, se mostró contentísimo con la victoria de su equipo, algo de lo que nos dijo fue lo siguiente: "La actuación de los dos equipos en el primer tiempo fue baja, pero ya en la etapa final, levantó el rendimiento de los conjuntos y en especial Wanderers, ya que al cambiar de puesto a Eugenio Méndez y colocarlo de interior izquierdo, y pasar al puesto de éste a Pedro Alvarez, se produjeron numerosas ocasiones de gol, más que nada por la afortunada presentación de Méndez. Wanderers está jugando más o menos bien desde hace algunas fechas, aunque aún, falta superar el estado físico de varios de sus defensores". Aprovechamos que se encuentra cerca de nosotros, Méndez, que fue considerado por la mayoría de los presentes como figura destacada del partido. Este jugador nos dijo: "El alza de mi juego se debe, a que ya me siento bien físicamente, de la enfermedad que me aquejaba, y también porque me estoy tonificando, con lo que espero rendir mucho más todavía".

queable. R. Sánchez, inmovilizó a Liberona, en tanto que Salinas se las entendió con Iturrate, desarmando así todo el poder ofensivo del líder. En el primer tiempo, afectados por el frío ambiente, también las acciones se observaron frías, incoloras, prevaleciendo el juego destructivo impuesto por Wanderers, al que no se pudieron ni siquiera sustraer los albirverdes. Estos mantuvieron un 4-4-2, que no los llevó a ninguna parte, y siempre "calcaron" los avances que partían de Jorquera, muy sólo en el centro del campo, y que se extendían más por la acción personal de Liberona o Iturrate, que por el contacto completo del ataque. En la zona wanderina, las cosas no eran mejores ni de más brillo. Aún cuando Cantatore se dedicó más a la contención que a una labor de espolvo, la vanguardia porteña se las ingenió para enhebrar muchos avances, mediante la fuerza de Cabrera y la pasmosa movilidad de Méndez, quien se encargó de amargar la tarde a sus rivales. Prácticamente, el puntero derecho visitante, que más anduvo en el sector izquierdo, se constituyó en el verdadero gestor de la victoria. En los primeros minutos de la fracción final, la lucha tomó otro color, observándose que Wanderers llegaba con más facilidad al área rival, y con más peligrosidad. Cabrera desperdició magnífico centro de Alvarez, elevando el remate

de Alvarez, elevando el remate ENRIQUE M. VERGARA.

El mismo entrenador de los rojos, Gustavo Pizarro, señaló que no había tenido éxito el plan táctico para anular a Yávar, Ampuero y Mottura. Porque de esa forma jugó La Serena, resguardando su área grande como idea primaria y buscando en el ataque el contragolpe efectivo y tenaz. Pero ni Yávar, ni Torres, ni menos Ampuero se sintieron obstruidos en su juego. Al contrario, siempre se movizaron por el campo con soltura, dominando el balón, controlando los avances y llegando con mucha continuidad al arco de Cortés. Pero ya dijimos que Magallanes hizo "su fútbol". Aquellos pases laterales de la finta, de la pisada del balón, de la entrega precisa, pero corta, cuando se encontró con la ventajosa de un dos-cero. De preferencia, Magallanes, ocupa en el medio campo, cuatro o cinco jugadores, Ampuero, Torres, Yávar y, a ratos, Mottura. Con esa disposición avanza siempre con mucho peligro. El que lleva el balón, siempre está bien acompañado para seguir en la jugada. No sólo dos goles pudo haber conseguido Magallanes en esta fracción, sino muchos más, si hubieran tenido sus defensores mayor interés en finalizar con intención, las innumerables oportunidades que se crearon. En la segunda fracción varió el panorama. La Serena salió a arriesgar más, Figueroa y, especialmente Mercury, actuaron más cerca de sus punteros y del piloto Godoy. Fue un ritmo veloz el que imprimió a las acciones el cuadro nortino. Por el lado de Sulantay el peligro cada vez se hacía más evidente para el arco de Larrain por las continuas fallas de Schiro. Y ya, a los 8' luego de una tole-tole se conseguía el descuento, Magallanes se fue atrás. Perdió cohesión, fuerza, en la mitad del campo y fue fácil advertir a Hector Torres, cooperando en forma incansable en la defensa. El empate se veía venir. Adelante y sólo entre dos defensas Gutiérrez, el resto todos atrás. Fueron 20 minutos de intenso trabajo para el block que comandó Jorge Luco que jugó muy bien, y Larrain pasó momentos de angustia, defendiendo bien. A los 26' Carvajal, en una falla de Schiro, aprovechó un centro de Sulantay que rebasó toda la defensa magallánica y anotaba el empate. De mantener el mismo ritmo quizás el Serena se pudo haber conseguido, un nuevo tanto, pero se conformó con el empate y retrasó sus líneas. Tomó nuevamente el control

GRAN CONCURSO LA NACION FOTO-FUTBOL

(Audax) TAPIA (Audax) BERLI
(Audax) PEREZ (U. S. Felipe) MOYANO
(U. S. Felipe) ALCAINO

IBACETA reemplaza a C. LEIVA en U. S. Felipe



WANDERERS contó ayer con un delantero de jerarquía: Eugenio Méndez, quien con su movilidad y destreza en el dribling creó problemas que provocaron sucesivas zozobras a los defensores albirverdes. Méndez cumplió una magnífica faena, dando al ataque una

RODAMIENTOS RIV

La línea más completa para aplicaciones automotrices e industriales

CARMEN 10 - F. 397584-33931



PASO MUCHOS APUROS.— Cuadro de Magallanes que en forma justa venció a La Serena 3 a 2, no sin antes haber tenido que soportar la levantada del cuadro nortino en el segundo tiempo. De pie: Rosales, Ampuero, Schiro, Larrain, Agachados, Gutiérrez, H. Torres, Yávar e Ibarra.

Los primeros 25' del segundo tiempo, en los cuales arinconó a su rival en su área y lo tuvo muy a mal traer. Pero Magallanes había jugado bien en el primer tiempo. Con el fútbol que le es tan característico, por las bondades técnicas que exhiben algunos de sus defensores, que pasan a constituir las piezas angulares de su accionar colectivo. De esta forma el dos-cero del primer tiempo resultó justo y merecido. del sector central Magallanes y se fue encima. El gol de Yávar fue producto de un avance de Santos que no encontró a nadie en su paso hasta llegar a la línea de fondo y hacer un centro que remató bien Yávar consiguiendo el gol de la victoria. Por eso insistimos, La Serena sólo jugó al ataque 25 minutos. Con fútbol de intención, profundo, que le dio resultado. El resto se enmarcó en una posición defensiva que fue bien aprovechada por su rival. Que mostró también, mejor trabajo, patrón de juego de Magallanes. De ahí que no ofrezca reparos, cuadro durante la tarde del encuentro en el cual el cuadro de sus hombres se queda con 13 puntos. Magallanes con esa posición que hace méritos que tiene en su favor en San Juan a cero. vez la unidad de los jugadores en ambos sectores de la tabla. o es difícil que el medio de la derrota mate a la intención que pueden de sus jugadores que si bien otro no se un modelo en por lo más de talentos y sentimientos en un embargo.



LEVANTO MUCHO EN EL SEGUNDO tiempo, el conjunto de La Serena. Se fue encima, y arinconó a su rival hasta conseguir la igualdad. Pero luego volvió a su posición defensiva, permitiendo el gol del triunfo de Yávar para Magallanes. El grabado, Godoy y Pérez tratan de entrar en el marcado por Schiro, Luco y Rosales. Ganó Magallanes.

Polla del Fútbol LA NACION

PARTIDO CLAVE

COLO COLO

FERRO

(13a. Fecha)

U. Católica - San Felipe ...

U. de Chile - Everton

La Calera - Coquimbo

Palestino - Unión Española

Rangers - Audax Italiano ..

Sigo. Morning - Magallanes

La Serena - Green Cross ..

Wanderers - San Luis

Nombre

Dirección

Carnet Ciudad

Se publica sólo los días lunes, martes y miércoles.

"La SORIANA"

SEGUNDA SEMANA DE LA MAS FANTASTICA

LIQUIDACION DE INVIERNO

DE TODAS LAS EXISTENCIAS DE: LANAS, TERCIOPELOS, SEDAS, CASIMIRES, BROCADOS Y ENCAJES FINOS, IMPORTADOS Y NACIONALES, ANOTAMOS ALGUNOS PRECIOS DE LAS OPORTUNIDADES QUE LES BRINDAMOS Y QUE SERVIRAN PARA CONFIRMAR QUE SE TRATA DE UNA VERDADERA OPORTUNIDAD:

LANAS para vestidos, 20 colores; ancho, 140 centímetros. Su valor . . E° 12,80 Rebajado a . . . 9,90	SEDAS ESTAMPADAS. Dibujos modernos. Su valor . . E° 9,80 Rebajado a . . . 6,90	MOHAIR para abrigos y chaquetones, ancho 140 cms. Su valor . . E° 23,80 Rebajado a . . . 19,90	ORGANZA FLOCK para trajes de fiesta; ancho, 120 centímetros. Su valor . . E° 8,80 Rebajado a . . . 5,90	ANTILOPE, gran ocasión para abrigos y chaquetones, ancho 140 cms. Su valor . . E° 16,80 Rebajado a . . . 13,90	TWEED para abrigos, extendido surtido, ancho 140 cms. Su valor . . E° 19,80 Rebajado a . . . 16,90
--	--	--	---	--	--

"LA SORIANA" LIQUIDA

APROVECHE ESTA GRAN OPORTUNIDAD QUE LE PRESENTA "LA SORIANA" PARA ADQUIRIR ARTICULOS DE CALIDAD A PRECIOS DE OCASION.

LA SORIANA. ESTADO esq AGUSTINAS

Rosell 2, Trasandino 1.
Actuación del 2º tiempo le valió el triunfo

CANCHA: Estadio Fiscal de Linares. PAGARON: 2.061 personas.
SOCIOS: Lister Rosell, Rosell, Trasandino no registrados.
RECAUDACION: 1.475,95 escudos.
ARBITRO: Domingo Sanmartín, bien.

LISTER ROSSELL (2): Puentes, Amigo, R. Parada y Aguilera; G. Parada y Pardo; Cofre, Giarizzo, San Martín, Benavides y Avila. Entrenador: Guillermo Báez.

TRASANDINO (1): Combarbera, Peña y Oliver; Angulo y Esquivel; Herrera, Vera, Díaz, Mujica y Ruiz. Entrenador: Rodolfo Parra.

GOLES, en el primer tiempo hubo un solo gol. Este se produjo a los 25 minutos por intermedio de Mujica, quien aprovechó un centro de Fúlica y con golpe de cabeza del sin nombre al arquero Fuentes de Lister Rosell. En la segunda etapa, Lister Rosell marcó los dos goles que le dieron el triunfo, uno a los 55 minutos y otro a los 35 por intermedio de Giarizzo. El primero luego de recibir centro de Benavides y el segundo desde fuera del área y tras recibir de Avila.

El resultado que daba vencedor al primer tiempo a Trasandino sobre Lister Rosell, era anulado, pues incluso debió anularse más goles. En la etapa de complemento, el conjunto de Linares se volvió ante el contrario, favorecido por el repliegue hecho por Trasandino, que jugó de contrapunto.

El resultado, sin embargo, no cambió. Trasandino aprovecha una inmejorable ocasión a los 2 minutos de la etapa final, cuando Díaz, de cabeza, hizo golpear la pelota al arquero Rosell. Salvo la oportunidad de Rosell, Trasandino no tuvo más que hacer otra cosa: no hacer otra cosa que ratificar este buen juego.

Resumiendo, puede decirse que el resultado se ajusta a la actuación en el campo. El alto rendimiento del conjunto de Linares se debió a que en la etapa final hizo juego en profundidad que no se vio en los primeros tiempos. (OSCAR GUZMAN, correspondiente especial.)



VAIRO — Tanto él como el resto de sus compañeros, tuvieron que esforzarse para lograr un angustioso triunfo.

O'HIGGINS 1 - LUIS CRUZ 0: MUCHOS APUROS PASO EL INVICTO

CANCHA: Estadio La Granja, de Curicó. PAGARON: 6.159 personas. RECAUDACION: E° 4.844,95.
SOCIOS: Luis Cruz, 881; O'Higgins, 800. ARBITRO: Luis San Martín, menos que regular.

EQUIPOS: Luis Cruz (0): Zárate; Yichi, Hidalgo y Hormazábal; Faúndez y Cortez; Ramírez, Nilo, Suárez, Trujillo y Parias. Entrenador: Oscar Andrade.

O'Higgins (1): Puentelba; Canelo, Vairo y Guerra; Abarca y Rojas; Vilches, Dagnino, Desiderio, R. Díaz y Morales. Entrenador: José Pérez.

GOLES. El único tanto lo hizo en el campo, como también agradó el partido, en análisis técnico, ofreció algunos vacíos, pero que se compensaron por el espíritu realmente encañalado con que lucharon ambos rivales.

En este afán de luchar, sin desmayos, fue tal vez más acentuado lo que hizo el cuadro curicano. No obstante haber sido superado el conjunto local por un gol a cero, conforme

del segundo tiempo, BENITEZ logró el único gol del partido, al recibir un buen pase de Miranda.

EXPULSIONES: El referee en un fallo evidentemente erróneo, expulsó de la cancha, a los 37 minutos del segundo período a Ivanovic, de Temuco, y Campos, de San Bernardo, en circunstancias que el agresor fue el jugador sanbernardino.

La diferencia de un gol no refleja con exactitud la capacidad superior que acreditó en la cancha el cuadro temuquense, quien a lo largo de todo el segundo período y par-

te del primero, no sólo dominó sin contrapeso alguno, sino que se procuró muchas oportunidades de gol, algunas muy claras.

En realidad, el equipo sanbernardino fue un rival difícil y ofreció una resistencia encañalada sólo hasta los 30 minutos de la etapa inicial. De ahí en adelante cedió la iniciativa, se fue atrás y, en la práctica, se entregó a una gestión puramente defensiva.

De este modo, el partido se jugó en la zona peligrosa del cuadro foráneo que, tapiando su valla con muchos hombres, defendiendo a "muerte", usando a veces recursos prohibidos, dificultó las maniobras ofensivas del elenco local, pero sin poder impedir que Temuco, en una de sus múltiples cargas, consiguiera el triunfo, que pudo incluso ser mucho más amplio en la cuenta a no mediar la excelente faena del arquero Kusmanic. (Gentileza de Radio La Frontera, de Temuco.)

EL BANDERIN QUE SU INSTITUCION NECESITA

Lo creamos y lo confeccionamos con el mejor equipo de técnicos, en siete tamaños diferentes y a precios fuera de toda competencia.
Oleografía "MORENO"
SERGIO ADRIAN MORENO ACOSTA E HIJO
Av. Recoleta 485 — Cas. 6593-C. 4 — Stgo.
Visitenos o escribanos. — NO TENEMOS AGENTES NI SUCURSALES.

TEMUCO 1 - SAN BERNARDO 0: El triunfo pudo ser más amplio

Neta superioridad ejerció el equipo temuquense, quien consiguió su único gol, por mediación de Benítez.

CANCHA: Estadio Liceo de Hombres de Temuco. PAGARON: 5.416 personas.
RECAUDACION: 3.965,40 escudos.
SOCIOS: Deportes Temuco, 1.571; San Bernardo Central, 254.
ARBITRO: Carlos Valdés. Sólo regular.

EQUIPOS: DEPORTES TEMUCO (1): Marín Urraza, Zamora y Cabrera; Guevara y Silva; Miranda, Leal, Ivanovic, Benítez y Cuevas.
Entrenador: Raúl Pino.
SAN BERNARDO CENTRAL (0): Kusmanic; Gallardo, Romo y Celis; Reyes y Torres Parra, Rojas, Sepúlveda, Campos y Contreras.
Entrenador: Jorge Casanova.
GOLES: A los 22 minutos

del primero, no sólo dominó sin contrapeso alguno, sino que se procuró muchas oportunidades de gol, algunas muy claras.

O'Higgins, firme puntero

Lugar	Equipo	PARTIDOS					GOLES				
		J.	G.	E.	P.	F.	C.	Pts.			
1.º	O'Higgins	12	11	1	0	26	11	23			
2.º	U. Técnica	11	6	3	2	23	14	15			
2.º	Temuco	11	6	3	2	19	10	15			
4.º	San Antonio	11	6	0	5	19	14	12			
4.º	Trasandino	11	5	2	4	18	19	12			
4.º	Lister Rosell	11	4	4	3	18	11	12			
4.º	Municipal	11	4	4	3	13	14	12			
8.º	San Bernardo	11	3	4	4	12	14	10			
9.º	Sublense	11	3	3	5	12	13	9			
10.º	Luis Cruz	11	2	3	6	7	9	7			
10.º	Colchagua	11	1	5	5	6	15	7			
12.º	Iberia	11	2	1	8	5	24	5			
12.º	Ovale	11	0	5	6	10	20	5			

"Bye" en la 12a. fecha: SAN ANTONIO.

La "U" y Colo Colo iguales en Cadetes

Los siguientes resultados se registraron en los encuentros correspondientes a la novena fecha del torneo del plantel de cadetes, en divisiones primera infantil, juvenil y especial: U. de Chile-Colo Colo, 2-1, 1-0 y 2-3; Palestino-Green Cross, 2-0 y 3-0; Magallanes-U. Española, 1-0, 0-2 y 2-2; O'Higgins-Everton, 0-1, 4-0 y 1-4; Ferrobádminton-Santiago, 2-0, 0-2 y 3-0; Wanderers-Audax Italiano, 0-3, 2-1 y 2-1; Iberia-Municipal, 1-0, reglamentario, y 2-1. U. Católica-U. Técnica, 1-0 y 3-0.

Lo destacado fue que la "U" le quitó el invicto a Colo Colo en juvenil, y a su vez los albores hicieron lo propio con los universitarios en división especial.

PUNTAJE.— La clasificación de los equipos con mayor puntaje es el siguiente: 1.º Infantil: Magallanes, 17 puntos (invicto); Palestino y U. Católica, 16; U. de Chile y Colo Colo, 12; Audax Italiano, 11; Ferrobádminton, 10.

Juvenil: U. Católica, 17 puntos (invicto); Colo Colo, 15; U. de Chile y U. Española, 12; Ferrobádminton, 11.

Cuarta Especial: Colo Colo, 15 puntos (invicto); U. de Chile, 12; Magallanes, Ferrobádminton y Wanderers, 11; U. Técnica, 10.

Torneo de Baby Fútbol en gimnasio del Com. Atlético

Están abiertas las inscripciones para el Campeonato de Baby-Fútbol de los Barrios de Santiago, que ha organizado, en su moderno local cerrado de calle Gálvez 1015, el Club Comercio Atlético.

Este certamen cuenta desde ya convaliosos premios a los vencedores, y se iniciará en una fecha próxima.

Lautaro y General Velásquez, son líderes: Regional

Los resultados de la decimoprimer fecha del Campeonato Regional de Fútbol Zona Central fueron los siguientes: En Polpaico: Unión Cepal 2, Walter Miller, 2, En San Antonio: Patucén 6, Huracán 3. En Peñaflor: Bata 2, General Velásquez 0. En Buit: Lautaro 4, Andarivel 2. En Santiago: Mademsa 2, Guillermo Guzmán 1. En Melipilla: Ignacio Serrano 3, LAN-Chile 1. En Maipú: INSA 2, Aviación 1.

Tabla de posiciones en primera serie.

Lautaro y General Velásquez, 16 puntos; Patucén y Guillermo Guzmán, 15; Unión Cepal, Ignacio Serrano y Mademsa, 10; Aviación e INSA, 9; Walter Miller, 8; Andarivel, 7; LAN-Chile y Bata, 6, y último Huracán con 5 puntos.

Resultados de segunda serie: En Casablanca: Defensor 3, Tricolor Nacional 3. En Maipo: Maipo 2, Chiropel 2. En Llay-Llay: Comercio 0, Malloco 2. En Santiago: Juan Pinto 4, Arrieta Guindas 2.



...En aquel momento de grata intimidad...

Una agradable sorpresa EXTRA le espera, si me lleva a Estado 33, Of 33.

BUSQUE y ENCUENTRE UD. TAMBIEN la MUÑEQUITA de ORO

EL DESODORANTE DEL AÑO PARA TODO EL AÑO. DOLLY PEN QUE DESODORANTE... es TRANSPARENTE... es DIFERENTE!

O'Kay Sport
¡PRESENTA!
SU REVOLUCIONARIO MODELO
MOUNT PARK
LA COMBINACION PERFECTA DEL CHAQUETON PARKA.
HUERFANOS 1055 - LOCAL 328

BASQUETBOL

SIRIO Y FERROVIARIO VENCIERON EN LA TERCERA FECHA DEL TORNEO DE HONOR

EL QUINTETO DE COLONIA DERROTO A COLO COLO

Muy disputada se presentó la tercera fecha del Campeonato Oficial de Basquetbol Masculino. Los diferentes quintetos lucharon con gran entereza en procura de un triunfo para sus colores. Los partidos consultados tuvieron los siguientes resultados: en el match preliminar, Sirio venció estrechamente a Colo Colo por 80 puntos contra 79, y en el de fondo, Ferroviarios derrotó a Palestino por 53 puntos a 50. La emoción y brillantez del espectáculo corrió por cuenta de los protagonistas del partido preliminar, vale decir, Sirio y Colo Colo. El primer tiempo mostró con mejor armazón en su juego a Sirio, quien supo explotar la altura de Abugoch, en el tablero colocolino. Colo Colo presentó al comienzo una alineación en la que se notaba la ausencia de Blanc, el que sólo entró a jugar los últimos 3 minutos de esta etapa.

Este mejor desempeño de Sirio se reflejó en el resultado parcial del período: Sirio, 36, y Colo Colo, 31. La segunda etapa hizo saltar de sus asientos a los espectadores, ya que el partido adquirió caracteres de intensa emoción. Colo Colo logró empatar en varios momentos, para luego sacar ventajas hasta de 10 puntos Sirio. Faltando 6 minutos para el término del match, Sirio debió de lamentar la ausencia de Jorge Fagre, hasta ese momento destacado valor de su caudro.

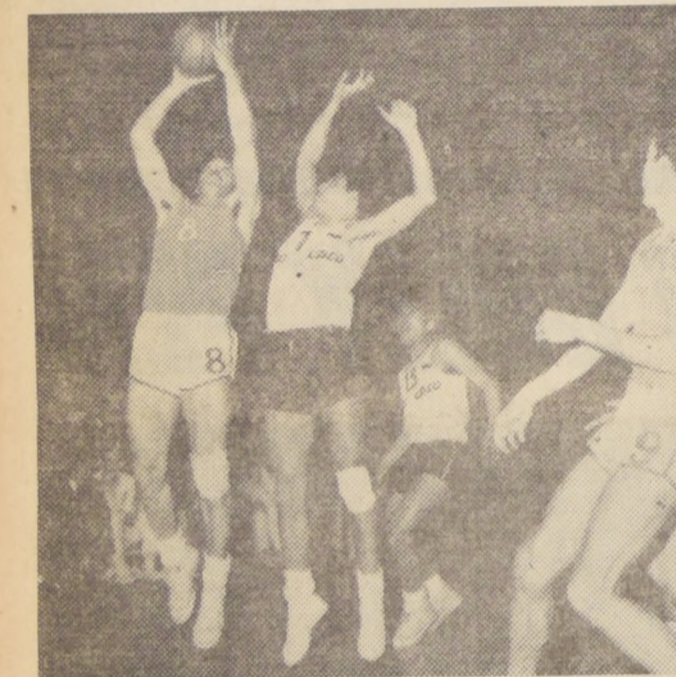
Los últimos minutos fueron dramáticos terminando el partido en forma reglamentaria empatado a 73 puntos. Se jugaron cinco minutos de complementario en los que Sirio sacó la mínima ventaja al aprovechar Abugoch uno de los dos lanzamientos libres con que fue favorecido su cuadro. Si bien es cierto que Sirio ganó estrechamente otro resultado habría sido demasiado castigo para el quinteto de colonia que se mostró en la mayor parte del encuentro mejor ensamblado. Figuras destacadas por Sirio las ya nombradas Fagre y Abugoch. Por Colo Colo Blanc por la garra demostrada en cada una de sus intervenciones. Anotaron puntos: SIRIO: J. Pizarro 15; J. Ananías, 1; Fagre, 17; S. Awad, 14; S. Abugoch, 21; G. Mitre, 8; Zager, 2; y Maturana, 2. COLO COLO: Blanc, 9; Barrera, 19; H. González, 2; Silva, 24; Pacheco, 9; Olmos, 2; y J. García, 14.

PARTIDO PAREJO

El partido estelar de la jornada, agradó en algunos momentos de su desarrollo, más que nada por la equidad de fuerzas mostrada por los dos adversarios. Tanto Ferroviario como Palestino erraron goles, debido a la mala puntería de sus hombres. El score del primer tiempo, dice claramente lo anterior, Ferroviarios, 26; Palestino, 20. Observando el plantel de figuras de Palestino, se ve que son éstas de primera categoría, pero que no rinden en la cancha lo que es dado esperar, por la poca coordinación de varios de sus jugadores. Volviendo a la anterior apreciación, en el sentido de que mantuvo el match el interés, esto se debió principalmente por la progresión del tanteo, que tenía a uno y otro equipo en la punta. El resultado es muy justificado, porque Ferroviario supo aprovechar las facilidades que le dio el rival, Palestino debe y tiene que levantar mucho en los próximos encuentros, ya que jugadores de calidad le sobran. Anotaron puntos: Ferroviarios: J. Guzmán, 6; R. Moreno, 2; C. Contreras, 10; W. Retamales, 9; E. Espinoza, 19; R. Ribba, 1; y J. Aguirre, 6. Palestino: Lamig, 17; Bravo, 8; Tobar, 10; Díaz, 2; García, 9; Silva, 9; y Schneider, 4.



UN TRIUNFO MERITORIO alcanzó el quinteto de Ferroviarios sobre Palestino en el cotejo estelar de la reunión matutina cetera por la segunda fecha del torneo oficial en división de honor. Ganó Ferroviarios 53-50. En el grabado el quinteto titular formado por Contreras, Retamales, Moreno, Guzmán y Espinoza.



CARACTERES DE GRAN EMOCION AL CANZO el triunfo de Sirio sobre Colo Colo, en el cotejo preliminar de ayer en el estadio Nacional. El marcador se mantuvo parejo hasta los últimos segundos disputándose el balón con intensidad en cada jugada.

EN EL GRABADO, Abugoch, controla un rebote y se adelanta a la acción de Belfor Silva de Colo Colo. Sirio venció 80 a 79 en tiempo complementario. El tiempo oficial fue empatado a 73 puntos.

EQUITACION DE BUENOS AIRES:

DELIA Y SILVEYRA EMPATARON EN PRUEBA DE SALTOS; SIMONETTI, 5.º

También fueron quintos, Luis Labbé y Manuel Rodríguez.

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — El teniente coronel Carlos Devia, de la Argentina, con Potín, y el capitán Alberto Silveyra, del Uruguay, con Liniera, igualaron la prueba de saltos con el que prosiguió esta tarde el concurso hípico internacional, en el que también intervinieron jinetes de Brasil, Bolivia y Chile. En la competición inicial del concurso, organizado por la Federación Ecuestre Argentina, triunfó ayer el representante chileno Américo Simonetti.

En la prueba de esta tarde los competidores debieron salvar ocho muros aislados, colocados inicialmente a 1,50 metros de altura, pero elevados después de completarse cada recorrido. Delia y Silveyra saltaron sin faltas hasta llegar a dos me-

tros de altura, pero al realizar el desempeño, a 2,30, sus cabalgaduras se negaron tres veces consecutivas, por lo que fueron eliminados. En consecuencia, el jurado técnico resolvió dar por empatado el primer puesto de la competencia. El tercer puesto fue empatado, con cuatro faltas en el recorrido de 1,80 metros, por los jinetes argentinos Jorge Llambi, con Edil, y teniente primero Agustín Comalera, con Gagarin. Igualaron el quinto lugar, con cuatro faltas en el recorrido de 1,70 metros, los jinetes Luis Labbé, de Chile, con Entorchado; Alberto Silveyra, con Arapey, del Uruguay; Manuel Rodríguez, con Trombita, de Chile; Simonetti, con Chafaral y El Gitano, y Jorge Caprioli, con Guapo, del Uruguay.

Santiago Morning puede ser el club de Quinta Normal

Ha transcendido que las autoridades de la Municipalidad de Quinta Normal han iniciado conversaciones con el director del Club Santiago Morning, destinadas a ver la posibilidad de que el instituto bohemio se avéncide en esa progresista comuna. Las conversaciones están adelantando y de ellas pueden resultar acuerdos de indudables beneficios, para Santiago Morning y la población comuna. Esta cuenta por lo demás, con el Estadio Zambra, que en estos momentos está bien acondicionado y tiene un buen campo deportivo y localidades para alrededor de 3.000 personas, capacidad que incluso puede ser aumentada. La noticia, ha sido favorablemente recibida, por las proyecciones que este tipo de decisiones puede tener, para la vida de los clubes de primera y segunda divisiones profesional, en caso de prosperar y ser debidamente orientadas y planificadas. Veremos cuáles son los resultados finales de estas gestiones.



SIRIO SIGUE GANANDO — Con un cuadro formado en su mayoría por jugadores juveniles, Sirio está afrontando el certamen de 1964. En tiempo extra superó a Colo Colo por un punto, 80-79. En el grabado, de pie, Mitre, Abugoch, Pizarro y Maturana; agachados, Zager, Fagre, Cisternas, Awad y Troncoso.

ASOCIACION ATLETICA SANTIAGO REALIZO SEGUNDO CROSS COUNTRY

Muy buenos resultados están entregando estas competencias que se realizan de acuerdo al Plan de Invierno. — Ayer, en el Estadio de Universidad Técnica, hubo entusiasmo y muchos participantes.

Éxito completo, al igual que el obtenido en la primera oportunidad, se logró con el segundo Cross Country de Invierno, que organizó la Asociación Atlética de Santiago, ayer por la mañana, en el Estadio de la Universidad Técnica. Asistencia numerosa de competidores, de todas las categorías y especialidades y entusiasmo por intervenir en estas pruebas que se realizan de acuerdo al plan preparado por la FEDACHI con las Asociaciones de cada provincia. Los resultados generales de la jornada de ayer, con los tres primeros clasificados en cada prueba, fueron los siguientes:

ESTADIO ISRAELITA: C. Grubner y Daniel Furman destacaron en tenis infantil

En las canchas del Estadio Israelita se disputaron el sábado y ayer, los partidos correspondientes a la jornada inicial del torneo infantil organizado por la Escuela de Tenis de ese campo. Destacaron en esta jornada los menores de 11 años, Claudio Grubner y Roberto Pretinguer; los menores de 13, J. Stenner y José Filman; los menores de 15, Daniel Furman y Fernando de Mayo; en damas, menores, Estela Karp y Beria Michaeli; y en dobles, las parejas Loy-Silberstein y G. Furman-E. Karp. Los resultados fueron los siguientes:

- 1.ª SERIE - 800 METROS INFANTILES, 12 A 14 AÑOS: 1.º H. Marín, U.T., 3.07.1; 2.º A. Rogelotti, C.G., 3.07.3; 3.º R. Iturrate, G.G., 3.08.5. 2.ª SERIE - 800 METROS INFANTILES: 1.º M. Barros, A.S., 2.43.2; 2.º E. Gárate, G.G., 2.44.0; 3.º L. Villanueva, U.T., 2.44.9. 1.ª SERIE - 800 METROS DAMAS, INFANTILES 12 A 14 AÑOS: 1.ª A. Lederman, U.C., 3.27.7; 2.ª Y. Ová, U.C., 3.27.9; 3.ª M. Torrealba, U.C., 3.29.0. 2.ª SERIE - 800 METROS DAMAS, INFANTILES: 1.ª C. Prado, C.C., 3.25.7; 2.ª E. Torrealba, U.C., 3.39.3; 3.ª A. Rosales, G.G., 3.47.0. 1.600 METROS - DAMAS ADULTAS: 1.ª E. Gaete, U.C., 5.48.3; 2.ª L. Cruz, U.C., 6.16.0; 3.ª L. Pardo, U.C., 7.03.8. 800 METROS - JUVENILES DAMAS - SUPERIOR: 1.ª M. Díaz, U.T., 3.11.5; 2.ª M. Soto, U.C., 3.14.1; 3.ª M. Iribarren, U.T., 3.28.1. 1.600 METROS - VARONES LANZADORES: 1.º J. Munita, G.G., 5.19.2; 2.º B. Miller, U.T., 5.19.3; 3.º G. Graziani, A.S., 5.39.2; 4.º C. González, U.T., 5.41.6. 1.600 METROS - VARONES VELOCISTAS: 1.º B. Jorquera, U.T., 4.39.7; 2.º E. Naranjo, U.T., 4.39.7; 3.º M. Baeza, U.C., 4.47.7. 1.ª SERIE - 1.600 METROS JUVENILES - SUPERIOR: 1.º J. C. Ruiz, U.T., 4.23.2; 2.º H. Arce, C.C., 4.25.8; 3.º J. Bascour, A.S., 4.35.0. 2.ª SERIE - 1.600 METROS JUVENILES - SUPERIOR: 1.º G. Torres, U.T., 4.41.8; 2.º N. Alvarado, C.C., 4.52.7; 3.º E. Valdes, A.S., 4.54.4. 1.600 METROS - JUVENILES INTERMEDIA - VARONES: 1.º R. Bravo, N.T., 4.36.6; 2.º J. Barros, G.G., 4.37.4; 3.º J. Ayala, G.G., 4.37.4. 4.000 METROS - MEDIO FONDISTAS - VARONES: 1.º L. Alarcón, U.T., 10.33.4; 2.º A. Díaz, U.T., 10.50.5; 3.º R. González, G.G., 10.53.5. 8.000 MTS. - FONDISTAS: 1.º M. González, U.T., 20.35.0; 2.º L. Correa, E.T.C., 20.40.7; 3.º M. Torrealba, C.C., 21.04.5; 4.º C. Gutiérrez, Supl., 21.35.0.

DOBLES, VARONES

Svilginsky - Cuchacovich a Subelmann-Furman, 62 y 63; Loy-Flyman a Kastner-Melnick, 61 y 62; De Mayo-Rosenthal a Stenner-Kohn, 64 y 64; Furman-Libidinsky a De Mayo-Markmann, 63 y 63.

DOBLES MIXTOS

Loy-Silberstein a Furman-Karp, 36, 62 y 64; De Mayo-E. Kohn a Lillman-Herzoy, 63 y 75.

DOBLES MIXTOS

Loy-Silberstein a Furman-Karp, 36, 62 y 64; De Mayo-E. Kohn a Lillman-Herzoy, 63 y 75.

AUTOMOVILISMO:

P. CORREA SE IMPUSO EN PRUEBA DE REGULARIDAD "INAUGURACION"

Con la actuación de socios y alumnos del Club Deportivo de Universidad de Chile se efectuó ayer en la mañana la prueba interna de automovilismo de Regularidad, denominada "Premio Inauguración". Con este evento se dio por inaugurada la actividad de automovilismo del club universitario, el que se celebró con un vino de honor, luego de finalizada las pruebas. Los resultados fueron los siguientes, por orden de clasificación:

- 1.º) Coche N.º 32, Pastor Correa y H. Pérsico, 14 puntos en contra; 2.º) N.º 14, Los Coombs, 20 puntos en contra; 3.º) N.º 34, Los Coñaripes, 23 puntos en contra; 4.º) N.º 16, Los Sorrisales, 24 puntos en contra; 5.º) N.º 30, binomio Morales-Elgueta, 24 puntos en contra; 6.º) N.º 4, Alonso Hnos., 25 pto. contra; 7.º) N.º 10, binomio Conard-Miller, 26 pto. contra; 8.º) N.º 1, "Cuestión Nuestra", 37 pto. contra; 9.º) N.º 5, Marieta y Gloria Alvarez, 45 pto. contra; 10.º) N.º 22, Mónica Alvarez y J. Valderrón, 47 pto. contra; 11.º) N.º 24, binomio Jara-López, 47 pto. contra; 12.º) N.º 6, Los Mentatum, 53 pto. contra; 13.º) J.º 15, Sergio Mege, 56 pto. contra; 14.º) N.º 7, Arias-Anzich, 60 pto. contra; 15.º) N.º 26, Finger-Alvarez, 62 pto. contra; 16.º) N.º 2, Eliseo Salazar e hijo, 78 pto. contra; 17.º) N.º 13, A. Pérez, 80 pto. contra; 18.º) N.º 9, R. Galindo, 136 pto. contra; 19.º) N.º 38, Los Galeños, 137 pto. contra; 20.º) N.º 3, O. Mege, 142 pto. contra; 21.º) N.º 1, Marcial Mora y P. Mayo, 150 pto. contra; 22.º) N.º 12, Los Tubérculos, 220 pto. contra; 23.º) N.º 28, J. Ananías, 259 pto. contra.

FUTBOL EN EL MUNDO

RIVER PLATE GANO 2-1 A ROSARIO BOCA 1-0 A HURACAN Y SON PUNTEROS EN

BUENOS AIRES, 5 (UPI). — Dos rivales tradicionales —River Plate y Boca Juniors— comparten el primer puesto del torneo argentino de fútbol al completarse hoy la octava fecha.

Los resultados de los partidos disputados fueron los siguientes: Boca Juniors 1, Huracán 0; Rosario Central 1, River Plate 2; Atlanta 0, Banfield 4; Vélez Sarsfield 0, Racing 0; San Lorenzo 2, Estudiantes 2; Chacarita Juniors 1, Argentinos Juniors 1; Gimnasia y Esgrima 0, Ferrocaril 0.

Tabla de posiciones: River Plate y Boca, 13 puntos; Atlanta, Independiente y Vélez Sarsfield, 11; Ferrocaril, San Lorenzo y Banfield, 10; Rosario y Argentinos Juniors 9; Racing, Huracán y Estudiantes, 7; Gimnasia, 6; Chacarita, 5; y Newell's Old Boys, 2.

BOTAFOGO TRIUNFO SOBRE OLARIA 1-0

RIO JANEIRO, (UPI). — En la primera rueda del campeonato carioca de fútbol Botafogo se impuso hoy a Orlaria por uno a cero. También por la mínima diferencia Fluminense venció a Campogrande.

El encuentro entre Bangú y Portuguesa, terminó sin goles. Cristiano venció a Madureira por dos a uno y América venció a Vasco también por dos a uno.

ZARAGOZA GANO LA COPA GENERALISIMO

MADRID, 5 (UPI). — Zaragoza ganó hoy la Copa de Fútbol de España derrotando al Atlético de Madrid por dos goles a uno.

Zaragoza había terminado el primer período del match final con una ventaja de dos a cero.

Zaragoza ganó la Copa por primera vez en la historia, aunque en sus éxitos internacionales figura su reciente victoria en el torneo europeo de ciudades de Francia.

Unos 115.000 espectadores presenciaron la final esta noche en el Estadio Santiago Bernabéu, al que también concurrió el jefe del Estado, Generalísimo Francisco Franco.

El puntero izquierdo Lapetra abrió la cuenta del Zaragoza, a los 18 minutos de la primera etapa, después de recibir un largo pase del zaguero izquierdo, Reja, y Villa conquistó el segundo tanto, a los 34, tras una excelente combinación con el centrodelantero, Marcelino.

El Atlético descontó a los 25 minutos de la segunda etapa, cuando el puntero Garduza, habilitado por el centrodelantero argentino, Bernardo Grifia, batió la valla zaragoziana.

Los resultados parciales de ambos períodos revelan que el encuentro ocurrió en el campo de juego, pues Zaragoza dominó durante los 45 minutos iniciales en tanto que el conjunto madrileño presionó durante el segundo tiempo, aunque sin poder alcanzar la paridad en el score.

Los equipos se alinearon así: ZARAGOZA: Yarla, Cortizo, Santamaría y Reja; Pepin e Iasi; Canario, Santos, Marcelino, Villa y Lapetra.

ATLETICO: Medinabeytia, Rivilla, Grifia y Calleja; Ramiro Gola; Cardona, Olayo, José, Abelardo y Collar.

BENFICA, CAMPEON DE LA COPA

LISBOA, 5 (UPI). — Benfica, de Lisboa, derrotó esta tarde a Porto C., por seis goles a dos en el Estadio Nacional, para ganar el trofeo de 1962, de la Liga de Fútbol de Portugal.

Al final del primer tiempo, Benfica adelantaba por tres a uno.

Los goles de Benfica fueron anotados por José Augusto (dos), Eusebio Simoes, Sera,

fum, Torres; por Porto marcaron, Pinto y Carlos Bappaia.

FLAMENGO BATIO 1-0 A SELECCION RUSA

MOSCU, 5 (UPI). — El equipo Flamengo, de Brasil, venció hoy al cuadro nacional de fútbol de la Federación Rusa, una de las Repúblicas soviéticas, por uno a cero. El primer tiempo terminó empatado sin tantos.

El Estadio del Volga, en Volgogrado, estaba atestado de público.

Los aficionados soviéticos estaban muy interesados en el encuentro de hoy, debido a que el año pasado un seleccionado de la propia Federación empató con el Fluminense, también de Brasil.

El equipo soviético que jugó esta noche incluye a jugadores de los cuadros de Leningrado, Sverdlovsk, y Shakhtinsk.

Los rusos dominaron el partido durante el primer tiempo, pero no pudieron concretar tantos esa ventaja, ya que en el complemento, los brasileños se hicieron más activos, para poner a cero el marcador en los últimos minutos.

El Fluminense terminó el partido con un gol de empate, en el último minuto del tiempo de juego.

Los rusos quedaron impresionados por la destreza de los jugadores brasileños, y en particular por la habilidad de los delanteros, quienes tuvieron valientes acciones para evitar los ataques de los brasileños.

Flamengo jugará el equipo nacional de la selección de Ucrania el miércoles próximo.

CANJE DE CARTILLAS

Con el objeto de dar mayores facilidades a nuestros lectores que participan en el

Concurso "FOTO-FUTBOL"

comunicamos que desde esta fecha pueden canjear cartillas en los siguientes locales de las ciudades que se indican:

- ERNA PASTENE: Librería y Cigarrería "Cordover", Cordover N.º 697 - LA SERENA. VICENTE ANGLÉS: Librería "Feria del Libro", Prat N.º 605 - LA SERENA. ELIANA VEGA R.: Librería "Feria de las Revistas", Aldunate N.º 1346 - COQUIMBO. JORGE CRISTI D.: Librería "Feria del Libro", Vicuña Mackenna N.º 336 - OVALLE. OSCAR ROJAS: Librería "Rojas", Benavente N.º 24 - OVALLE. PEDRO HERRERA: Librería "Las Novedades", Salinas N.º 227 - SAN FELIPE. LUIS BAHAMONDES: Librería "Central", Santa Rosa N.º 337 - LOS ANDES. SARRAF Y GONZALEZ: Librería "Sarraff", Edwards N.º 23 - LLAY-LLAY. CIRILO NIETO: Librería "Universo", Carrera N.º 792 - LA CALERA. JAIME CASAROTTO: Librería "21 de Mayo N.º 3 - QUILLOTA. MARIO DUPUI: Librería "O'Higgins N.º 108 - QUILLOTA. AGENCIA TALCA: 2 Oriente N.º 1032. Agencia "LA NACION": Blanco N.º 1161 - VALPARAISO.

Pollo de Fútbol LA NACION

La Polla del Fútbol, cuyas bases consignadas a continuación, tiene relación con el Campeonato Oficial de Fútbol de 1964, (Eº 100). En caso de que haya varios nombres con igual puntaje, los ganadores serán los que obtengan el mayor puntaje en el sorteo de cada jornada, como también para los que participen en el sorteo de fin del torneo.

- BASES: 1.º - El lector deberá llenar el cupón, colocando en los espacios ad hoc los goles que estima que puede hacer cada equipo en los partidos que se indican, y que corresponden a una misma fecha. 2.º - Por cada partido acertado se le asignarán dos puntos; pero, si además, acertó el número exacto de goles que hace cada uno de los equipos, se le asignarán otros tres puntos. Ejemplo: en un partido entre Colo Colo y Unión Española, en los espacios correspondientes al lector anota Colo Colo 1 y Unión Española 0, y si gana Colo Colo a Unión Española por dos goles a uno, el lector tiene dos puntos a su favor. Pero si el resultado es tal como lo ha señalado el lector, Colo Colo 1 y Unión Española 0 el lector tiene 5 puntos a su favor. Dos por el partido acertado y 3 por el score exacto. 3.º - Los cupones se recibirán en Santiago en el hall central de LA NACION, hasta las 14 horas, además de los locales que se indican en estas mismas columnas, y en Valparaíso, en la Agencia del diario, Avenida Blanco N.º 1161, hasta las 11 horas. 4.º - Para que el lector tenga derecho a participar en el Concurso, deberá acertar el partido clave. Si no acertó el partido clave, aunque los otros ocho partidos de la fecha sean exactos, el cupón NO PARTICIPA EN EL CONCURSO. Si el cupón es enviado dentro de un sobre, el partido clave deberá escribirse en el sobre con letra clara. EN CASO CONTRARIO NO SERA ABIERTO. 5.º - El cupón que obtenga el más puntaje (sobre un mínimo de 30 puntos) ganará un premio de CIEN ESCUDOS (Eº 100). En caso de que haya varios nombres con igual puntaje, los ganadores serán los que obtengan el mayor puntaje en el sorteo de cada jornada, como también para los que participen en el sorteo de fin del torneo. 6.º - Los cupones que obtengan 30 puntos o más, aunque no ganen los CIEN ESCUDOS, participarán en un sorteo que se realizará al término del campeonato. Los premios a sortear al término del campeonato, se avisarán oportunamente. 7.º - LOS CUPONES DE LA "POLLA DE FUTBOL" SE PUBLICARÁN EN EL DIARIO "LA NACION", EXCEPTUAMENTE LOS DIAS LUNES, MARTES, MIÉRCOLES DE CADA SEMANA. 8.º - La lista de los acertados y los puntos o más se publicará todos los sábados. SE RECIBEN CUPONES EN: SANTIAGO, hasta el sábado, a las 14 horas: LA NACION, Agustinas N.º 1032, Casilla 81-D. VALPARAISO, hasta el sábado a las 11 horas: Corresponsalía de LA NACION, Avenida Blanco N.º 1161. TALCA, hasta el viernes, a las 14 horas: Corresponsalía de LA NACION, Casilla 1032.

BOXEO AL DIA

DOS TRIUNFOS PARA VILUGRON EN EL TORNEO DE SAN PABLO

SAO PAULO, 5 (UPI).— Los resultados de los siguientes combates del torneo internacional de boxeo amateur que se celebrará mañana en el Estadio Raasunda. El peso pluma brasileño Satrio derrotó al uruguayo Juan Silveira, por puntos. El welter chileno Misael Vilugron derrotó al brasileño Nelson Gomes, por puntos. El peso medio liviano brasileño Luis Cabri, derrotó al uruguayo Carlos Franco, por puntos. El peso medio liviano uruguayo Sergio González, derrotó al brasileño Masseratini, por puntos. El peso medio brasileño César, derrotó al uruguayo Renato Smiderl, por puntos.

hoy, por decisión, a su compatriota norteamericano Eddie Machen, a pesar de doce rounds, celebrado aquí, que fue de eliminación, por el título de peso pesado. El encuentro se celebró en el Estadio Raasunda. Machen, que pesó 90,376 kilos, y Patterson, que hizo oscilar la báscula en 87,655, utilizaron guantes de ocho onzas en el combate. El tiempo era soleado y cálido cuando se realizó el primer encuentro del programa, pero luego cayó una fuerte lluvia, antes de que comenzara la pelea de fondo. Tanto para Patterson como para Machen, hubo gran aliento de la concurrencia, que incluía al cantante Frank Sinatra y al ex monarca mundial pesado Ingemar Johansson. 40.000 personas dejaron en taquilla más de 300.000 dólares.

En el primer asalto, Patterson resultó más rápido que el adversario, y realizó varios ataques antes de que Machen pudiera reaccionar. A mitad del round, el cambio de golpes fue violento, pero Floyd llevó la mejor parte. Al final, Machen se recuperó. Patterson tuvo luego que soportar parte del castigo que intentó propinarle Machen, a mediados del segundo asalto, cuando lo alcanzó con algunos golpes cruzados. En el tercer asalto, Patterson volvió a la carga de lleno, y Machen vaciló, al ser blanco de un veloz gancho de izquierda, seguido de una derecha rápida. Machen fue al abrazo, y Patterson le asestó golpes al cuerpo. Otro ataque similar de Floyd se registró momentos después, con el resultado de que la guardia de Machen quedó vulnerable, para permitir el paso de una izquierda y una derecha fuertes. Patterson ganó el asalto.

VICTORIAS DE MOLINA Y LOAYZA

SAO PAULO, 5 (UPI).— En las peleas de la segunda fecha del torneo internacional de boxeo aficionado de Sao Paulo, lograron victorias, todas por nocche victorias, los siguientes pugilistas: Jorge González, peso gallo uruguayo, sobre el brasileño Roberto Santana. Mario Molina, peso pluma chileno, sobre el uruguayo Juan Silveira. Mario Loayza, welter liviano chileno, frente al uruguayo Americo Masseratini. Misael Vilugron, welter chileno, contra el uruguayo Walter Perdomo. Renato Satrio, medio peso uruguayo, sobre el chileno Sergio Orellana. Rubén Vasconcelos, medio mediano brasileño, frente al uruguayo Carlos Franco.

PATTERSON DERROTO A MACHEN

ESTOCOLMO, 5 (UPI).— Floyd Patterson venció

CAMBIO DE GOLPES
Floyd se lanzó al ataque



MISAEEL VILUGRON, consiguió dos triunfos en el torneo internacional de Sao Paulo, frente a sus rivales brasileño y uruguayo.

que otra vez en el cuarto asalto y consiguió su objetivo, a pesar de que Machen lo alcanzó con un gancho de izquierda a la mandíbula. Machen trató de contraatacar pero Floyd esquivó sus golpes con destreza. Hasta que tres ganchos fuertes alcanzaron de lleno a Floyd al terminar el asalto.

ELIAS VARGAS SUPERO AL PANAMEÑO CAMPBELL

ANTOFAGASTA. (Homeo-r Avila, corresponsal).— En el Estadio del Club Green Cross se enfrentaron el sábado por la noche Elias Vargas, campeón chileno de peso gallo, y el panameño Campbell, venciendo aquí por puntos. Fue un combate atractivo, disputado con notable intensidad y buen boxeo por ambas partes. El chileno se impuso bien, aunque para ello debió trabajar sin descanso frente a la velocidad y el trabajo efectivo de izquierda que realizó el peleador panameño. Al término del match el público, superior a 2 mil personas, aplaudió con entusiasmo a los peleadores Vargas y su victoria fue valiosa por la capacidad exhibida por el visitante. Es probable que haya una revancha. Vargas y su manager Oscar Gavierni regresan por vía aérea a Santiago el lunes.

VALENZUELA VOLVIO A GANARLE A PAEZ

VALPARAISO. (Armando Jorquera, corresponsal).— El peso medio chileno Luis Valenzuela se adjudicó una amplia victoria por puntos sobre el recio peleador argentino Narciso Paez. El encuentro se disputó en el Fortín Prat y, si bien no logró entusiasmar al público, revista calidad por la excelente faena realizada por el vencedor que obtuvo ventajas en los 10 asaltos.



DAGOBERTO POBLEA.— Recio peleador chileno que enfrenta el viernes al panameño Osses.

En el séptimo asalto, los dos pugiles parecían estar algo cansados, pero pronto dejaron atrás ese estado y volvieron a cambiar golpes en el centro del cuadrilátero. Floyd atacó con una izquierda y siguió con una derecha. Sin embargo, Machen parecía tener reflejos más rápidos en el cambio de golpes.

En los asaltos finales Patterson impuso su superioridad, e incluso Machen cayó al suelo en el décimo, pero el árbitro, Teddy J. Waltham, no inició la cuenta. Machen trataba de recobrase pero Floyd mantenía el ataque calculado. En el undécimo asalto, Machen logró propinar a Patterson una buena izquierda más una serie de derechas y ganchos de izquierda, pero segundos después fue llevado a las sogas y allí resbaló, sin que hubiera cuenta tampoco.

Cuando se inició el duodécimo asalto, tras haber terminado el undécimo con violento cambio de golpes, Machen sangraba profusamente.

Patterson no cambió su estilo en el combate, pero dio la impresión de haberlo mejorado considerablemente. Todavía se mueve con agilidad cuando ataca, pero ahora parece tener más equilibrio y se para con mayor firmeza.

Además, el ex campeón mostró un dominio prudente de la pelea cuerpo a cuerpo, cosa que sirvió para agotar a Machen. Este, por otra parte, falló muchos golpes y permitió brechas en su guardia cuando Floyd asestó ganchos rápidos que pudo haber detenido.

La Comisión tomará también el examen al resto de los profesionales que intervendrán en esta velada, comprendiendo entre ellos a los pesos gallos Julio "Shirai"

Con muchos participantes se realizó Cross de la "U"

Muchos participantes y entusiasmo fueron las características del segundo Cross-Country de la temporada de invierno, que realizó la rama de atletismo del Club Universidad de Chile, en el Estadio de la Escuela de Carabineros, en la mañana de ayer.

Estos certámenes de Cross forman parte del plan de preparación básica que se ha programado para los atletas de la rama correspondiente del club universitario.

Intervinieron en las distintas pruebas 138 competidores, entre universitarios, juveniles, adultos, tanto damas como varones, y atletas de las Escuelas de Carabineros y Aviación. Los resultados de las distintas carreras efectuadas fueron los siguientes, consignándose los tres primeros lugares:

- 1) Gina Oradini (Sup) 10.11,0
- 2) Cristina Rojas (Sup) 10.34,6
- 3) ...

Sólo mañana sabremos si hubo ganador de los Eº 600 de la Polla del Fútbol

La gran cantidad de aciertos del partido-clave, COLO COLO 3, SAN FELIPE 2, demanda impropia labor de los funcionarios del concurso.— El encuentro clave de la próxima fecha del torneo será COLO COLO-FERROBADMINTON.

El triunfo de COLO COLO sobre UNION SAN FELIPE por 3 a 2 —partido clave— fue acertado en su resultado exacto por 4.914 concursantes de la POLLA DEL FUTBOL, y de entre ellos, si alguno alcanza el puntaje mínimo —TREINTA PUNTOS—, o más, saldrá el feliz ganador de los SEISCIENTOS MIL PESOS (600.000) que hasta ahora se han acumulado como pozo desde las fechas anteriores.

Cerca de treinta mil cupones llegaron en total a la POLLA DEL FUTBOL, evidenciando en forma elocuente el interés que ha logrado despertar entre los seguidores del torneo profesional de fútbol, en primera división, el certamen que ofrece LA NACION, el Diario de los Deportes, a sus lectores con un primer premio en dinero efectivo.

La cantidad de soluciones exactas del partido clave nos obliga a entregar los resultados en nuestra edición de mañana.

Para la décimotercera fecha, a jugarse en el transcurso del próximo fin de semana, el partido clave será el encuentro que deben librar, como match estelar de la reunión doble del domingo venidero en el Estadio Nacional, los conjuntos superiores de COLO COLO y FERROBADMINTON.

El premio de consuelo, como siempre una gentileza de la firma comercial Escuti y Parede, Ltda., propietarios de

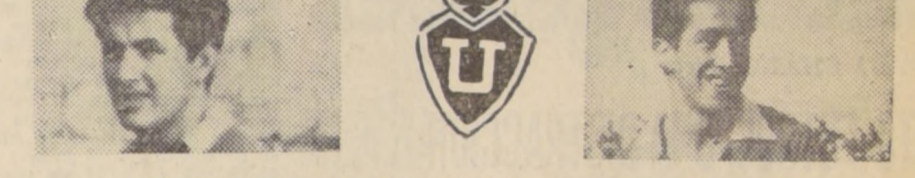
los establecimientos SEDERAP —Bandera 767 y Chacabuco 6, segundo piso—, será una pelota de fútbol reglamentaria.

EL MIERCOLES INAUGURA DEPORTES "CHUNCHITO"

(Proveedor autorizado por el Club Universidad de Chile) SAN ANTONIO 378 (Interior) al llegar a Merced, fono 90347, Cas. 4706, Sigo SURTIENDO COMPLETO PARA FUTBOL, BASQUETBOL, TENIS, BABY-FUTBOL, PING-PONG, BOXEO, ATLETISMO, ETC.

ATENCION PERSONAL DE LOS CRACKS

LEONEL SANCHEZ Y LUIS A. EYZAGUIRRE



"SEDERAP" lo atiende ahora en su SUCURSAL N.º 2 SAN ANTONIO 378 - DEPORTES "CHUNCHITO".

a los socios de la U. de Chile al día en sus cuotas se les hará un 5 por ciento de descuento. PIDA PRESUPUESTOS

FABRICA DE ROPA EL ASO
ALAMEDA 2555 FONDO 92232

OFERTAS ESPECIALES

- Blue Jean sanforizado 3 costuras reforzado desde: **E° 5,40**
- Blue Jean forrado 3 costuras sanforizado desde: **E° 8,50**
- Pantalón borlón mil rayas tallas grandes desde: **E° 10,40**
- Pantalón cotelé para niños desde: **E° 8,40**
- Pantalón cotelé para adultos desde: **E° 11,90**
- Pantalón casimir marengo primera calidad desde: **E° 12,50**
- Vestones sport de lana tallas para adultos desde: **E° 45**
- OFERTA ESPECIAL casaca fina lanilla tallas para adultos desde: **E° 14,90**
- Overol de tussor desde: **E° 5,90**

Y muchos artículos más de verdadera oportunidad. Vendemos barato por ser fabricantes. Nota: precios especiales a comerciantes instituciones e industrias. Antes de comprar consulte nuestros precios sin competencia.

EN SU PRIMER ANIVERSARIO



AHORRE... Y FORMESE UN "SEGUNDO INGRESO"

Ud. puede ahorrar el 10% de sus ingresos. Pero lo importante es dónde ahorrar. Miles de personas lo están haciendo en el FONDO DE CAPITALES UNIDOS, porque saben que aquí defienden su dinero contra la inflación. Además, el FONDO DE CAPITALES UNIDOS paga trimestralmente los más altos dividendos... y en efectivo. Esto significa que Ud. recibe "un segundo ingreso" que le permite vivir mejor.

Decídase hoy a obtener estos beneficios, y empiece a ahorrar desde ya. Pídanos un interesante folleto a color, enviando el cupon adjunto. Consútenos al fono 68237 y solicite la visita de uno de nuestros representantes, quien le proporcionará más detalles sobre las garantías y ventajas de nuestro sistema.

ENVIE ESTE CUPON

Señores "Fondo de Capitales Unidos" Casilla 856 - Santiago. Agradeceré me remitan el folleto a color: "¿COMO INVIERTE UD. SU DINERO?"

NOMBRE _____ DIRECCION _____ CIUDAD _____

FONDO DE CAPITALES UNIDOS
EL FONDO MUTUO DE MEJOR RENDIMIENTO EN CHILE
Bandera 75, (entrada también por Calle La Bolsa 64) 2.º Piso, Of. 126, fono 68237, Santiago

Dos concursantes de Foto-Fútbol viajarán a Río de Janeiro, gratis, por gentileza de Panair do Brasil



SERGIO CHANG, dice:

FOTO-FUTBOL, UNA DISTRACCION AMENA

La fotografía en colores del equipo favorito, un recuerdo inolvidable.

El sábado es un día especial en las oficinas de FOTO-FUTBOL en el diario LA NACION. Se registra la mayor afluencia de concursantes, que se traduce en largas "colas" que van hasta la confluencia de Agustinas con Morandé. Un policía uniformado se encarga de mantener el orden de las extensas filas en su tramo final, en el hall central del diario. Allí se confunden grandes y chicos de ambos sexos; estudiantes, oficinistas, obreros, madres con sus piquetes de la mano.

¡Por fin! Es la exclamación de un hombre de baja estatura y con claro aspecto oriental, en el instante que llega al primer lugar de la hilera de personas.

—Quiero la fotografía de "Cua-Cua" Hormazábal, le dice al funcionario que efectúa el canje de la Cartilla.

Despachado por la persona que le entregó el cupón y la fotografía de su jugador favorito, le saludamos.

—Buenos días, señor.

Y el saludo deja iniciada la charla con SERGIO CHANG MARTEN, peluquero, casado y... chileno.

—Aunque no crea, señor, soy chileno. Mis padres eran de ascendencia china.

—¿Colocolino?

—Sí, señor, y a mucha honra. En mi hogar todos somos adictos al equipo popular. Desde niño, cuando jugaba con la pelota de trapo en el nortino puerto de Iquique, sentí atracción por el equipo albo. Todos allá soñábamos con jugar algún día en el equipo de Colo Colo.

—¿Cosas de niño!

Las últimas palabras del concursante Chang tienen una clara expresión de añoranza.

—¿Admirador de Enrique Hormazábal?

—Desde el primer día que le vi jugar en el Estadio Nacional, por el 1955. Creo, sinceramente, que se trata del mejor entreaire derecho del fútbol profesional, por lo menos desde que yo veo fútbol. Ese es el motivo por el que solicité su fotografía.

—¿Qué le impulsó a concursar en el FOTO-FUTBOL?

—Soy asiduo lector de LA NACION y desde que me impuse del concurso FOTO-FUTBOL comencé a juntar las fotografías. Es una distracción amena; por lo demás, no ambiciono premios. Si la suerte quiere que obtenga algo, en buena hora; pero, me interesan más las fotografías de los jugadores de Colo Colo y el equipo, que ahora me he impuesto será, en colores, ¡lindo recuerdo! Me parece una idea muy buena y ningún deportista olvidará que este concurso le permitió tener a su equipo favorito con los colores distintivos. Felicito a los organizadores de este lindo certamen y creo que éste es el pensamiento de todos los deportistas concursantes.

Y se aleja CHANG porque ya su clientela debe estar esperando, también en "cola", para el corte de pelo en su establecimiento en la populosa comuna de Quinta Normal.

Hoy iniciamos la publicación de cuatro Cartillas semanales. — Aparecerán por orden alfabético. — AUDAX ITALIANO es la que insertamos hoy. — Mañana irá la de COLO COLO, el jueves la de COQUIMBO UNIDO y el domingo la concerniente a EVERTON, de Viña del Mar. — Contestamos a las consultas y peticiones que formulan los concursantes.

El millonario y sensacional FOTO-FUTBOL comienza hoy una nueva etapa en su apasionado desarrollo, al entregar la segunda serie de las Cartillas de clubes; pero con una variante. Publicaremos CUATRO documentos semanales, a partir de hoy. Como siempre, la inserción será por estricto orden alfabético. En consecuencia, esta semana insertamos las Cartillas de los institutos profesionales de primera división: AUDAX ITALIANO — hoy —; COLO COLO, mañana martes; COQUIMBO UNIDO, el jueves, y el domingo irá EVERTON, de Viña del Mar.

En esta forma atendemos numerosas sugerencias de los concursantes, especialmente de las provincias más alejadas, como las del Norte Grande y las australes.

CONTESTAMOS A CONCURSANTES Como ya es habitual, en esta parte de la crónica damos respuesta a las consultas o peticiones que formulan los lectores concursantes del millonario certamen FOTO-FUTBOL.

ADELAIDA M. TOLEDO C. (Chillán). — Las Cartillas que señala en su carta aparecieron en las ediciones del 11 de mayo y 25 de junio, respectivamente. Los jugadores de Unión San Felipe que menciona, aún no se publican.

Los de Audax Italiano han aparecido en las fechas que señalamos entre paréntesis: RODENACK (1.º y 15 de mayo y 4 de julio); GALLARDO (19 de mayo y 4 de julio); FUMARONI (2 y 17 de mayo); GENTILLINI (9 de mayo). Los jugadores de La Serena: O. CORTÉZ (3 y 21 de mayo); O. ARAVENA (3 y 18 de mayo). Envíe los valores en estampillas de Correo y atenderemos las peticiones que formule. El ejemplar atrasado, de lunes a sábado, vale trescientos pesos; el domingo, cuatrocientos. Gracias por sus felicitaciones.

VICTOR VALENCIA M. (Santiago). — Todas esas fotografías que usted menciona serán repetidas. Muchos de esos jugadores ya lo han sido desde que se inició el concurso FOTO-FUTBOL.

FLORIDOR VICENCIO A. (Los Andes). — Mario Moreno fue publicado los días 3 y 16 de mayo; Walter Jiménez apareció los días 7 y 17 del mismo mes.

HECTOR FIERRO V. (Santiago). — Hasta ayer domingo sólo faltaban ocho jugadores para completar la totalidad de los dieciocho equipos. A su segunda pregunta, nuestra respuesta es negativa. Igual, a la tercera.

MANUEL H. FREZ MONSALVEZ (Lebu). — Las fotografías de los Directores Técnicos deben ir donde señala

la Cartilla. Los cambios que realicen los clubes nada tienen que ver con el FOTO-FUTBOL, que distribuyó en forma oficial, como comenzaron los institutos de campeonato. Puede enviarse todas las Cartillas o en grupos, como usted desee. No es molestia atender a los concursantes.

ADRIAN GOMEZ D. (Talca). — Esa "foto" de L'ESPRESSO tiene valor, úsela. El CORTEZ, de San Luis, es el mismo con J o con N. BELLOMO es jugador de Unión San Felipe y su lugar es al lado de Torres, el cuarto cuadrante de la segunda corrida.

Gracias por sus expresiones sobre el "apasionante" concurso, como usted señala en su carta.

BASES DEL FOTO-FUTBOL

1.—El lector deberá llenar cuantas cartillas desee, con las fotografías que irá publicando nuestro diario, de cada uno de los jugadores —titulares y suplentes— y el respectivo entrenador de los clubes integrantes de la División de Honor del fútbol profesional.

2.—Las fotografías de los jugadores y entrenadores estarán apareciendo desde el 1.º de mayo p.p.d. Las cartillas a utilizarse para pegar dichas fotografías, están siendo insertadas, manualmente, en las ediciones de los días lunes y jueves.

3.—Cada cartilla completa —15 jugadores y el entrenador— da derecho a un cupón numerado y que permitirá al lector su participación en el gran sorteo final, a realizarse en el mes de septiembre próximo, en fecha que se determinará oportunamente, y ante Notario Público.

4.—Las Cartillas completas —de cada uno de los equipos— al momento de ser canjeadas, además del cupón para el sorteo otorgan al lector el derecho a reclamar una fotografía de su jugador favorito. El concursante que haya canjeado los dieciocho equipos que forman la totalidad de los clubes de la Primera División del Fútbol Profesional chileno, tendrá, a su vez, derecho a obtener de la Empresa LA NACION, una foto tamaño 18x24 centímetros del equipo que el propio interesado elija.

5.—Las cartillas se canjearán en Santiago, en nuestras oficinas de calle Agustinas 1269, primer piso, además de los locales que se indican en estas mismas columnas.

6.—Los lectores de provincias en donde no haya Agencias de canje deberán remitir las cartillas por Correo a la Casilla 81-D, Santiago, indicando claramente su dirección postal y el jugador cuya fotografía desea. A vuelta de correo, LA NACION enviará los cupones numerados y la fotografía correspondiente.

7.—El concurso FOTO-FUTBOL será cerrado el 30 de agosto de 1954. Los envíos de provincia serán válidos hasta esa misma fecha, siempre que el timbre-sello de Correos registre como fecha de expedición de la carta la fecha 30 de agosto.

SE CANJEAN CARTILLAS EN:

SANTIAGO: LA NACION, Agustinas 1269, Casilla 81-D.

VALPARAISO: Corresponsalía de LA NACION, Avenida Balmaceda N.º 1161.

TALCA: Corresponsalía de LA NACION, 2 Oriente N.º 1032.

GRAN CONCURSO FOTO-FUTBOL

LA NACION FOTO CINE COLOR

REG. PROP. INT. N.º 2823

AUDAX ITALIANO

EN UN BOLETO DE **POLLA** ESTA SU FORTUNA

A. RODENAK	E. GALLARDO	F. ZULETA	I. PEREZ
------------	-------------	-----------	----------

VIAJE MEJOR VIA **LAN-CHILE**

H. BERLY	S. TAPIA	A. VASQUEZ	L. VARGAS
----------	----------	------------	-----------

UNIFORMES **JULIN SERRA**

En sus dos direcciones **SAN ANTONIO 559**
DIAGONAL CERVANTES 684

H. FUMARONI	R. GENTILLINI	L. SALAS	O. RIVERA
-------------	---------------	----------	-----------

Reischneider

foto cine color Agustinas 1161

L. ESCOBAR	J. ZAMORA	M. L'ESPINASSE	L. PAKOZDY
------------	-----------	----------------	------------

CAMISAS **Nebraska**

SE IMPONEN, PORQUE SON MEJORES - Exíjalas a su proveedor

Nombre _____
Domicilio _____
Ciudad _____
Carnet _____

ALIVIA Dolores MUSCULARES ARTICULARES Y REUMATICOS

ADOLIT, LA BARRITA QUE PROPORCIONA RAPIDO ALIVIO A LOS MUSCULOS DOLORIDOS POR EXCESO DE EJERCICIO.

Adolit

NO MANCHA NI TIÑE LA PIEL. AGRADABLE DE USAR. NO ES GRASOSA.

ALIVIA LA CONGESTION NASAL. Use como inhalante. Despeje las vías respiratorias superiores.

Elaborado en Chile por Laboratorio Silesia S. A.

ALMACENES **nelba**

lo que ve CABALLEROS PANTALONES ITALIANOS CAMISAS SPORT ROPA INTERIOR ENAG MEJORES CALZADOS BLUE JEANS CAMISAS y todo para el hogar

ALMACENES **nelba**

RESULTADOS HIPICOS de la semana

HIPODROMO DE CHILE

PRIMERA CARRERA - 1.500 metros - 10a. Serie.

1.0 VANDOLENA (6), 54; por L'Exlie y Ochoana, del señor Carlos Reich. Jinete: Fernando Venegas. 14120
2.0 Panchito (11), 53; S. Meneses. 18300 7,20
3.0 Runk (16), 49; M. Plaza. 12030 10,20
4.0 Pendejo (12), 50; S. L. Godoy. 16340 7,50
5.0 Ruliet (16), 49; J. Eguren. 11760 10,40
6.0 Cateria, 53; C. C. Barra (en lieve con Ruliet). 2960 41,40
7.0 Estrella 55; S. Kevia. 12630 9,70
8.0 Burel, 54; S. Pradenas. 13200 9,20
9.0 Dugol, 54; R. Pavez. 1330 92,00
10.0 Quelpicho, 54; A. Diaz. 9700 12,60
11.0 Catalán, 53; N. González. 1450 16,30
12.0 Izar Zuri, 53; M. Ramirez. 17400 7,00
13.0 Petter, 53; E. González. 11740 10,40
14.0 Roca, 50; R. Neta. 8210 14,90
15.0 Cruzado, 50; O. Cobos. 590 207,00
16.0 El Panul, 47; G. Arancibia. 4140 29,60

165440

GANADA: por 2 1/2 cuerpos, el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 2 cuerpos, el 6.º a 1 cabeza. Tiempo: 1:36 1/5.

Retirado el (14) Bonamina.

DESARROLLO: Burela, Catalán y Nanchu salieron en primer lugar. Nanchu tenía decididamente el mando seguido de Petter, Izar Zuri, Ruliet, Cateria, Penelope, Vandolera y mejorando el ritmo Quelpicho. En tierra derecha avanzó Vandolera que dominó al puntero a 150 metros del disco.

SEGUNDA CARRERA - 1.400 metros - Condicional

1.0 MARK TWAIN (3), 56; por Jeroncilio y Marquetti. Jinete: Enrique Araya. 22668
2.0 Fortacho (6), 56; L. A. Paredes. 25439 5,30
3.0 Calypso (7), 54; S. Pradenas. 14898 9,10
4.0 Papelon (14), 56; E. Guajardo. 3072 44,30
5.0 Ermilano (5), 56; R. Jaque. 49861 2,90
6.0 Imolese (16), 56; M. Plaza. 19150 17,40
7.0 Orontes (13), 56; R. Madariaga. 4915 27,70
8.0 Mofuño (11), 56; Jn. Ramirez. 17400 7,80
9.0 Principe Oriental (16), 56; S. Vera. 22886 5,90
10.0 Eston (3), 55; Jn. Pérez. 1777 77,00
11.0 Cantahor (1), 56; I. Sandoval. 2567 50,80
12.0 Engañador (4), 56; N. González. 1450 16,30
13.0 Pien (15), 56; S. Valde. 101 167,90
14.0 Dor (2), 56; D. Cerda. 3150 43,20
15.0 Martillito (10), 56; Al. Salas. 1267 107,30
16.0 Stout (11), 56; M. Plaza. 3620 37,60
17.0 Oro Limpio (12), 56; M. Alquinta. 1400 97,10

183764

GANADA: por 3 1/2 cuerpos, el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, y al 6.º a 5 cuerpos. Tiempo: 1:27 3/5.

Retirado el (14) Bonamina.

DESARROLLO: Mark Twain, Eston, Guajardo, Papelon, Imolese, Vandolera y Stout. El puntero se mantuvo firme en la vanguardia hasta comienzos de tierra derecha donde avanzó Mark Twain que sin dificultades pasó al frente para triunfar con facilidad.

TERCERA CARRERA - 1.400 metros - Condicional

1.0 CAYETANO, 56 kilos, por Elastic y Curba, del Stud "El Estable". Jinete: Sergio Vera. 44482
2.0 Metaloido, 56; R. Jaque. 72039 1,90
3.0 Fausto, 56; M. Cará. 2387 57,60
4.0 Rey Tuerto, 56; S. Pradenas. 5890 40,00
5.0 Livio, 56; H. Salas. 16784 17,70
6.0 Quilotesco, 56; E. Guajardo. 5336 25,60
7.0 Cabo, 54; M. Ramirez. 1712 79,70
8.0 Alberti, 56; R. Jaque. 3273 25,90
9.0 Alquistu, 54; N. González. 3104 39,90
10.0 Mount Olive, 54; M. Campos. 1950 69,90
11.0 Heredero, 55; Jn. Pérez. 520 262,20
12.0 El Asault, 54; S. Pradenas. 5890 40,00
13.0 Topoyet, 52; M. Plaza. 1700 80,20
14.0 Chliprita, 56; Alb. Salas. 800 170,50

184288

GANADA por 1 1/2 cuerpos; el 3.º a 2 1/2 cuerpos; el 4.º a 3 cuerpos; el 5.º a 4 cuerpos, y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

Retirado el (12) Nésin.

DESARROLLO: Fausto salió afrente y puso hasta siete cuerpos sobre Cayetano; más atrás lo hacían Cayetano, Alberto, Heredero y Topoyet. El puntero aflojó en tierra derecha y avanzó Cayetano que se abrió mostrando a Metaloido que atropelló abierto y tuvo que cambiar de línea.

CUARTA CARRERA - 1.400 metros - Condicional

1.0 AMIR, 56 kilos, por Los Tules y Oriunde, del Stud "Amir". Jinete: Ricardo Madariaga. 40181
2.0 Formalete, 56; S. Vera. 9425 10,90
3.0 Gran Soñador, 54; do. Venegas. 6014 16,70
4.0 Rascano, 56; Jn. Ramirez. 6049 16,60
5.0 El Guajardo, 56; Jn. Ramirez. 4570 21,90
6.0 El Patriota, 54; N. González. 917 115,10
7.0 Surtout, 56; L. A. Paredes. 22709 4,40
8.0 Mofuño, 56; H. Salas. 4539 22,10
9.0 Drogoy, 56; M. Diaz. 3597 27,90
10.0 Tenaz, 56; H. Salas. 800 123,30
11.0 Belicoso, 56; D. Cerda. 2081 148,80
12.0 Angel Azul, 56; Jn. Garcia. 925 106,40

135481

GANADA por 5 cuerpos; el 3.º a 3 cuerpos; el 4.º a 2 1/2 cuerpos; el 5.º a 1 1/4 cuerpos, y el 6.º a 1 1/4 cuerpos. Tiempo: 1:27 3/5.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Formalete, Amir, Rascano, Belicoso, Asault, Tenaz y Tenaz se ubicaron en las primeras colocaciones. Definidas las posiciones, Formalete marcó rumbo seguido de Formalete. En tierra derecha avanzó Amir que se fue en cómoda acción a la meta.

QUINTA CARRERA - 2a. serie - 1.500 metros

1.0 COSMOPOLITAN (7), 51,5 kilos, por Tale de Two Cities y Cortés. Jinete: José Quintero. 61658 6,80
2.0 Revely (3), 56; S. Vera. 24229 4,60
3.0 Vergel (6), 52,5; Jn. Amestely. 10556 15,50
4.0 Shremes (10), 49,5; R. Montoya. 23214 7,00
5.0 Tofeña (12), 46; A. Morales. 15354 10,50
6.0 Srta. Trini (11), 46,5; N. Vázquez. 13546 10,90
7.0 Ampuloso (9), 50; C. Sepúlveda. 19207 8,50
8.0 Bayeno (8), 51; R. Jaque. 5766 28,40
9.0 Adalá (4), 55; H. Salas. 1940 84,30
10.0 Atropello (2), 57; G. Farfán. 14527 11,30
11.0 Gran Muchacho (1), 58,5; L. 1740 94,00
12.0 Nectambulo (5), 54; M. Cará. 1604 102,00

221108

GANADA por 1 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos; el 4.º a 2 1/2 cuerpos; el 5.º a 3 1/2 cuerpos, y al 6.º a 1 1/2 cuerpos.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Ampuloso, Tofeña y Gran Muchacho se alternaron en la vanguardia. Más atrás corrieron Revely, Cosmopolitan, Bayeno, y en las últimas colocaciones, Señorita Trini, Vergel y Nectambulo. En tierra derecha por el centro descendió Cosmopolitan que tuvo que luchar hasta la meta para dominar a Revely.

SEXTA CARRERA - 1.500 metros - Condicional

1.0 MALHOA (6), 54 kilos, por Monterrey y Factually, de la señora Alicia Castro. Jinete: Héctor Pizar. 167499
2.0 English Princess, 54; Pdo. Toro. 24469 7,90
3.0 Caluga (2), 54; C. Sepúlveda. 32681 9,00
4.0 Kina (5), 54; Jn. Toro. 6634 29,30
5.0 Madama (1), 54; S. Vera. 5000 37,00
6.0 Ara Bera (1), 54; R. Jaque. 5662 34,50
7.0 Nita (8), 54; L. Godoy. 2440 79,50

PRIMERA CARRERA - 1.200 metros

8.0 Malou (7), 54; Jn. Martínez. 9662 20,10
9.0 Carrisima (3), 54; M. Alquinta. 1100 176,40
10.0 Paissada (9), 54; R. Madariaga. 1115 16,00

262262

GANADA por 7 cuerpos; el 3.º a 3 1/2 cuerpos; el 4.º a 5 cuerpos; el 5.º a 1 cabeza, y el 6.º a 2 cuerpos. Tiempo: 1:32 3/5.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Malou, Paissada y Carrisima salieron en primer lugar. Carrisima tenía decididamente el mando seguido de Malou, Paissada y Carrisima. En tierra derecha avanzó Carrisima que dominó al puntero a 150 metros del disco.

SEGUNDA CARRERA - 1.200 metros

1.0 DEMOFILA (Roato); H. Luna. 4200 55,10
2.0 Mel Ling. 4200 55,10
3.0 Sentry. 4200 55,10

318712

GANADA por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 2 1/2 cuerpos, y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Demofila, Mel Ling y Sentry salieron en primer lugar. Demofila tenía decididamente el mando seguido de Mel Ling, Sentry y Demofila. En tierra derecha avanzó Demofila que dominó al puntero a 150 metros del disco.

TERCERA CARRERA - 1.200 metros

1.0 REMEZON (Cimarrón II); J. Berríos. 4200 55,10
2.0 Pañero. 4200 55,10
3.0 Bañista. 4200 55,10

318712

GANADA por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 2 1/2 cuerpos, y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Remezón, Pañero y Bañista salieron en primer lugar. Remezón tenía decididamente el mando seguido de Pañero, Bañista y Remezón. En tierra derecha avanzó Remezón que dominó al puntero a 150 metros del disco.

CUARTA CARRERA - 1.200 metros

1.0 CAMBUSA (Cambrome II); J. Berríos. 4200 55,10
2.0 Fritz. 4200 55,10
3.0 Royal Moor. 4200 55,10

318712

GANADA por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 2 1/2 cuerpos, y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Cambusa, Fritz y Royal Moor salieron en primer lugar. Cambusa tenía decididamente el mando seguido de Fritz, Royal Moor y Cambusa. En tierra derecha avanzó Cambusa que dominó al puntero a 150 metros del disco.

QUINTA CARRERA - 1.200 metros

1.0 COTORRA (Nipi); G. Castellano. 4200 55,10
2.0 Satana. 4200 55,10
3.0 La Pochita. 4200 55,10

318712

GANADA por 1 1/4 cuerpos y 2 1/4 cuerpos. Tpo.: 1:14 3/5. DIVIDENDOS: Eº 0,36 y 0,13. Preparador: F. Morales.

SEXTA CARRERA - 1.200 metros

1.0 PASAPORTE (Barranco); J. Trigo. 4200 55,10
2.0 Saluato. 4200 55,10
3.0 Orlass. 4200 55,10

318712

GANADA por 2 1/2 cuerpos y 2 1/4 cuerpos. Tpo.: 1:14 3/5. DIVIDENDOS: Eº 0,36 y 0,13. Preparador: F. Morales.

SEPTIMA CARRERA - 1.200 metros

1.0 PODER (Añkar); J. Montoya. 4200 55,10
2.0 El Madrilero. 4200 55,10
3.0 El Madrilero. 4200 55,10

318712

GANADA por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 2 1/2 cuerpos, y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Poder, El Madrilero y El Madrilero salieron en primer lugar. Poder tenía decididamente el mando seguido de El Madrilero, El Madrilero y Poder. En tierra derecha avanzó Poder que dominó al puntero a 150 metros del disco.

NOVENA CARRERA - 1.200 metros

1.0 CHEVALIER (10), 51,5; por Oro Príncipe y Difusa, del Stud "Oro Negro". Jinete: Juan Torres. 21364
2.0 Tio León (15), 49; H. Pilar. 131550 5,60
3.0 Artillero (2), 57; U. Gaete. 25106 16,90
4.0 Snow Man (16), 48,5; C. Sepúlveda. 48050 8,10
5.0 Frank Sinatra (1), 60; R. Madariaga. 20330 17,70
6.0 Maritín (7), 52; S. Pradenas. 21187 18,50
7.0 Trovador (11), 50,5; N. González. 38180 10,20
8.0 Dadiwoso (3), 56,5; Pdo. Toro. 49774 8,70
9.0 Pegaso (6), 53,5; S. Pradenas. 98719 4,90
10.0 Carlifoso (4), 56; M. Ramirez. 2385 131,20
11.0 Baldosa (8), 52,5; E. Guajardo. 28440 13,70
12.0 Que Tu Cuesca (14), 50; L. Hec. 4070 96,00
13.0 Curioso (9-8), 52; N. Martínez. 24394 16,00
14.0 Panguelico (13), 50; Pdo. Meneses. 16133 24,20
15.0 Mujeljar (5), 54,5; M. Alquinta. 2614 138,90
16.0 Archadon (9), 52; S. Alcalde en lieve con Curioso. 42306 8,70

523806

GANADA por 1 1/2 cuerpos; el tercero a 1 cabeza; el cuarto a 1 1/2 cuerpos; el quinto a 1 1/2 cuerpos, y el sexto a 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 1:19 3/5. Preparador: Juan Torres.

Retirado el (12) Gato de Chile.

DESARROLLO: Chevalier, Artillero y Snow Man salieron en primer lugar. Chevalier tenía decididamente el mando seguido de Artillero, Snow Man y Chevalier. En tierra derecha avanzó Chevalier que dominó al puntero a 150 metros del disco.

DECIMA CARRERA - 1.200 metros

1.0 CONTAMAZ (14), 52; por Copernico y Parra, del Stud "Coto". Jinete: Juan Toro. 69076
2.0 Kim Novak (1), 55,5; S. Vera. 53795 6,90
3.0 Torrentoso (16), 52; L. Hec. 30633 19,90
4.0 Pussu Girl (15), 52; J. Jorquera. 113756 5,90
5.0 Omos (13), 52; C. Sepúlveda. 11160 29,90
6.0 Rojeleña (7), 53,5; Jn. Amestely. 30975 10,80
7.0 Chumbaco (9), 51; Pdo. Toro. 23618 14,10
8.0 El Camaleón (5), 54; R. Jaque. 18734 17,80
9.0 Cara a Cara (4), 54; E. Guajardo. 3021 7,80
10.0 Pudín (10), 53; R. Madariaga. 8231 35,30
11.0 Hill Rose (12), 52,5; U. Gaete. 19771 16,90
12.0 Chamadine (8), 53; J. Latorre. 3628 92,00
13.0 Consentido (3-4), 54; O. Barra. 2768 120,60
14.0 Silvestre (14), 50,5; N. González. 23618 14,10
15.0 Semilla (6), 54; Jn. Martínez. 18756 17,80

451022

GANADA por 1 cuerpo; el tercero a 1 1/2 cuerpos; el cuarto a 5 cuerpos; el quinto a 1 1/2 cuerpos, y el sexto a 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 1:34 2/5.

Retirado el (3) Mentón; el (9) Nativo y el (11) Secarino.

DESARROLLO: El Secarino y Frank Sinatra salieron en primer lugar. Frank Sinatra tenía decididamente el mando seguido de El Secarino, Frank Sinatra y Frank Sinatra. En tierra derecha avanzó Frank Sinatra que dominó al puntero a 150 metros del disco.

UNDECIMA CARRERA - 7a. serie - 1.500 metros

1.0 RONQUIDO (13), 50,5 kilos; por Blue Bay y Caminada, del señor Enrique Cuadra. Jinete: Mario Plaza. 26234
2.0 Conditierno (6), 51; C. Sepúlveda. 45923 6,40
3.0 Tri Sulara (14), 50; Jn. Amestely. 24370 14,70
4.0 Trola (10), 51; N. González. 29318 28,40
5.0 Argella (11), 50,5; B. Garcia. 7205 49,60
6.0 Vino Dulce (8), 51,5; Jn. Toro. 40396 8,90
7.0 Bochón (4), 51; Pdo. Toro. 114904 8,00
8.0 Conchita (6), 52,5; C. Oleda. 33304 10,70
9.0 Estampada (2), 54; S. Pradenas. 1361 262,70

221108

GANADA por 1 cuerpo el tercero a 1 1/2 cuerpos; el cuarto a 2 1/2 cuerpos; el quinto a 1 1/2 cuerpos, y el sexto a 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 1:34 2/5.

Retirado el (3) Mentón; el (9) Nativo y el (11) Secarino.

DESARROLLO: El Secarino y Frank Sinatra salieron en primer lugar. Frank Sinatra tenía decididamente el mando seguido de El Secarino, Frank Sinatra y Frank Sinatra. En tierra derecha avanzó Frank Sinatra que dominó al puntero a 150 metros del disco.

DUDECIMA CARRERA - 1.200 metros

1.0 PANSANO (Aberdeen), E. González. 4200 55,10
2.0 Solera. 4200 55,10
3.0 Recing. 4200 55,10

318712

GANADA por 1 cuerpo el tercero a 1 1/2 cuerpos; el cuarto a 1 1/2 cuerpos, y el quinto a 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 1:34 2/5. Preparador: R. Jara.

Retirado el (3) Mentón; el (9) Nativo y el (11) Secarino.

QUINTA CARRERA

1.0 PAYSANO (Aberdeen), E. González. 4200 55,10
2.0 Solera. 4200 55,10
3.0 Recing. 4200 55,10

318712

GANADA por 1 cuerpo el tercero a 1 1/2 cuerpos; el cuarto a 1 1/2 cuerpos, y el quinto a 1 1/2 cuerpos. Tiempo: 1:34 2/5. Preparador: R. Jara.

Retirado el (3) Mentón; el (9) Nativo y el (11) Secarino.

SEXTA CARRERA

1.0 MADAME PAQUIN (2), 56; por Copernico y Linda, del Stud "Lohenrin". Jinete: C. Pezo. 2899
2.0 Lander (8), 47; J. M. Aravena. 2273 7,70
3.0 Mantabón (1), 57; R. Faroldi. 1746 10,00
4.0 Parragón (11), 48; R. Céspedes. 1394 12,50

29030

GANADA por 2 cuerpos; el 3.º a 1 1/4 cuerpos, el 4.º a 1 1/4 cuerpos, y el 5.º a 1 1/4 cuerpos. Tiempo: 1:14.

Retirado el (11) Mundial.

DESARROLLO: Madame Paquin, Lander, Mantabón y Parragón salieron en primer lugar. Madame Paquin

VALPARAISO Sporting Club Resultados GENERALES

Table with columns for race names, jockeys, and results. Includes sections for 'FAMILIA', 'JINETES', and 'GANADA'.

Table with columns for race names, jockeys, and results. Includes sections for 'GANADA' and 'DEPARTAMENTO'.

Table with columns for race names, jockeys, and results. Includes sections for 'GANADA' and 'DEPARTAMENTO'.

Table with columns for race names, jockeys, and results. Includes sections for 'GANADA' and 'DEPARTAMENTO'.

Tatao luchó mucho para ganar

Y tuvo una conducción muy acertada de Sergio Vera, jinete que ganó los dos clásicos de la tarde. — 2.º fue Félix, 3.º Penitente.



SERGIO VERA ganó los dos clásicos de la tarde, conduciendo a Tatao y a Burgalat, exhibiendo ambos el No 8 en el mandil. Aquí está de regreso al pesaje con Burgalat, que prepara Alejandro Valdés.

Llegada de mucha emoción tuvo el premio "Instituto Nacional de Hipódromos". En la recta, la carrera tuvo tres punteros y en un momento tres elementos quedaron en una línea y otro avanzaba de atrás con grandes bríos. El triunfo fue para Tatao que al final impuso su carga final después de luchar con mucha energía los últimos 300 metros.

Penitente y Quel Fou dificultaron algunos instantes la largada. Al abrirse el camino Lochón, de inmediato, se alzó a señalar la ruta. Codorniz quedó en su siga delante de Tatao, Penitente, éste último corriendo por fuera, y Centinela. Al fondo, Rústico.

La curva de los 1.300 metros del giro lo giró con Lochón siempre al frente. Codorniz y Tatao eran sus más cercanos perseguidores delante de Penitente, Centinela y Palumbario que por fuera desmontó terreno. En los otros lugares Quel Fou y al fondo Félix con Rústico. Al llegar a los 1.100 metros, mientras Lochón seguía al frente se acercaron Penitente, Tatao y Palumbario. Por dentro perdió lugar Codorniz. Por fuera se vio que buscaba pasadizo Centinela y Félix.

Lochón, con medio largo a su favor ingresó a la recta en el primer lugar. Penitente estaba en su siga. Tatao, también muy cerca de ellas. A 400 metros Penitente era el puntero; por dentro decayó Lochón y por fuera —tercera línea—, avanzaba Tatao. Muy abierto los hicieron Quel Fou y Félix. Que

"Tatao me dio más trabajo"

HABLA S. VERA.

Las dos pruebas centrales de la tarde ganó el jinete Sergio Vera. Llevó al triunfo, con mucha calidad, a los ejemplares TATAO, el premio "Instituto Nacional de Hipódromos", y BURGALAT, en el clásico "Centenario del Club de la Unión de Santiago".

Una vez conseguidos estos dos triunfos, logramos conversar con Vera, y al interrogarlo sobre cuál de los dos clásicos le había costado más ganar, expresó: "Más trabajo me dio la victoria de Tatao. Busqué pasadizo por dentro, y me taparon. Tuve que salir a una línea secundaria para encontrar hueco. Con Burgalat sólo me preocupé de no venir muy lejos..."

Para los 1.800 metros, el ganador, empleó 1 minuto 53 segundos.



EDUARDO SOTO condujo a Mascarede en la prueba central de la mañana, siendo su compañero, pese a sus esfuerzos, por On Benja, que fue montado por J. Amestely.

Multa para J. M. Aravena

Labor de la Junta de Comisarios del Club Hípico.

PRIMERA CARRERA. Reclamó: F. Venegas (CHIRIMBOLO) contra E. Peña (MI CAPRICO) por cruzar en la curva...

TERCERA CARRERA. Reclamaron: P. Ulioa (TAKAMATSU) contra S. Vera (LOS YU YOS) y éste contra R. Montoya (CASTAZO)...

QUINTA CARRERA. Reclamaron: M. Ramírez (ARRUGADO) contra F. Venegas (NOVIENSO) y L. A. Paredes (AZUL CELESTE)...

SEXTA CARRERA. Reclamaron: P. Ulioa (FANTASTICO) contra R. Paredes (MONTBAZON)...

NOVENA CARRERA. En esta carrera rodó en la curva el jinete L. Godoy (BARACALDO).

DECIMA CARRERA. Se ordenó el retiro de LOREDANA, ya que se pasó por debajo de las sillas, haciendo a su jinete en la boca.

RECLAMO. L. A. Paredes (VOROBIEY) contra E. Guajardo (CARACOL) por abrir en la curva...

RECLAMO. R. Jaque (NEGRITO) contra C. exoa (JURADA) por cargar en la curva...

RECLAMO. E. Guajardo (GALGO LINDO) que fue abier...

Advertisement for NEUMATICOS USADOS PARA TRACTORES VENDO. Includes a list of tire sizes and contact information for VULCANIZACION ELECTRICA GOOD YEAR.

CASTIGARON A E. ARAYA POR 16 DIAS EXTENSIVOS A CLASICOS

Por haber molestado con incendio a Páramo, en la reunión anterior. Resumen de sanciones del Hipódromo Chile.

SUSPENSIONES A JINETES: E. Araya, 16 días, extensivos a clásicos y carreras especiales...

SUSPENSIONES A CABALLOS: Angel Azul, Belicoso, Rebozo, El Campo, Granito, Aracón y Semilla, 30 días cada uno...

Burgalat: otro ocho de Vera

Realizando el mismo número de mandil que Tatao, el pupilo de Valdés ganó bien el clásico en homenaje al "Club de la Unión".

Large advertisement for CONCURSO LITERARIO ORIN 1964. Includes a typewriter illustration and a list of rules for the literary contest.

BURGALAT dio al padri-generation, un crack de un clásico. Su primer triunfo lo consiguió con el caballo que pone en su lugar a aquellos que se atravesaron, pero no sabemos en qué razones, se señalar que podría nacer. Ganar una prueba de importancia hoy decaído apostaron dando la carrera se largó que Quelona la que salió adelante. Lógico, por fuera, desmontó terreno hasta llegar al primer puesto. En los otros lugares se vio a Numen, Angurriente, Miss Lily y Aristócrata. Al fondo, Mena con Calera.

fuera, no le dejaron. A 300 metros, por un hueco que dejaron Quelona y Lógico, largaron a Burgalat. Primero dominó a Quelona, que le opuso resistencia, y luego, sin lucha, dejó atrás a Lógico, que al final fue su escoltador a un largo y medio. Tercero, a ventaja mínima Aristócrata delante de Numen, a quien superó por mínima diferencia. Quinto fue Promotor. En los otros lugares: Angurriente, Pichuco, Vergonzoso, Quelona, Coitelo, Miss Lily, Big Money, Mi Esperanza, Carácter, Mena. A la meta no llegó Baracaldo, que a la altura de la curva se quebró en su mano izquierda desmontando a su jinete. Esta competencia, de carácter clásico, llevaba el nombre de "Centenario del Club de la Unión de Santiago". Se disputó sobre la distancia de 1.800 metros y el ganador, fuera del premio en efectivo, recibió un trofeo recordatorio.

Apuestas Dobles y Triples

El siguiente fue el movimiento en las Apuestas Dobles y Triples jugadas en ambos Hipódromos...

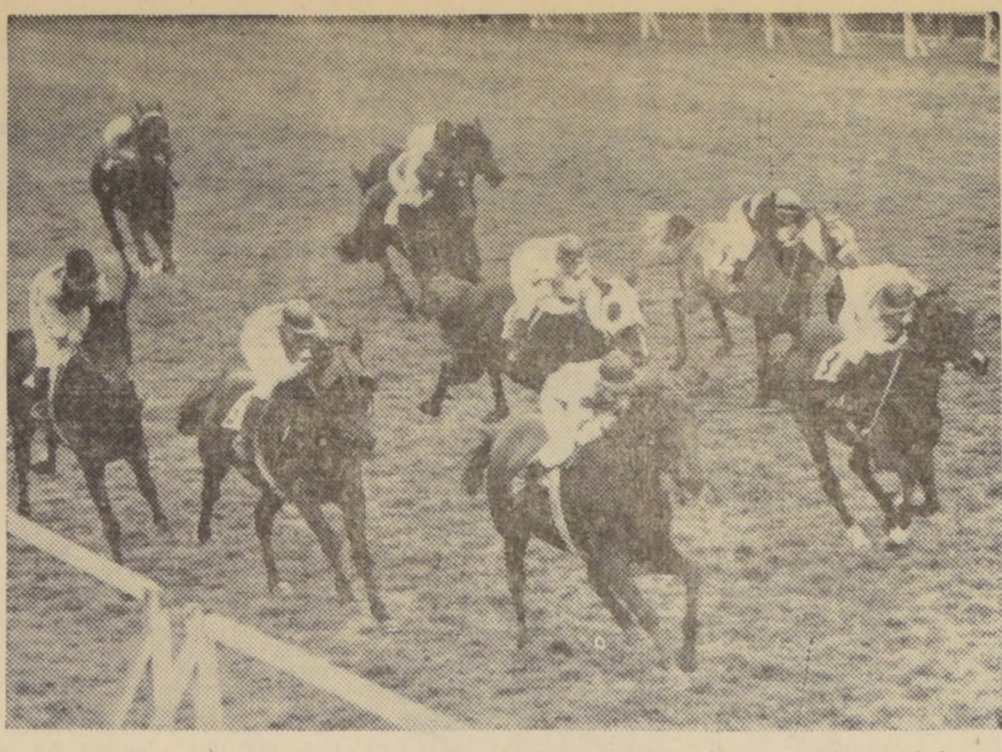
PRIMERA APUESTA TRIPLE. Con un juego de 10.395 vales se inició la primera Apuesta Triple...

PRIMERA APUESTA TRIPLE. Con un juego de 10.395 vales se inició la primera Apuesta Triple...

PRIMERA APUESTA TRIPLE. Con un juego de 10.395 vales se inició la primera Apuesta Triple...

PRIMERA APUESTA TRIPLE. Con un juego de 10.395 vales se inició la primera Apuesta Triple...

PRIMERA APUESTA TRIPLE. Con un juego de 10.395 vales se inició la primera Apuesta Triple...



TATAO ganó la prueba denominada "Instituto Nacional de Hipódromos". El pupilo de Argagnón a 350 metros del disco ya estaba en una línea con los punteros...

¿Qué hizo su caballo?

PRIMERA CARRERA. HUNGARO: Impresionante su atronada final. Atacó abierro...

PRIMERA CARRERA. HUNGARO: Impresionante su atronada final. Atacó abierro...

PRIMERA CARRERA. HUNGARO: Impresionante su atronada final. Atacó abierro...

PRIMERA CARRERA. HUNGARO: Impresionante su atronada final. Atacó abierro...

PRIMERA CARRERA. HUNGARO: Impresionante su atronada final. Atacó abierro...

HIPODROMO CHILE... (De la Pa...)

10.0 Montalban (7), 51.5; E. González 11459 31,20...

1.0 VIENTO SUR (9), 53 kilos, por Le Vent y Lovely, del Stud Kraft...

1.0 CARRASCO (8), 32.5; Por Rencorro y La Veloz, del señor Guillermo Rosas...

1.0 CARRASCO (8), 32.5; Por Rencorro y La Veloz, del señor Guillermo Rosas...

1.0 CARRASCO (8), 32.5; Por Rencorro y La Veloz, del señor Guillermo Rosas...

1.0 CARRASCO (8), 32.5; Por Rencorro y La Veloz, del señor Guillermo Rosas...

Local para el Servicio de Seguro Social, en Linares.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción del Local para el Servicio de Seguro Social de Linares...

Propuestas Públicas para la provisión de cocinas a gas corriente destinadas a la Población "Lord Cochrane", Sector 1º y 2º, de Valparaíso.

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de las cocinas que se indican, destinadas a la Población "Lord Cochrane", Sector 1º y 2º, de Valparaíso...

Población "Manuel Rodríguez", sectores I-A, de Til-Til.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Manuel Rodríguez", de Til-Til...

Población "El Tránsito", de La Calera, para la Caja de Retiro y Previsión Social de los FF. CC. del Estado.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "El Tránsito", de La Calera...

Propuestas Públicas para la provisión de cocinas a gas corriente destinadas a la Población "Angamos", de San Antonio, para la Caja de Previsión de la Marina Mercante.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Angamos", de San Antonio...

Local para el Servicio de Seguro Social, en Linares.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción del Local para el Servicio de Seguro Social de Linares...

Malas partidas en el Club Hípico

Hace varias reuniones que vemos largadas muy deficientes en la pista del Club Hípico...

COMEDORES - DORMITORIOS - LIVINGS

20% AL FABRICANTE MENOS. EXPOSICIÓN Y VENTAS EN MONJITAS 389.

BALDOSAS

en ocasión de 2 días: Existencia limitada. Mármol reconstituido. Rojo gris, negro...

AGUA POTABLE DE QUILLON

LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS para la ejecución de las obras de Agua Potable de Quillon...

DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS CONCURSO

LLAMASE A CONCURSO DE ANTECEDENTES Y OPOSICION para proveer los cargos vacantes en esta Dirección...

ALCANTARILLADO DE SANTIAGO

LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS para la ejecución de las obras de Alcantarillado de Santiago...

AGUA POTABLE DE LA CALERA

LLAMASE A PROPUESTAS PUBLICAS para la ejecución de las obras de Agua Potable de La Calera...

CONSTRUCCION DE EDIFICIO PARA OFICINAS DE SUCURSAL CAJA DE EMPLEADOS PARTICULARES, DE COQUIMBO.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción de un edificio de oficinas para la Sucursal de la Caja de Empleados Particulares de Coquimbo...

Efectiva Labor del Gobierno:

22 Mil Mapuches son Poseedores de Superficie de 565.000 Hectáreas

Se ocupan de preferencia en la explotación de la ganadería y la agricultura, en zona comprendida entre Arauco y Llanquihue.

Las principales actividades de los mapuches se reducen a la práctica de la agricultura y la ganadería...

Los suelos de las reducciones están formados, en su mayor parte, por lomajes suaves y pequeños retazos de partes bajas aprovechables en la siembra de papas, fréjoles y otros.

En general, es posible afirmar que las actividades del pueblo mapuche, que alcanza a una población de 322 mil 319 personas, en las provincias de Cautín, Malleco, Arauco, Biobío, Valdivia, Osorno y Llanquihue, se pueden clasificar en los siguientes rubros de acuerdo a los porcentajes que se expresan:

Agricultura, 50%; ganadería, 30%; chacarera, 10%; horticultura, 5%; fruticultura, 2%, y maderas y leñas, 3 por ciento.

Más adelante se agrega que los indígenas poseen las siguientes superficies, en sus provincias: Cautín, 343.365 hectáreas, de las cuales se cultivan 100 mil; Malleco, 83.644, de las cuales se cultivan 15 mil; (Pasa a la página 18)

Incidentes en Ciudad de Panamá



En el incidente que dio lugar a las detenciones resultó herido un oficial de la guardia nacional. La capital continuaba en calma, aunque bajo una fuerte protección policial. (RADIOFOTO UPI).

Detenido el estrangulador de París

PARIS, 5 (UPI).— La policía anunció hoy la captura del "Estrangulador de París", que desarrolló una intensa campaña de propaganda, dirigiendo cartas a las autoridades y a la prensa para anunciar cómo había asesinado al niño Lucien Taron, a fines de mayo.

El anuncio policial dice que Lucien Leger, un ordenanza de un asilo psiquiátrico, de 27 años de edad, confesó haber asesinado a Taron y enviado 58 cartas jactándose de su delito en el término de 33 días.

El caso, que había despertado tanto interés como el de Landru, el "Barba Azul francés", comenzó cuando se encontró el cadáver del niño en un bosque suburbano, el 27 de mayo. Desde entonces el "estrangulador", que así firmaba sus comunicaciones, sometió a un "bombardeo" epistolar a las radioemisoras, diarios, la policía, al padre de Lucien y hasta al Ministro de Seguridad, burlándose de la investigación y proporcionando datos sobre el asesinato.

Presidente De Gaulle en Alemania



BONN, (Alemania).— El Presidente francés, Charles de Gaulle (centro), quien realiza una visita a Alemania Occidental, aparece en la residencia del canciller alemán Ludwig Erhard el 4, en la ribera del río Rin en compañía del dueño de casa Erhard (derecha), y del Presidente alemán, Heinrich Lübke (centro izquierda); a la extrema izquierda, se observa al Primer Ministro francés, Georges Pompidou, y al ex Canciller de Alemania, Konrad Adenauer. (RADIOFOTO UPI).

Chile se convierte en un gran portuario exportador de frutas

Técnicas modernas y condiciones del medio, aumentan producción.

La agricultura nacional ha experimentado un avance decisivo en los últimos años en que empiezan a tener una importancia y a recibir de vastas proyecciones. Señala un trabajo realizado por expertos del Instituto Fomento Agropecuario, que las últimas estadísticas realizadas en el país indican que se produce un volumen anual de 240 mil toneladas de frutas, lo que es un avance considerable en la explotación de la agricultura.

El gran desenvolvimiento de la industria frutícola que el país posee no ha sido sólo en la producción de las especies para consumo fresco, sino también en la destinada a la industrialización utilizada en conservas, producción de jugos, deshidratación y otros, lo que ha provocado un gran desarrollo en las actividades económicas del país.

Se puede afirmar que Chile posee un buen producto frutícola que ha sido apreciado en el extranjero por su excelente calidad, buen color, sabor y aroma, lo que se traduce en una excelente mercadería que ofrece en los mercados extranjeros.

239 POSTULANTES COMIENZAN HOY A DAR EXAMENES DE ADMISIÓN EN EL PAIS

En las 8.30 horas, comienzan los exámenes de admisión de los postulantes a las carreras de Ingeniería, Arquitectura, Medicina, Veterinaria, Farmacia, Odontología, y Ciencias Exactas y Naturales. Los exámenes se darán en el Liceo N.º 11 de la ciudad de Santiago.

La visitó la cigüeña



MADRID, 5 (UPI).— La artista de cine española Carmen Sevilla ha dado a luz un niño, que llevará el nombre de su esposo, el compositor Augusto Algueró. Recientemente la pareja anunció que los padrinos del niño serán el matador de toros Manuel Benítez, "El Cordobés" y la joven actriz de cine Marisol.

Barry Goldwater afianza su posición ante la Convención de Republicanos

SAN FRANCISCO, 5 (UPI).— (Por William Thel). En círculos allegados al senador Barry Goldwater se decía hoy que cuando llegue a esta ciudad el jueves para la Convención del Partido Republicano anunciará como sorpresa que cuenta con la mayoría de los 58 compromisarios por el Estado de Ohio.

El último cómputo de United Press International da a Goldwater 694 delegados comprometidos a votar por él, o sea 29 votos más de los que necesitaría para obtener la designación.

El Gobernador de Pensilvania, William Scranton, el principal adversario de Goldwater en la campaña por la designación, se ha mantenido estático con 151 compromisarios en su favor. Mientras tanto se informó hoy que Goldwater está dispuesto a prometer que en caso de ser elegido presidente cumplirá al pie de la letra la nueva ley sobre derechos civiles, no obstante haberse opuesto a ella en el Senado.

La Comisión que forjará la plataforma del Partido Republicano para las próximas elecciones se reunirá a partir de mañana.

La Comisión de resoluciones, integrada por cien miembros, entre quienes figuran la señora Clare Booth Luce, ex Embajadora de Estados Unidos en Italia, que se ha pronunciado en favor de Goldwater, y Robert Merriam, que fue ayudante del ex Presidente Dwight D. Eisenhower, comenzará a trabajar también a partir de mañana.

Se entiende que Goldwater comparecerá ante la Comisión de plataforma el viernes, y con motivo del Día Nacional de Venezuela, el Encargado de Negocios de Chile en ese país, Fernando Lecaros, presentó al Presidente Raúl Leoni las congratulaciones del Jefe del Estado de Chile.

A las 10.30 horas, el Instituto Chileno-Venezolano y la Sociedad Bolivariana colocaron una ofrenda floral en el monumento al Prócer Simón Bolívar ubicado en la Avenida Bernardo O'Higgins.

A las 19 horas el Embajador Celis Pérez ofreció una recepción en la sede de la Embajada, a la que fueron invitados Ministros de Estados, Cuerpo Diplomático y las autoridades civiles y militares del país.

Las autoridades dijeron que 17 de los vagones de carga sufrieron graves averías, y cuatro de ellos se incendiaron. Uno de los vagones cayó al río Hondu, causando perjuicios en un puente. Sufrió lesiones leves el guardadróns Chaunce H. Howard, de 64 años de edad, que viajaba en el vagón de cola.

William J. Fox, Vicepresidente de la Unión Pacific, aquí, dijo que "la limpieza tomará tres días". Agregó que se realizan investigaciones para determinar las causas del suceso.

25 erupciones por minuto del volcán Etna

CATANIA (Sicilia), 5 (UPI).— Los dos cráteres centrales del volcán Etna seguan en erupción hoy, pero la corriente de lava no ofrece peligro, según se informó oficialmente.

El volcán, que entró en erupción hace meses, con interrupciones frecuentes, desde ayer está arrojando lava nuevamente por sus dos cráteres principales, habiéndose observado hasta 23 erupciones por minuto.

El flujo de la lava es lento, sin embargo, y hasta ahora no plantea peligro a las aldeas ubicadas en las laderas del monte Etna.

Durante la noche pasada se abrieron fuertes temblores de tierra, causados, aparentemente, por la erupción.

El profesor Alfredo Rietmann, Director del Instituto de Vulcanología de la Universidad de Catania, declaró que era posible que los temblores sean indicios de alguna nueva fisura o cráter próximo a abrirse.

Agregó que era imposible por el momento vaticinar si tal erupción plantea algún peligro en el futuro.

AYER FUE CELEBRADO DIA NACIONAL DE VENEZUELA

Mensajes de congratulación del Gobierno al Presidente Raúl Leoni.

A través del Departamento del Ceremonial de la Cancillería, el Gobierno hizo llegar sus saludos al Embajador de Venezuela en Chile, doctor Alfredo Celis Pérez.

Desastre ferroviario en California

PICO RIVERA (California), 5 (UPI).— Trece vagones de un tren de carga de 19 vagones se descarrilaron hoy aquí, en lo que las autoridades calificaron de "gran desastre ferroviario", pero sólo una persona resultó lesionada.

Las autoridades dijeron que 17 de los vagones de carga sufrieron graves averías, y cuatro de ellos se incendiaron. Uno de los vagones cayó al río Hondu, causando perjuicios en un puente.

Sufrió lesiones leves el guardadróns Chaunce H. Howard, de 64 años de edad, que viajaba en el vagón de cola.

William J. Fox, Vicepresidente de la Unión Pacific, aquí, dijo que "la limpieza tomará tres días". Agregó que se realizan investigaciones para determinar las causas del suceso.

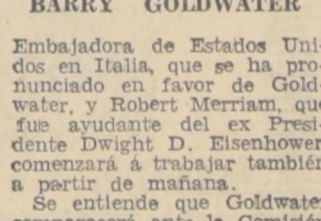
El N.º 19084 obtuvo 300 mil escudos en la Lotería

El número 19084, vendido en Santiago, salió favorecido con el premio mayor de 300 mil escudos en el sorteo de la Lotería de Concepción realizado en la mañana de ayer, en esa ciudad. El segundo premio, correspondiente a 30 mil escudos, también favoreció a la capital, al resultar favorecido el número 03310, que fuera vendido en Santiago.

Con los premios siguientes, por valor de 10 mil escudos, resultaron favorecidos los números 01654, vendido en Antofagasta, y 16222, vendido en Valparaíso.

Con cinco mil escudos fueron sorteados los números 11531, vendido en Santiago; 14949, vendido en Iquique, y los números vendidos todos en Santiago, 28494, 37688 y 46368.

Con un mil escudos, los siguientes números: 01879 08624 09656 11260 11736 12761 12956 14135 17333 19864 22370 25210 26090 30403 30528 30661 34616 34973 36340 37977 41044 42326 44936.



BARRY GOLDWATER



Consagrado en USA



PATRICIO SALVATIERRA, el joven violinista chileno que ha regresado a su país después de una permanencia de tres años en los Estados Unidos, donde alcanzó una verdadera consagración...

Gustavo Díaz Ordaz fue elegido Presidente de República de México

MEXICO, 5 (UPI). (Por Jaime Peñín).— Alrededor de 10 millones de mexicanos, algunos en zonas azotadas por intensa lluvia, concurren hoy a los comicios para elegir a Gustavo Díaz Ordaz, un abogado de 52 años y ex Ministro del Interior, como nuevo Presidente de esta nación.

Díaz Ordaz, candidato de la agrupación actualmente en el poder, el Partido Revolucionario Institucional (PRI), es seguro vencedor, por amplia mayoría, en la consulta para elegir al sucesor del Presidente Adolfo López Mateos por un periodo de seis años.



GUSTAVO DIAZ ORDAZ

arte y cultura

Conferencias, Exposiciones, Música.

BIBLIOTECA COMERCIAL: Embajada de Estados Unidos, Agustinas 1342, 9 a 13 y de 14 a 18 horas.

BIBLIOTECA EDUCACION SECUNDARIA: Compañía 1579, de 9 a 12 y de 15 a 19 horas.

BIBLIOTECA EDUCACION PRIMARIA: Entradas por transitar a Cienfuegos 56.

BIBLIOTECA NACIONAL: Avenida Bernardo O'Higgins, entre Miraflores y Mac Iver.

H O Y:

EXPOSICIONES

A. COUVE y N. LEIVA: Exposición conjunta, Sala Carmen Waugh, Bandera 121.

GRABADOS DE ESTADOS UNIDOS: Once artistas seleccionados por el Print Council of American para la Bienal de Sao Paulo Instituto Chileno-Norteamericano, Moneda 1467.

CONCURSO PINTURA CRAV 1964: Obras premiadas y concursantes al Premio de Pintura CRAV 1964, Museo de Arte Contemporáneo Quinta Normal, de martes a sábados de 15 a 20 horas, Domingos de 11 a 18 horas. Entradas libres.

EL PRIMER PROBLEMA: ejercicios didácticos elementales de la Cátedra de Arte Litúrgico de la U. Católica.

Instituto Alemán, Esmeralda 658.

POMAIRE: Visión fotográfica de René Roi y Carlos Salinas. Sala Ministerio Educación, B. O'Higgins 1371. Horario de 14 a 20 hrs, Sábados de 9 a 12 horas.

BENJAMIN GUZMAN: Ojeos, Palacio La Alhambra, Compañía 1340.

ANTONIA EIRIZ y UMBERTO PENA: Grabados y tintas. Instituto Alemán, Huérfanos 1147, piso 7.º.

VERA MINDLIN: Artista brasileña. Grabados. Centro Brasileño, Avda. B. O'Higgins 1650.

ARMANDO MORAGA ASCUI y PEDRO DIAZ: Presentan máscaras con elementos marinos, y El velero en la botella, respectivamente. Galería del Folklore de Chile, Huérfanos 540.

RAUL CUEVAS: Oleos. Circuito de Periodistas, Amunátegui 31. Inaugura a las 19 horas.

SEBASTIAN ELENA: Acuarelas de paisajes del sur chileno. Temuco, Padre las Casas y otros. Sala Previsión Banco de Chile, San Antonio 377, subterráneo. Inaugura a las 18 horas.

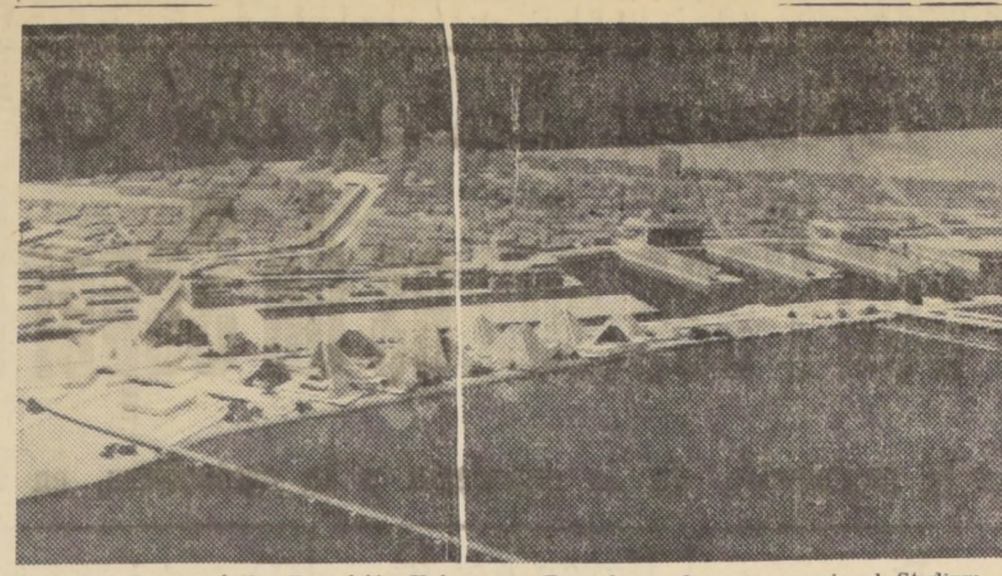
CONFERENCIAS

SOBRE EL BALLEE: "Influencia del Avance Tecnológico en el Balleé", por la crítica Yolanda Montecinos, con ilustraciones de danzas del coreógrafo y bailarín Hernán Balleé y primer bailarín del BAM, Fernando Cortizo. Auspiciado por Instituto Chileno-Norteamericano y Biblioteca Nacional. A las 19 horas. Sala Moneda, Moneda 650. Biblioteca Nacional. Entrada libre.

MUSICA

RECITAL DE CANTO y PIANO: Por el tenor italiano Imtilio Tedeschi, con "Dictionnaire de la Voix", de Falcó; "Torna Sorrento", de Curtis; y "Lamentos de Federico", de Gloria Dávalos al piano con "Herrero Arzonoso", de Haendel, y "Scherzo No. 2", de Chopin. A las 19 horas. Palacio La Alhambra, Compañía 1340. Entrada libre.

Exposición Universal en Canadá



Una original y fantástica Exposición Universal presentará Canadá, de abril a octubre de 1967, en dos islas situadas a la entrada del río San Lorenzo, frente a Montreal. En el acondicionamiento e instalaciones de las 200 hectáreas que ocupará la Exposición, se invertirá un total de 167 millones de dólares. El grabado muestra una de las maquetas, en la que se aprecia el muelle Mac-Kay y que muestra las construcciones permanentes que quedarán una vez clausurada la Exposición.

En primer plano se aprecia el Stadium, al extremo derecho el Palacio de los Deportes y entre ambos el Palacio de los Congresos y la Dirección Administrativa. Hacia el centro se aprecia la ilustración del tema "El Hombre en la Ciudad", con sus inmensos inmuebles piramidales con capacidad para cerca de 1.200 departamentos ultramodernos, cada uno con terraza propia. Se calcula que visitarán esta Exposición alrededor de 30 millones de personas...

Cincuenta países participarán en la exposición "El Hombre y su Mundo"

Se realizará en Canadá, y para su acondicionamiento se dispone de un presupuesto de 167 millones de dólares.

El Canadá se encuentra preparando para el verano de 1967 una Exposición Universal e Internacional bajo el lema "El Hombre y su Mundo" (título de la obra de Antoine de Saint-Exupéry) que tendrá como escenario la entrada del río San Lorenzo, en la isla de Sainte-Hélène, precioso parque que ha sido creado especialmente, reuniendo entre ambas 200 hectáreas para la instalación de los pabellones.

Para el acondicionamiento de los terrenos e instalaciones se cuenta con un presupuesto de 167 millones de dólares, de los cuales 25 millones se invertirán en el acondicionamiento de las islas. El presupuesto de la obra de construcción de los pabellones, que se estima en 142 millones de dólares, será financiado por el gobierno canadiense y los cincuenta países participantes.

El acto, al cual concurrirán personalidades científicas, artísticas y deportivas, será presidido por el presidente de la República, Salvador Allende, y por el presidente de la Asociación de Escritores de Chile, don Edesio Alvarado. En el acto participará también el presidente de la Universidad de Chile, su premio anual, consistente en una donación de \$ 800 y un honorario de \$ 100.

Después del acto universitario, los escritores de Chile entregarán al presidente del Comité de Periodistas (Amunátegui 31), don Edesio Alvarado, una manifestación en la que invita a ambos actos a cuantas personas deseen en especial el mundo cultural, periodístico y literario, donde el autor laureado tiene relaciones.

El miércoles se hará entrega del premio literario "Daniel Videla"

El próximo miércoles 8, a las 19 horas, en un acto solemne, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se hará entrega del premio literario "Daniel Videla", consistente en una donación de \$ 800 y un honorario de \$ 100.

El acto, al cual concurrirán personalidades científicas, artísticas y deportivas, será presidido por el presidente de la República, Salvador Allende, y por el presidente de la Asociación de Escritores de Chile, don Edesio Alvarado. En el acto participará también el presidente de la Universidad de Chile, su premio anual, consistente en una donación de \$ 800 y un honorario de \$ 100.

Facultad de Medicina rinde homenaje hoy al Dr. Carlos Monckeberg

La Facultad de Medicina de la Universidad de Chile rinde hoy a las 19 horas, en el Salón de Honor de dicha Universidad, un homenaje al profesor Carlos Monckeberg Bravo, con motivo de cumplirse 10 años de su fallecimiento.

Iniciará el acto el Decano de la Facultad de Medicina, Amador Neghme, quien pronunciará un discurso. A continuación hablarán los profesores Víctor Manuel Avilés y Juan Puga, y a nombre del Colegio Médico de Chile, su presidente, profesor Hernán Romero Cordero.

El programa musical estará a cargo de Enrique Iniesta y Giocasta Corma. Quedan especialmente invitados a asistir a este homenaje los amigos y relaciones del profesor Monckeberg.

Séptimo Concierto Sinfónico por PABLO GARRIDO

La tercera actuación del maestro André Vandernoort frente a la Orquesta Sinfónica de Chile, en el Teatro Astor, nos brinda una velada de muy fina ley en base a obras de Haendel (Water Music, Mahler (Kinder-Opernlieder), Debussy (L'Après Midi d'un Faune) y Bartok (Concerto para orquesta). Es un hecho que su temperamento se aviene más con las obras de gran textura orquestal, dicho esto en el sentido de aquello que representa sortear con ufania los vertiginos de la técnica contrapuntística moderna. Así, ni Haendel nos convenció —por demaza de tersura— ni Debussy recreó en nuestro espíritu aquel halo de lejanías sonolientas que nos imantaron otrora.

En el poema de Mahler, Vandernoort trujo en el contralto Ivonne Herbois un motivo de permanente inspiración. Esta artista belga, que tan poco ha sido comprendida en Chile, posee admirables cualidades que van desde un natural rico timbre hasta la plasticidad estilística, incluyendo, por cierto, una técnica vocal perfecta y, lo que es primordial, una dicción suprema. La lectura rítmica y el exactísimo sentido del fraseo, amén de un tratamiento de la "mezcla voce" (in diesem Wetter, p. e.), han permitido escuchar una versión memorable, realmente de antología, una "master lesson". Vandernoort supo llevar los 23 minutos del doblado poema con una posesía interior plena de pathos, construyendo la marejada orquestal hasta aquel entrecorcho de resabios tristes del segundo capítulo, para caer en el lenguaje bucólico de maderas y vientos con apoyo de pizzicatos en la evocación de la "Mitterlein". Todo ha sido perfecto.

El Concerto para orquesta de Bartok nos mostró a nuestra primera agrupación sinfónica en brillantes condiciones, al grado de sortear las crepitaciones concertantes —en cada sección— con holgura y claridad. Tanto el traveso scherzo como su violento contraste con el movimiento siguiente (Elektra) nos demostraron una postura espiritual del mejor cuño. La obra es ardua, ingrata en el atril de ensayo y hasta factible de desarticularse de no primar un concepto orgánico; el lenguaje suele ser reminiscente de cosas triviales, pero armadas o sustentadas por un nervio vital avizor y tremendamente huido. Está el hombre detrás de la tinta, aquel genio imposible que fue Bartok. Vandernoort lo revivió.

COMPANIA AMERICANA SMELTING S. A.

Por orden del presidente de la Compañía, se cita a los accionistas a Junta General Ordinaria, a celebrarse el día 15 de julio de 1964, a las 9:30 horas, en las oficinas de la Compañía, edificio del Banco de Londres, con el objeto de presentarles la Memoria y Balance General correspondiente al ejercicio del año 1963.

EL SECRETARIO

SANTIAGO, 6 DE JULIO DE 1964.



AL DIA

EXPOSICION DE OLGA BURGOS: Mañana, a las 19 horas, será inaugurada la exposición de acuarelas de Olga Burgos en la Sala de la U. de Chile, Avda. B. O. O'Higgins 1038.

CONFERENCIA DEL DIRECTOR DE ORQUESTA JOHN VINCENT: Una conferencia en inglés ofrecerá el miércoles próximo, a las 19 horas, en el Instituto Chileno-Norteamericano, Moneda 1467, el compositor y director de orquesta John Vincent. El tema escogido es: "Science and the Composer". Vincent visita Chile con el objeto de dirigir la Orquesta Sinfónica. La entrada es libre.

MESA REDONDA SOBRE EL JAZZ: El Comité de Jazz del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura ha organizado una Mesa Redonda sobre el jazz, que tendrá lugar el jueves 9 del presente, a las 19 horas, en el auditorio del Museo Histórico Nacional, Moneda 610. Participarán en esta Mesa Redonda, que será ilustrada con ejemplos musicales: Julio Andrade, José Luis Córdova, Carlos Elseser, Francisco Deza, José Hosiasson y Agustín Fernández. La entrada es libre.

EXPOSICION DE PINTORA ARGENTINA: En el Instituto Cultural de Avenida Providencia 2653, el próximo miércoles, a las 19 horas, se inaugurará la exposición de grabados de la artista argentina Clara Carré, auspiciada por la Asociación Chilena de Pintores y Escultores y la Embajada de Argentina. La pintora vendrá a Chile especialmente con motivo de esta exposición.

CONCIERTO EDUCACIONAL: El próximo miércoles, a las 19 horas, en la Sala Valentin Letelier, Huérfanos 1117, piso 3.º, se ofrecerá el concierto de arpa, flauta y piano ejecutado por M. Angélica Zenteno, Josefina San Martín y Pola Baytelman. El programa comprende obras de Tedeschi, Tournier y Halffter. La entrada es libre.

PINTURAS CORDOBESES: En el Museo de Arte Contemporáneo de la Quinta Normal, el próximo viernes, a las 19 horas, se inaugurará la exposición de cuadros donados por los artistas cordobeses (Argentina) al Museo. Las 22 obras pertenecen a Jorge Bonino, Carlos Román, José Carrega, Oscar Curtino, Miguel de Lorenzi, José de Monte, Ernesto Farina, Gerardo Ferradas, Rosa Ferreyra, Carlos Matías Funes, Eduardo Giustiano, Atilio Grifasi, Lilián Gomes, Mario Heredia, Oscar Meyer, César T. Miranda, Tito Miravet, Alberto Nicasio, Pedro Pont, Manuel Reyma, Francisco Vidal y Roberto Viola.

NUEVA SALA LIBERTAD: La nueva sala de exposiciones Libertad, instalada en su sede de Mac Iver 142, será inaugurada el próximo jueves 9, con la exposición de los pintores Hugo Jorquera, René D. Urquieta y Aníbal Ortizoso.

SENADOR AGUIRRE DOOLAN VIAJO AYER A LIMA

El senador Humberto Aguirre Doolan, presidente de la Unión Interparlamentaria Americana, viajó ayer a Lima para presidir las reuniones que el Comité Ejecutivo de ese organismo celebrará en esa capital.

El político chileno fue designado jefe de la Unión Interparlamentaria en febrero de este año, en la reunión que los representantes de todos los Parlamentos del continente sostuvieron en Washington.

Prensa invitada hoy al pre estreno de la Exposición de N. A. S. A.

La Exposición Espacial Móvil de la Administración Nacional de Aeronáutica y Espacio de la NASA, será presentada hoy a la prensa de Santiago, en un pre-estreno.

La reunión se efectuará a las 17 horas en la Casa Central de la Universidad de Chile, y el conferenciante de la NASA, Lester R. Velaz, estará a cargo de la presentación de la Exposición.

CARBON LOTA SCHWAGER
para chimeneas

PRECIO CON ENVASE SACO DE 25 KGS. E° 3°

VIGAS TT, CANAL Y H

VENDEMOS TODA CLASE DE PERFILES, TT, CANAL Y H, DE 3" A 15" HASTA 10 METROS DE LARGO; FIERRO P. REDONDO, NUEVO Y USADO; PILARES PLATINAS, RIELES POR METROS EN TODAS LAS MEDIDAS, Y TODA CLASE DE MATERIALES DE CONSTRUCCION.

NATANIEL N.º 1653, FON0 55677

CASAS PREFABRICADAS "HERRERA"

PRECE:
CASAS Y CABINAS DE MADERA

VARIOS TIPOS - PRECIOS ECONOMICOS - SE ENTREGAN INSTALADAS - RESPONABILIDAD Y SERIEDAD AMPLIAS FACILIDADES

VISITENOS EN
LAMEDA B. O'HIGGINS 2457, Stgo.

RECORTE ESTE AVISO NO ARRIESGUE SU TELEVISOR!

Que no se lo muevan de su casa "TELESTAR"

Servicio Técnico de Reparaciones de Televisores, se lo repara en su propia casa.

UNICO EN CHILE - FON0 68681

Las Elecciones y la Marcha del País

La Cámara Chilena de la Construcción ha señalado reiteradamente la necesidad de reaccionar contra la actividad anímica que prevalece en el medio, de interrumpir prácticamente la vida nacional ante la proximidad del cambio de Gobierno, en lugar de considerar las elecciones presidenciales —o sea— como un acontecimiento normal dentro del juego institucional de una democracia y democrática como la nuestra, no obstante la trascendencia que ellas padezcan y social sufran la marcha del país y sus posibilidades de desarrollo.

Sin embargo, un nuevo hecho viene a sumarse ahora para exacerbar el medio señalado, cual es el proyecto de ley aprobado ya por la Comisión de Trabajo de la Cámara de Diputados y que la Sala de esa Corporación discutirá el miércoles próximo, 9 días antes hasta 60 días después de una elección presidencial, suspendiendo el trabajo establecidas en la mayoría de las causales de expiración del contrato de los procesos electorales en el Código del ramo. De esta manera, una vez más se garantiza hasta el natural desenvolvimiento de las relaciones laborales.

Estima la Cámara Chilena de la Construcción que la inmovilidad que se pretende establecer —justificada hoy por las elecciones presidenciales y que mañana pasaría solo tiene el efecto negativo antes indicado, sino que constituye, además, un obstáculo para alcanzar éxito en sus planes de desarrollo. Es evidente que ello no podrá lograrse no de aquellos que lo no son, pues con ello no se haría sino alentar la disminución de esfuerzos y la pérdida consiguiente de productividad.

Cabe destacar, asimismo, que tal inmovilidad, a pretexto de otorgar mayor estabilidad en el trabajo a quienes gozan de él, perjudica abiertamente las posibilidades de obtenerlo para aquellos que no gozan de él, y que, además, impide que se pueda haber alcanzado un alto grado de madurez cívica. Nos molestan, por eso, y haremos mas y principios que respetamos por propia convicción.

Los despidos por motivos políticos constituyen, entre nosotros, hechos del tipo señalado, tenemos la absoluta convicción de que la ley que se pretende aprobar de constituir un beneficio, estaría llamada a causar un grave daño a los propietarios, a las actividades productoras y al interés general del país.

CAMARA CHILENA DE LA CONSTRUCCION

TELEVISION CANAL 9 - U. DE CHILE

19.45 Carta de ajuste
20.00 Presentación
20.02 Bugs Bunny: Con el Conejo de la Suerte
20.28 Así es la mujer: La mujer hitlerera, Anima Nancy Grümberg
20.45 Pantalla Noticiosa: Informativo
21.00 Telecine: Festival Aéreo 1960
21.15 San Lunes Show: Los Show Star, Los Manthats, Carmen y Pilar, Anima Juan La Rivera
1.45 Telecine: El Ritmo de una Ciudad
2.10 Tensión: "Sin Palabras" de Luis R. Vera. Con Jorge Guerra, Patricio Castillo, Patricia Menz, María Cristina Zayr, Dirize Rodolfo Tosto
22.40 Despedida

TELEVISORES GELOSO

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23 "VISION TOTAL"

GARANTIA Y SERVICIO TECNICO ENTREGA INMEDIATA AMPLIAS FACILIDADES

Unico con selector Nuvistorizado, combinado con 4 pasos de ampliación F. I.

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI** MAC-IVER 191 - CAS. 2749 FON0 51776

DISTRIBUIDORES GENERALES **Bonacic y Caro Ltda.** M. AUXILIADORA 937 PARAD. 6.º G. AV.

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI** PROVIDENCIA 2131 - FON0 569038

TELEVISION Canal 13 - U. Católica

21.00 Los Supersónicos
21.30 El gran mundo de los negocios
21.50 Cine
22.00 Servicio informativo
22.15 Teleteatro del Canal 13

Fragmentos de otros anuncios: "FRAN...", "ABC...", "CLUB DE...", "VALLE TR...", "MILES DE...", "LIQUID...", "DIRECTO...", "SAN IGN...", "CON LA G...", "de Don...", "Directorio de...", "Integran...", "del Magalha...", "Ovaldo Si...", "halejo, ha...", "los ex...", "se en...", "que se v...", "del prese...", "en el Est...", "piapi cele...", "nario del...", "Centro de...", "res de Copia...", "Carvajal", "el próximo...", "es la ex...", "es en la...", "piso de la...", "con la...", "acuerdos y...", "sionario de...", "cional, el p...", "2058, 6 al f...", "Alumnos de...", "piapi cele...", "nario del...", "Centro de...", "res de Copia...", "Carvajal", "el próximo...", "es la ex...", "es en la...", "piso de la...", "con la...", "acuerdos y...", "sionario de...", "cional, el p...", "2058, 6 al f..."

GRAN PROGRAMA PARA REPRODUCCION DE ALEVINES INICIO PESCA Y CAZA

MILLONES DE PECES SERAN "SEMBRADOS" EN LAGOS, RIOS Y ESTEROS.

El programa para obtener una alta producción de los últimos meses del presente año, época para la cual se esperan hayan alcanzado el desarrollo necesario para iniciar la reproducción.

La Dirección de Pesca y Caza contrató para estos efectos un ingeniero agrónomo, especialista en ictiología, quien ha asumido la dirección del programa de reproducción de alevines.

El especialista estudiará también en todas sus facetas el problema, a fin de fijar los medios que pueden emplearse para dotar al país de buena pesca en los lagos, ríos y esteros.

En la actualidad se construyen cunas de reproducción en las Estaciones Psicológicas, estanques para la mantención de los peces, filtros de agua y otras obras necesarias para el mejor éxito del programa.

Se informó, asimismo, que se han introducido fórmulas de alimentaciones balanceadas, tendientes a obtener un crecimiento más rápido de los alevines.

SEGURIDAD PARA EL TRANSITO EN CARRETERAS Y CAMINOS PUBLICOS

Revisión del Club de Seguridad en el Tránsito. — Revisión del estado mecánico de los vehículos que piden patentes.

El titular, señor Daniel Barahona, presidente del Club de Seguridad en el Tránsito, donó un lote de terreno, donó un lote de terreno, donó un lote de terreno...

En la cuenta rendida por el Club de Seguridad en el Tránsito, se detallan los trabajos realizados por el Club...

Se han iniciado las actividades de costumbre en el Club de Seguridad en el Tránsito, se detallan los trabajos realizados por el Club...

Curso gratuito de capacitación para el docente y profesores. Se detallan los trabajos realizados por el Club...

Alumnos de Liceo Copiapó celebrarán aniversario del Plantel. Se detallan los trabajos realizados por el Club...

El Valle trabajó durante los últimos meses del presente año, época para la cual se esperan hayan alcanzado el desarrollo necesario para iniciar la reproducción.

Síntesis Noticiosa

CONFERENCIA. — Con motivo de inaugurar su nuevo local, el Comité Chileno del Congreso, ofrecerá el miércoles 8 del presente, a las 17.30 horas, una conferencia de prensa...

CHARLA SOBRE CRIMINOLOGIA. — Hoy, a las 19 horas, en Ahumada 341, oficina 204, tendrá lugar la segunda charla del ciclo sobre la realidad criminológica nacional...

Acto cultural celebra Aniversario Nacional de Independencia Argentina. Para celebrar la declaración de la Independencia de Argentina, la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual...

De acuerdo al desarrollo de los planes de acción antituberculosa en que se ha emprendido el SNS, a partir del 10 de agosto próximo, alrededor de 24 áreas hospitalarias estarán en condiciones de cumplir estos programas...

U. DE CHILE INICIA EL 12 ESCUELA DE INVIERNO EN IQUIQUE. Veintisiete cursos ofrecerá entre el 12 y el 25 del presente la Escuela de Invierno que organiza en Iquique la Universidad de Chile...

AL COMERCIO. "Con motivo de la Revista Económica de la Dirección de Sanidad Militar y Central de Atención Médica N.º 1, se solicita al Comercio la presentación de sus cuentas pendientes al 6. VII. 1964...

OPTICA. OSCAR HAMMERSLEY. Optico diplomado en Chile y USA. — Lentes y anteojos. BANDERA 290 - Casilla 3164 Teléfono 64587 - Santiago.

SNS DESARROLLARA PROGRAMAS DE CONTROL DE LA TBC EN 3.500.000 HABITANTES

Para el desarrollo de estos programas se contará con la colaboración de la OSP y la UNICEF. El Servicio Nacional de Salud tiene en el país los equipos y elementos necesarios para iniciar un Plan Piloto del control de la tuberculosis en el Área Sur de Salud de Santiago...

De acuerdo al desarrollo de los planes de acción antituberculosa en que se ha emprendido el SNS, a partir del 10 de agosto próximo, alrededor de 24 áreas hospitalarias estarán en condiciones de cumplir estos programas...

U. DE CHILE INICIA EL 12 ESCUELA DE INVIERNO EN IQUIQUE. Veintisiete cursos ofrecerá entre el 12 y el 25 del presente la Escuela de Invierno que organiza en Iquique la Universidad de Chile...

AL COMERCIO. "Con motivo de la Revista Económica de la Dirección de Sanidad Militar y Central de Atención Médica N.º 1, se solicita al Comercio la presentación de sus cuentas pendientes al 6. VII. 1964...

OPTICA. OSCAR HAMMERSLEY. Optico diplomado en Chile y USA. — Lentes y anteojos. BANDERA 290 - Casilla 3164 Teléfono 64587 - Santiago.

AL COMERCIO. "Con motivo de la Revista Económica de la Dirección de Sanidad Militar y Central de Atención Médica N.º 1, se solicita al Comercio la presentación de sus cuentas pendientes al 6. VII. 1964...

OPTICA. OSCAR HAMMERSLEY. Optico diplomado en Chile y USA. — Lentes y anteojos. BANDERA 290 - Casilla 3164 Teléfono 64587 - Santiago.

¡SALDOS!
GRAN NOVATACION
ABRIGOS DE SEÑORAS TODOS REBAJADOS
E° 59 E° 76 E° 98
¡NUESTRA EXISTENCIA TOTAL!
FINA CONFECCION EN LAS MEJORES TELAS. GRAN VARIEDAD DE DISEÑOS, COLORES Y TALLAS.
ALMACENES Paris
ESQ. SAN ANTONIO ALAMEDA

Si compra este mes participará en el Concurso del BARRIL MILLONARIO y todo puede salirle GRATIS!
1er. Premio de un millón de pesos y 10 de 100 mil pesos cada uno.

control de cerca del 40 por ciento de la población, o sea, 3.500.000 habitantes. REUNION DE ESPECIALISTAS. — Con el objeto de activar estos programas médicos, los fisiólogos de las Zonas de Salud del país se reunirán en Santiago, en la Dirección General del SNS, del 9 al 11 del mes en curso...

U. DE CHILE INICIA EL 12 ESCUELA DE INVIERNO EN IQUIQUE. Veintisiete cursos ofrecerá entre el 12 y el 25 del presente la Escuela de Invierno que organiza en Iquique la Universidad de Chile...

AL COMERCIO. "Con motivo de la Revista Económica de la Dirección de Sanidad Militar y Central de Atención Médica N.º 1, se solicita al Comercio la presentación de sus cuentas pendientes al 6. VII. 1964...

OPTICA. OSCAR HAMMERSLEY. Optico diplomado en Chile y USA. — Lentes y anteojos. BANDERA 290 - Casilla 3164 Teléfono 64587 - Santiago.

ESPACIAL. ELEGANTE RECEPTOR DE SOBREMESA. DE ORDENES CORTA Y LARGA. 18 MENSUALES. ALICIA 294. ORDINA CREDITOS.

Inconveniente



MIRA... Las fotos de las cédulas de identidad. Ahora serán en colores. Mm... Antes salías con cara de bandido, y ahora vas a salir con la nariz colorada.

Envidio a Tito

¿Será por cuarta, por séptima o por vigésima vez? Es lo de menos. El ya ha relatado suficientemente en su best-seller nativo, De Chile a China, cuantas veces ha dado la vuelta al mundo y, asimismo, cuántos interminables kilómetros de calles parisenses ha hollado a paso de carga. Su paso. Lo que importa es el hecho de que nuevamente Tito Mundt está en la ciudad de las ciudades. Y que otra vez es el "flâneur" incansable, que ve teñirse de rosa el cielo sobre la colina de Montmartre desde cualquier bistró de la plaza de Tertrre. Desde allá —¿quién lo duda?— enviara notas escritas a su velocidad de ametralladora y nos diría todo lo que tengamos que saber sobre la próxima visita del Presidente De Gaulle a esta tierra. Aun lo que no saben ni en Francia. Porque Tito no pertenece a esa desdénosa aristocracia de colegas que se pasean fácilmente por el planeta, pero no se humillan en perseguir algunas líneas. Pero ni eso es lo más importante. Lo que realmente es que ha vuelto a encontrarse con la amada inolvidable, aquella cuyas gracias nunca cansan. Que se atreva a desmentirnos quien haya respirado bien hondo, junto al Sena o a la sombra del Louvre y de Notre Dame. Sin más, lo acusaremos de hipócrita. Cuando Tito contó que volvía a París, aunque sólo por veinte o treinta días, me dije que, tratándose de amor, hasta un día basta en ocasiones para consolarse. Y con íntegra honradez, desterrando por una vez el abstracto y periodístico "nosotros" por el fatigoso ego, me atreví a decirle sin miedo a la crítica: —Me gustaría escribir sobre tí un artículo que titularía Envidio a Tito Mundt. Luego cambié de parecer y estimé que valía más realizar su "Batalla de París"; pero esto merece explicación aparte, que va más adelante. Por el momento, hablémosle de la envidia que, según parece, es fea, e incluso, si no me engaño, un pecado capital. Sobre esto, sin embargo, quisiera que alguien me dijese si hasta los pecados capitales no se transforman en París y se convierten, a lo más, en veniales. Si, es verdad: envidio a Tito a pesar de mi afecto por él. Ambos sentimientos no se hostilizan, más bien se complementan. Por lo demás, la culpa es mía, no suya. Para quienes lo imaginan indiferente y egoísta, muchos de sus amigos podrían contar alguna anécdota, con o sin gracia, que prueba lo contrario. En cierta ocasión pasó por Madrid como bolido. El, entonces, aunque los minutos faltaban, me cogió de la mano y me llevó a comer hispánicamente en el hogar que se habían construido con su atrayente esposa, la actriz Kanda Jaque, en una típica residencial de la ciudad de Villa y Corte, cuyo recuerdo familiar también desata las nostalgias. Si envidio a Tito es porque en un mundo en que todos los hombres sólo tenemos dos pies —de ahí la propensión al pedestrista—, él, además de trotar muchas extremidades inferiores, dispone de un par de insaciables y eficientes alas. Su gesto duro, que podría servir para gangster de película, no le impide ser el difunto Humphrey Bogart, con su cara inevitable, también era tipo bonismo. Los que la crítica no saben esto de las alas y la mente que ellas comportan. Sus alas pueden ser francesas, alemanas, luego rusas o chinas; en fin, de cualquier nacionalidad. Lo único cierto es que nada lo detiene, que las fronteras para él no existen. (Para nosotros, a lo sumo, no tienen sentido ni lógica.) Al lado de Tito Mundt, el flemático Phileas Fogg, de "La Vuelta al Mundo en 80 días" es un modesto aprendiz de globo-trotter, que desconoce la pasión de introducir los dedos por décima o trigésima vez en el agua de la fontana de Trevi, en Roma, o de acariciar subrepticamente la piel de Carrara de la Venus de Médici, evocando, de paso, en los rojos palacios de Pekín o bajo la sobreviviente Puerta de Brandenburgo, la pasada y efímera gloria de los imperios. Pero, su mayor valor, su audacia a toda prueba, es atreverse con tan pocos pesos en los bolsillos, como todos los buenos periodistas, a ser el "astronauta" terrestre No. 1 del periodismo nacional. Y ello, aunque escriba cuatro artículos diarios, hable en dos o tres radios y grabe sin descanso programas en los que cuenta lo que ha visto, cómo lo ha visto y hasta lo que no ha visto. Es que el dinero tiene una pelea personal con sus bolsillos. Respecto a lo que no ha visto, nadie lo sabe, pero no se olvide que de Curzio Malaparte, el toscano genial que ya tocó tierra profunda, también se dijo lo mismo sin que nadie se atreviera jamás a acusarlo de mentiroso. Así, entonces, únicamente con sus alas, con su espíritu, ha viajado siempre Tito, hombre muy de tierra, pero que ama las nubes. Entiendo que este último salto sobre el Atlántico le costó mil esfuerzos, romper muchos muros, deshacer esas kafkianas telarañas que tejen los administradores de la rutina burocrática en el camino de los soñadores, que pueden serlo aunque tengan facciones rudas y no crean en la interpretación freudiana de los sueños. La poesía de Tito es su vida, que parece un "jet", su incansable moverse en torno a un globo que por su misma forma incita a hacerlo. Afortunadamente, en este caso, él batió todas esas asfixiantes barreras y hoy está nuevamente con su amor. Por el libro su personal y apasionada Batalla de París, como nos atrevemos a llamarla. Y si yo lo envidio —otra vez me excuso por el ego—, es porque, como él, desearía tener alas y su misma audacia para atreverse a hacer lo que hace con esa su tensa y dramática convicción regia de que "París bien vale una misa". Y que se me perdone el alcance herético: yo pienso que vale no sólo una, sino muchas, muchas misas. MARIO GARFÍAS

Formulación de una Política Pesquera

El proyecto de ley sobre pesca que discute actualmente el Senado, responde a la necesidad de establecer, sobre bases positivas y contemporáneas, una política nacional definida en materia de desarrollo industrial pesquero. Ella vendrá a remozar la legislación contenida en el Decreto con Fuerza de Ley Nº 34 de 1931, cuya sola antigüedad hace necesario comentar sus inevitables vacíos. El proyecto de ley refuerza, en primer término, la llamada Declaración de Santiago, por la cual los países de Perú, Ecuador y Chile se comprometieron solemnemente a ejercer una acción conjunta de defensa de sus riquezas marítimas. Cabe, por lo oportuno, señalar que Ecuador, con motivo de la inauguración de las tareas de la Sección Ecuatoriana de la Comisión Permanente del Pacífico Sur, expresó su más explícita fidelidad a los términos contenidos en la citada Declaración de Santiago, reafirmando su propósito de consagrarse al cumplimiento de las obligaciones solidarias e indivisibles en ella pactadas. El proyecto de ley incorpora, además, por primera vez, a los pescadores a los beneficios de un régimen previsional, como imponentes independientes del Seguro Social. Con el fin de asegurar un control racional de la actividad pesquera, otras disposiciones establecen, bajo la responsabilidad de la CORFO y del Banco del Estado, la ejecución de programas de crédito a largo plazo y bajo interés. Contempla, también, la facultad del Presidente de la República para fijar períodos de veda y otorgar concesiones marítimas para la instalación de industrias y faenas pesqueras. La nueva legislación está llamada, por sus proyecciones, a asegurar para el país el aprovechamiento integral de su riqueza marítima, como, asimismo, impulsar de manera definida y eficaz una fuente de riquezas que cada vez viene exhibiendo aspectos más promisorios.

El Lago Ranco, un gran desconocido

En tanto que el Lago Llanquihue adquirió vida y nombradía hace ya más de un siglo, con ocasión de la colonización germana, el Lago Ranco permanece hasta hoy como "un gran desconocido". Sin embargo ya se preocuparon de él Pérez Rosales, Salvador Sanfuentes, el famoso arduo teutón Treutlein y otros hombres notables en el siglo pasado, el Dr. Münch y Carlos Keller en el presente siglo, pero el esfuerzo de llamar la atención sobre el lago de las 34 islas no ha tenido éxito. ¿Será porque ningún vulgo refleja su silueta sobre sus aguas? Carece de un Puyama chileno como el Llanquihue, el Todos los Santos, el Villarrica, el Puyehue o el Rupanco; pero esta ausencia queda compensada por otros atractivos: sus 34 islas, desde luego, casi todas pobladas y una de ellas de tales dimensiones, que es capaz de albergar a 800 almas, y los pintorescos poblados de Futrono, al norte; Lillén, al este; Lago Ranco, al sur, y Puerto Nuevo, al oeste. Las grandes dimensiones de este lago, sus islas habitadas y sus poblaciones a los 4 vientos explican una activa navegación, muy más intensa que la de sus congéneres. Puede encontrarse allí un vapor con bodegas, escotillas, mástil y plumas de carga como un barco de alta mar. Y pudo verse también, tiempo atrás, un yate de apreciable tamaño, con tripulación uniforme, que pertenecía a Mister Robert Yeffery, un rico salitrero británico, residente en esa zona y que no cejaba en sus costumbres de "gentleman". Pero esta linda embarcación zozobró en 1933, al mismo tiempo que 2 ó 3 más. Es que el Lago Ranco, cuyo nombre en araucano significa "aguas traicioneras", hace honor a este nombre. Lo azotan frecuentes temporales, con olas cortas y persistentes, más peligrosas que las grandes olas del mar. Es tan bravo el lago, que fue preciso construir un molo rompeolas de abrigo para los barcos, en donde termina el Ferrocarril, que en Cocile, cerca de La Unión, se aparta de la línea central. Es impresionante encontrar en un lago con una poza artificial, un Valparaíso en pequeña escala, con barcos anclados al amparo del molo. El Ferrocarril, terminado en 1940, acabó con el aislamiento de Ranco. Simultáneamente, contribuyó a darlo a conocer, bien que hasta hoy no logra atraer el movimiento turístico de otros lagos rivales. Sólo los pescadores del salmón han descubierto sus encantos, el de los ríos tributarios y de su desagüe, cual es el Río Bueno. El progreso trajo consigo la creación de 2 comunas, la aludida Futrono, al norte, y la de Lago Ranco, al sur, que tiene por cabecera una población surgida con la Estación del Ferrocarril. Esta comuna celebró hace poco sus 23 años de vida y reconoce por padre de ella al diligente senador Carlos Acharán, ya fallecido. En el intertanto se han construido, asimismo, algunos caminos. A Futrono llegan 2: uno, desde la estación ferroviaria de Paila-

Casares, crítico literario

por AUGUSTO IGLESIAS —más especializado, lingüísticamente hablando— dejó don Julio de aferrarse a la envoltura humana de los autores que ahora en sus páginas, para referirse más bien, casi de manera exclusiva, al estudio lexicológico de un número no escaso de vocablos bien o mal encajados en la oportunidad de su empleo o definición. Por cierto que Casares comienza por vapular a la propia Academia Española. Y tuvo buen ojo en hacerlo, porque apenas corrido un año de haber zumbado los azotes en casa de Caifás, don Julio entra, en gloria y majestad, en el seno de la pulcra rectora de nuestro lenguaje. Ese fue su modo de llegar "a la Real"; pero no ocurrió lo mismo con su entrada a la vida literaria. Casares no llega al "desolladero" por el pórtico de Atena, sino de Euterpe, musa de la Música. De joven fue violinista; y parece que nunca, por lo menos en familia, dejó de cultivar sus dones. El primer empujón en serio lo indujo a seguir el camino de las letras, lo recibió de Ruiz Contreras. El reputado traductor de Anatole France dirigía entonces, a sus expensas, la Revista Nueva, afortunada cosechadora de ingenios en la llamada "generación del 98". En esa época, no hay duda de que Ruiz Contreras influye de modo eficazísimo en el porvenir de Casares como crítico, pues pocos discrepan en que es en el momento cuando ciertas aptitudes del espíritu humano se adaptan o no como "criaturas" en esa matriz prolífica y destructora, al mismo tiempo, de la opinión ajena. Tan nutrido de evidencia es lo antedicho, que el propio Casares no deja entonces de reconocerlo, y en agradecimiento le dedica todo el volumen de Crítica Profana a su amigo viejo, y no sin transparente emoción: "A Luis Ruiz Contreras —le dice—, apóstol de la sinceridad, dedico este mi primer libro, no sé si bueno o malo, pero absolutamente sincero en testimonio de amistad cordial. ¿Y los zoolos? ¿Cómo recibieron éstos al nuevo castecúmen? Para muestras basta un (PASA A LA PAGINA 18)



La transformación democrática de Venezuela

La liturgia consiste en el empleo lógico de los símbolos. Lo mismo que en la religión existe en las instituciones democráticas. En un país constituido en democracia, la soberanía reside en el pueblo, el cual delega por medio del sufragio en las autoridades que la Constitución establece. De este modo, el Congreso y el Ejecutivo son delegatarios de primer grado, y ejercen la soberanía, el uno, legislando y fiscalizando, y el otro, gobernando. Por lo general, la delegación o representación del Jefe del Ejecutivo expira mientras permanece la del Congreso. Por eso, en la ceremonia de la transmisión del mando supremo, el Presidente de la República, que lo ha ejercido, deposita los símbolos de su mandato en manos del Jefe del Parlamento, y éste, a su vez, los impone a su sucesor. Con apego a una rigurosa ortodoxia en la materia, podría observarse en la fotografía que ilustra estas líneas que sea el Presidente Betancourt quien imponga la banda presidencial a su sucesor, el doctor Leóni, mientras el Presidente del Congreso doctor I. B. Prieto Figueroa, contempla la escena. Por lo demás, la dramática de esa mano del Presidente Betancourt que aún presenta el estrago del odioso atentado de que fuera objeto, es más que suficiente para disipar cualquiera meticulosidad en materia de ortodoxia. Si ésta fue transgredida, el hecho se explica. El 11 de marzo de 1964, por primera vez en la historia de la hermana República de Venezuela se operó una transmisión del mando supremo entre dos Mandatarios elegidos democráticamente. Fue éste un acontecimiento verdaderamente histórico para Venezuela. Representaba la culminación, nunca vista antes, de un dramático proceso cívico no exento de angustiosas alternativas, y en que el pueblo venezolano reafirmó su aspiración de vivir a la sombra de la constitución democrática. Venezuela es una de las naciones latinoamericanas que más han tenido que soportar el peso de ominosas dictaduras. A la muerte del Libertador Simón Bolívar, advino un cruento período de luchas intestinas, en que los caudillos militares se disputaron con suerte varia el poder. Una vez instalados en él, no sabían hacer otra cosa, como una manera consuetudinaria de ejercerlo, que implantar la dictadura. De entre éstas, hubo una considerada "benévola", la del general Guzmán Blanco, que duró 18 años. Todavía, pese a los años transcurridos, se recuerda la de Cipriano Castro. Duró nueve años. Cruel, despótico, caprichoso, desordenado y avaro, parecía encarnar todas las debilidades y defectos de la condición humana, sin ninguna, ni la menor, de sus virtudes. Lo derrocó Juan Vicente Gómez, que gobernó dictatorialmente 27 años. Y así se vino-neron después alternando, por buena vez en la historia de los gobiernos democráticos y dictaduras militares, hasta llegar a la de Marcos Pérez Jiménez, derrocado por un vasto movimiento cívico militar, en enero de 1958. La elección de Rómulo Betancourt, realizada a fines de ese año, con ejemplar limpieza, significó un notable avance en la práctica de los métodos democráticos, tan largamente dejados de mano en Venezuela. El período presidencial de Betancourt se singularizó, pese

San Bernardo, remanso de

Situada a los pies del cerro Chena y a sólo 17 kilómetros de nuestra capital, la ciudad de San Bernardo se muestra al viajero como un tranquilo y soñado rincón provinciano. Todo en ella es fuente de quietud, luz viva de atardecer tras el abordaje silente de las sombras... Sus numerosas y señoriales "quintas" todavía guardan en sus parrales y parques espaciosos ese atractivo multicolor y saludable del campo chileno. Sus largas y rectilíneas calles, sus mismas avenidas, borrajas de soledad y aromas, muchas de ellas sin ese amurallado silencio de las capas asfálticas, se ofrecen anchas, majestuosas, en su doble cerco de árboles centenarios. Su plaza principal, amplia y soleada, luce en uno de sus costados la arrogante estatua de su heráldico fundador, el eminente ciudadano don Domingo Eyzaguirre. Dentro y fuera de sus verdes plantaciones, se alza como aguijón el paisaje de sus árboles. El canto y la poesía se ciernen sobre sus copas, brindándonos en nuestras tardes y noches estivales, ese fresco mensaje de su sombra amiga. El poema se hace música, canción de fiesta, cuando el agua, en el fondo de su fuente cristalina... En sus tardes soñadoras y apacibles, mientras el firmamento pinta de nuevo el paisaje el ajeteo de sus calles cobra acentos de la vida nueva. Su comercio, pequeño y todo, exhibe un colorido extraordinario como si se persiguiera con el viento. Traducida hasta San Bernardo, ese brillo insustentado de algunas viejas calles, comerciales de Santiago como San Pablo o San Diego, en sus extramuros. Cuando llegan el otoño e invierno con su enorme cortejo de oro derretido y puntaje clavar de escarchas, entonces San Bernardo parece dormitar como nuestros viejos abuelos en sus anchas sillas mecedoras. Ahora, los árboles, como mudos fantasmagmas en acecho, elevan imponentes al cielo brumoso esas desnudas quejumbrosas de sus ramas solitarias... sobre todo en estos instantes cuando el hacha de sus desaprensivos podadores, mutila sin piedad ese rico emponchado de sus vértices verdes; pero en primavera y verano, todo cambia. Hay plenitud de vida, fe en el porvenir, ansia de vivir incontraolada... A un cielo luminoso, casi transparente, tachonado de estrellas titilantes deviene el alba, presagando todos los colores y perfumes. El amor florece en el recordo de todas las esquinas y en el ancho corazón de plazas y avenidas, como una promesa siempre insatisfecha. La mustia soledad de sus cerros ociosos, sólo es despertada al alba con ese paso de para-

Avenida Presidente Kennedy

A raíz del asesinato del Presidente John Kennedy, que conmovió al mundo entero, por estas columnas, que se denominara Avenida Kennedy a lo que se ha dado en llamar antigua Tajamar. Varios regidores apoyaron mi idea; pero un buen proyecto, quedó en veremos... John Kennedy nos veía con ojos optimistas ven mandatorio, como un país de virtudes casadas. Y de ello dio muchas muestras con su visita a Washington de nuestro Primer Ministro. Cada día que pasa, su acción y sus proyecciones. La política de Kennedy respecto a Latinoamérica fue más allá de la "buena vecindad" de L. Roosevelt. Levantó el principio de la solidaridad de los Estados Unidos con la América Latina, el momento de la política internacional de la gran potencia del norte, e instituyó la herramienta de la Alianza para el Progreso. En EE. UU. su nombre se ha perpetuado. El mejor y más moderno puerto de Kennedy Air Port; parques y avenidas de New York, Miami y Alabama han cambiado nombre por el del Presidente mártir. En Londres Terrace se llama ahora Kennedy Place; y en el viejo bulevar Rochecouart es ahora Avenida Kennedy. ¿No habrá algún parlamentario que se acuerde de él? Dr. LUIS DE LA C...

JIRA DE 6 DIAS POR VALPARAISO INICIA HOY CANDIDATO DEL FRAP

El senador Salvador Allende, candidato presidencial del FRAP, inicia hoy una jira de seis días por la provincia de Valparaíso.

En la mañana visitará los cerros Placeres y Esperanza; a las 15 horas, la Compañía Chilena de Tabacos; a las 17 horas, la Primera Comuna (San Roque); a las 20.30 horas, será proclamado en Lillimache; y a las 23 horas, se reunirá con los gremios gráficos portuarios.

Mañana, a las 12.30 horas, lo proclamarán en Quintero, y a las 16 horas, visitará la Refinería de Concón.

El señor Allende reapareció en la mañana de ayer, en el teatro Caupolicán, durante el acto de clausura de la Conferencia Nacional de independientes adheridos a su postulación.

Al término de esta concentración, el señor Allende firmó un compromiso con el gremio de Trabajadores de la Venta. Según se informó "el documento suscrito ayer en el Caupolicán, fue preparado por la Oficina Compromisos del Comando Nacional de la Candidatura Presidencial del Pueblo".

ACTIVIDADES PARTIDARIAS

PARTIDO LIBERAL

ASAMBLEA LIBERAL MIXTA DE LA PRIMERA COMUNA.— Primer Distrito. Cita a sesión ordinaria para las 19 horas de hoy, en la sede del partido, Catedral 1183, segundo piso.

RADICALES DE SAN MIGUEL PREPARAN RECEPCION A DURAN

Una calurosa recepción se brindará en San Miguel, el miércoles 22 del presente, al abanderado presidencial del radicalismo, senador Julio Durán.

El Centro Femenino Radical "Betsabé Alarcón" se reunirá a las 18 horas de hoy, en la dirección señalada, para seguir ultimando los preparativos del Gran Festival Artístico Musical pro fondo de la campaña de Durán, a efectuarse el 18 del presente.

El miércoles próximo, a las 19 horas, sesionará allí mismo el Comando Electoral.

MIL TRABAJADORES DE LA ETCE PROCLAMARON AL SENADOR FREI

Mil trabajadores de la Empresa de Transportes Colectivos del Estado, reunidos en una vibrante manifestación en el nuevo teatro construido por el Comando Nacional de Trabajadores Freistas en su sede de Huérfanos N.º 550, proclamaron la candidatura nacional y popular del senador Eduardo Frei, formulando la promesa de respaldar solidamente al Gobierno futuro en la realización de una revolución en libertad que hará posible los cambios que el país necesita y exige.

En la mesa de honor tomaron el juramento el diputado Rafael Agustín Gumucio, el comandante del Comando de Trabajadores de la ETCE, que encabeza René Pérez; los dirigentes gremiales del servicio, Pedro Faunes Gómez, Rodolfo Quiroz, Enrique Beltrán Eduardo Valderrama, Gustavo Gutiérrez, Reinaldo Rosenda; el dirigente de la ANEF, Olga Cortez; el ex funcionario de la ETCE, Rodolfo Opazo Tocornal; el presidente nacional del Comando de Trabajadores, Santiago Pereira; y el secretario general, Humberto Soto.

LLEGA FREI.— Pese al estado de su salud y a los numerosos compromisos que había cumplido durante el día, concurrió a diversos actos en su honor, como el grandioso homenaje de los empleados del Ministerio de Hacienda en el local del Auxilio Italiano, el senador Frei se hizo presente en la manifestación de la ETCE a la hora en que se había comprometido a hacerlo.

Los trabajadores de la empresa de locomoción fiscal le hicieron objeto de una fervorosa y emotiva exteriorización de adhesión al llegar al teatro.

Antes de ofrecerse la palabra al candidato, ocuparon la tribuna el presidente del Frente de Trabajadores Freistas de la ETCE, René Pérez y el presidente nacional del Comando, Santiago Pereira.

El abanderado de la izquierda democrática fue muy breve en su intervención, señalando que desobedecía indicaciones médicas, pero que no podía faltar a un compromiso con los trabajadores, cuyo respaldo y confianza son para él inapreciables, ya que es básico el apoyo de estas fuerzas para dar a Chile un nuevo régimen, de justicia y libertad.

Dijo Frei que, en el curso de las jiras que ha realizado a través del país, ha podido comprobar el apoyo mayoritario del pueblo. "Hemos ganado la batalla de los campos, de las poblaciones, de las ciudades", pero previno de la inconveniencia de un optimismo exagerado, e hizo un llamado a redoblar los esfuerzos para asegurar la victoria "porque el adversario es duro y está dispuesto a recurrir a todos los medios".

A continuación y accediendo al requerimiento de la concurrencia, habló el diputado Rafael Agustín Gumucio, quien se refirió a problemas específicos de la ETCE, señalando el pensamiento exacto de Frei respecto a esta empresa, exposición que el propio candidato ratificó de inmediato. Expresó Gumucio que la ETCE continuará siendo una empresa del Estado, proporcionándole los recursos que necesita, para dar seguridad y tranquilidad a su personal, y eficiencia al servicio. "Haremos un esfuerzo serio, pero "la ETCE no será una parcela pagadora de servicios electorales". Aseguró que el Gobierno de Frei dará a los trabajadores de la Empresa un régimen jurídico y legal estable y de verdadera justicia para todos.

TRABAJADORES DE LA PRENSA Y DE OBRA PROCLAMAN A FREI.— Mañana martes, a las 20 horas, en la sede del Comando Nacional de Trabajadores Freistas, Huérfanos N.º 550, los trabajadores de diarios, revistas y de los diversos talleres impresores de la capital, se reunirán con el senador y abanderado nacional y popular, Eduardo Frei Montalva, en un diálogo directo para tratar los problemas que afectan a estos gremios y conocer los planteamientos básicos que al respecto consulta el programa del Gobierno del futuro Presidente de Chile.

El anuncio de esta reunión ha despertado extraordinario entusiasmo en el vigoroso sector laboral de la prensa e imprentas, máxime al tenerse conocimiento que el senador Frei se refirió, específicamente, al grave problema de la previsión, cuyos vacíos repercuten hondamente en los trabajadores gráficos.

La intervención del candidato de la izquierda democrática tiene, además, una importancia fundamental, por cuanto puntualizará su pensamiento en materias acerca de las cuales la prensa frequista está tratando de confundir a la opinión pública, mediante versiones falsas y antojadizas.

HABLARA POR RADIO EL SR. JORGE PRAT

Esta noche, mañana y el miércoles, a las 21.10 horas, don Jorge Prat dará a conocer al país, a través de CB-69 Radio Santiago, su pensamiento sobre el Proyecto de Reformas Constitucionales propuesto por el Presidente Alessandri.



MANIFIESTACION DE DURAN EN OVALLE.— Así fue la vibrante y extraordinaria concentración pública de adhesión a Julio Durán, efectuada en la ciudad de Ovalle. Manifestaciones similares se repitieron durante la jira de cuatro días que el abanderado presidencial del radicalismo acaba de realizar por la provincia de Coquimbo. Lo acompañaron los senadores Humberto Alvarez e Isaurro Torres, y los diputados Hugo Miranda y Julio Mercado.

DIJO DURAN EN OVALLE:

"EL COMUNISMO QUIERE CONVERTIR A CHILE EN SATELITE DE MOSCU"

Desbordantes concentraciones aclamaron al abanderado del Partido Radical, en su jira por la provincia de Coquimbo.

magia y mentiras —dijo—, vienen sembrando esperanzas para que el pueblo les entregue el Poder, y desde él terminar con nuestra libertad e independencia, y convertirnos en un satélite más de los designios de la secta marxista-leninista.

—Eso quieren los comunistas —agregó— pero existen en Chile hombres que se oponen a eso, y aquí estamos para atajar a los traidores a la Patria, que tratan de sojuzgarnos. No lo lograrán, pues el pueblo de Chile, que es democrático, empieza a darse cuenta del juego comunista. No en vano tenemos conocimiento de lo que ocurre en Cuba, lo que ocurre en aquellos otros países que, por debilidad de sus hombres, cayeron bajo la órbita soviética.

—Ya los comunistas emplean a contraatacar, afiado, a la hermana de Fidel Castro, quien, con valentía y decisión, dio a conocer en Ciudad de México, la traición del comunismo en Cuba, y la verdadera cárcel en que esta convertida la isla. El comunismo, con el desparpajo que le es característico, ha iniciado una campaña de infamias y calumnias contra Juana Castro Ruiz a fin de aminorar el impacto que ha producido con sus declaraciones. Los comunistas podrán decir mucho, pero quedan en pie las condiciones inhumanas, en que viven los cubanos sometidos al régimen comunista que los encadena".

La concentración de Ovalle, ciudad que no había visto nada igual en campaña presidencial alguna por el entusiasmo y número de los concurrentes, terminó con un desfile por las calles centrales. Posteriormente se ofreció un coctel en el Club Radical, al abanderado presidencial. Hablaban allí dirigentes locales y el vocal del CEN, Isidoro Muñoz Alegria.

EN ANDACOLLO.— El día sábado, Julio Durán concurrió a una vibrante reunión de la Asamblea Radical de Andacollo, ocasión en que el presidente de la Asambleas, Marcelino Valdívila; el secretario, Gonzalo Tapia; el regidor, Hamilton González; y el dirigente, Alfredo Tapia, presentaron sus saludos al abanderado. En esta reunión también estuvieron presentes, entre otros, Orlando Cantuarias, ex presidente Nacional de la Juventud Radical; el regidor de La Serena, Jorge Castillo, y la presidenta de los comandos femeninos, Elvira Valdívila. El senador Durán, enfocó los problemas minero-industriales del país, haciendo resaltar la obra del radicalismo en tal sentido.

EN EL PUERTO DE COQUIMBO.— De Andacollo, Julio Durán y comitiva viajaron al puerto de Coquimbo, y concurrieron a una concentración en el Teatro, donde hicieron uso de la palabra, entre otros, el senador Humberto Alvarez Suárez; el dirigente Raúl Gutiérrez; el dirigente de los Comandos Femeninos Independientes, Marta Aleite de Cárdenas; el vocal del CEN, Isidoro Muñoz Alegria, y Julio Durán.

En la mañana de ayer, en el teatro Caupolicán, durante el acto de clausura de la Conferencia Nacional de independientes adheridos a su postulación. Cerró el acto, luego de que en él hablaron la diputada Ana Eugenia Ugalde, y el señor Carlos Vassallo Rojas.

Una calurosa recepción se brindará en San Miguel, el miércoles 22 del presente, al abanderado presidencial del radicalismo, senador Julio Durán. Al efecto, ayer se realizó una reunión extraordinaria con la participación de radicales de todas las asambleas de la comuna, de miembros de los núcleos independientes y de dirigentes de los Comités de Pobladores. El vicepresidente de la Asamblea Radical de San Miguel, Nelson Alvear, informó sobre la marcha de los trabajos, y el presidente del Club Radical, Luis Gase, invitó a la manifestación que en honor del candidato se efectuará el 15 del presente, a las 22 horas, en Euclides 1141.

El Centro Femenino Radical "Betsabé Alarcón" se reunirá a las 18 horas de hoy, en la dirección señalada, para seguir ultimando los preparativos del Gran Festival Artístico Musical pro fondo de la campaña de Durán, a efectuarse el 18 del presente.

El miércoles próximo, a las 19 horas, sesionará allí mismo el Comando Electoral.

Por otra parte, el Comando Nacional que dirige el vocal del CEN, Jaime Torro Rodríguez, se ha puesto en contacto con todos los organismos del Partido Radical y del Partido Democrático, como asimismo con los miles de Comités y Comités duranistas que se han formado a través del país para organizar la gran manifestación conjunta del miércoles 15 próximo.

En esta fecha, a las 22 horas, todos los partidarios de Durán concertarán reuniones-comidas para escuchar al abanderado del Radicalismo, la Democracia y la Libertad, quien les dirigirá la palabra a través de una cadena nacional de emisoras.

En esta fecha, a las 22 horas, todos los partidarios de Durán concertarán reuniones-comidas para escuchar al abanderado del Radicalismo, la Democracia y la Libertad, quien les dirigirá la palabra a través de una cadena nacional de emisoras.

En esta fecha, a las 22 horas, todos los partidarios de Durán concertarán reuniones-comidas para escuchar al abanderado del Radicalismo, la Democracia y la Libertad, quien les dirigirá la palabra a través de una cadena nacional de emisoras.

En esta fecha, a las 22 horas, todos los partidarios de Durán concertarán reuniones-comidas para escuchar al abanderado del Radicalismo, la Democracia y la Libertad, quien les dirigirá la palabra a través de una cadena nacional de emisoras.

LA SEGURIDAD EN "CATECU" S.A.

de las industrias más modernas por sus Programas de Seguridad es CATECU S.A. Esta industria no distingue recientemente con el Premio de Seguridad, en su categoría de cauchos, plásticos, piezas mecánicas, etc., por el Consejo Interamericano de Seguridad, organismo que hizo entrega, por medio de uno de sus representantes, del diploma correspondiente al señor Juan S. Sloboda, Gerente de la empresa.

distinción recibida por CATECU S.A. no es otra cosa que el reconocimiento a la actividad en forma de folletos, afiches y cartillas, que, contenidos en normas mínimas de seguridad aplicables a la empresa, se distribuyen con profusión entre todos los colaboradores.

Además, tanto en el "Flash Batino" como en "Noticias Bata", revistas internas de la firma, se hacen publicaciones periódicas en este sentido, en las que se insiste sobre las medidas que cada colaborador debe tomar para prevenir los accidentes y, en forma muy especial, sus desastrosas consecuencias, tanto para la industria, el operario afectado y sus relaciones familiares.

Seguridad en Chile permite la defensa del capital humano y reducir los costos.

labor del Consejo Nacional de Seguridad y distinción a las personas e industrias más calificadas.

El Werby Café y Restaurant SIEMPRE PRIMERO EN CALIDAD Y ATENCION ALAMEDA 867, Santiago



Don Juan Krippel, Gerente de CATECU S.A., Productos BATA, recibe el premio acordado por el Consejo Nacional de Seguridad a esta firma industrial.

SEGURIDAD EN CHILE PERMITE LA DEFENSA DEL CAPITAL HUMANO Y REDUCIR LOS COSTOS

labor del Consejo Nacional de Seguridad y distinción a las personas e industrias más calificadas.

Haciendo un poco de historia, creo de interés recordar que el establecimiento del Concurso de Seguridad Chileno fue llevado a cabo por el anterior presidente del Consejo, señor Reinaldo Harnecker, a quien reconocemos la fecunda labor realizada durante su período de mandato.

Don MANUEL CASANUEVA, Presidente del Consejo Nacional de Seguridad, hace entrega a don Horacio Aravena del Premio Personal de Seguridad. En el grabado, el señor Aravena, en medio de los aplausos de los asistentes, recibe su merecida distinción. Casanueva dijo: "Deseo expresar mi reconocimiento público al señor Horacio Aravena, Rector de la Universidad Técnica del Estado, quien ha merecido ser destacado con el premio Consejo Nacional de Seguridad para 1963, por actuación distinguida en seguridad y por su labor en pro de la enseñanza de la seguridad en el seno de ese centro de estudios superior, que él con tanto acierto dirige, y en donde se prepara gran número de los futuros profesionales que serán los supervisores directos de grupos de trabajos y de quienes depende, por lo tanto, la creación y aplicación de hábitos seguros en el personal a su cargo."

Advertisement for Bata shoes. It features the text 'SEGURIDAD EN EL TRABAJO' and 'BOTAS Bata'. Below the text is an illustration of four men in work clothes carrying tools, and a large image of a Bata boot. The text lists 'AGRICULTURA', 'MINERIA', and 'INDUSTRIAS' as areas where Bata shoes are used.

DICE TEODORO GEBAUER:

Es hora de dejar de subestimar al médico traumatólogo en Chile

La especialidad es una de las más importantes en medicina, pero oficia de pariente pobre en todos los servicios hospitalarios.

Un hombre se cayó hace tres años a un depósito con agua hirviendo en la tintorería donde trabajaba. El torso, las manos y la cara de este hombre recién tienen apariencia humana, con una piel nueva, demasiado rosada y pulida para tener buen aspecto.

Cuando este individuo quiere reincorporarse a la vida normal, buscará trabajo y probablemente no lo encuentre con rapidez, ni en las condiciones deseadas porque desconocerán de su eficiencia. La rehabilitación en Chile es teórica pero no práctica para el obrero. Después de un accidente grave puede recuperarse su capacidad de trabajo pero no encontrará colocación. Si ha sufrido el accidente mientras servía a un patrón, serán indemnizado por la Caja de Accidentes del Trabajo y después, cuando se recupere, pasará a ser un pensionado más del Servicio Nacional de Salud. Porque la rehabilitación hasta ahora en el país, la única ventajosa que presenta es que permite al individuo valerse a sí mismo.

Después de 37 años como traumatólogo y ortopedista, Teodoro Gebauer, Director del Instituto Traumatológico, resume así su experiencia. "Los enfermos víctimas de una causa traumática van aumentando en tal proporción, que debe justamente alarmar a las autoridades sanitarias encargadas de velar por la salud de la población. Y debe alarmar justamente a la población en general, porque todos estamos expuestos en cualquier momento a un accidente, ya sea en casa, en la vía pública, en el trabajo o en el deporte. "Podemos afirmar que en Chile no se ha hecho lo suficiente y necesario para combatir esta epidemia de accidentes. No sólo en lo que se refiere a la profilaxis, sino para combatir sus consecuencias. Muchas secuelas son invalidantes para toda la vida, por falta de un tratamiento adecuado y oportuno, como son las rígidas, articulares, atrofiadas, acortamientos y angulaciones".

—Hoy, con la mecanización, los accidentes del trabajo han disminuido considerablemente y el 80 por ciento de mayor gravedad se produce en los deportes y en el tránsito público. Esa gente no puede tratarse en el Traumatológico, que depende de la Caja de Accidentes del Trabajo, y atiende en los hospitales, donde no cuentan con el equipo ni con los especialistas necesarios. Por este motivo, cada año aumenta la cantidad de invalidos que constituyen una carga pesada para la sociedad. Porque una pierna o un brazo mal curado ocasiona la muerte y la víctima arrastra su secuela toda la vida.

Para los que piensan que esto tiene que ocurrir, aunque sea triste, hay que decir que la Traumatología cuenta hoy con los conocimientos y medios para tratar bien a la gran mayoría de los casos, devolviéndolo a la sociedad sereno tan sano como antes de su lesión. Una labor subestimada. Esta minoría de privilegiados que pagó una prima en la Caja de Accidentes del Trabajo y que es atendida por el Traumatológico, vive una situación muy distinta. Bajo la vigilancia de Gebauer, 9 traumatólogos aplican sus conocimientos a los 1.200 accidentados que acuden como término medio a esta clínica. Las lesiones de manos y dedos son la más frecuente y la gran mayoría afecta a hombres. Sólo un 10 por ciento son mujeres y casi siempre con traumatismos menores. La sicoterapia cumple un papel principal en el tratamiento y rehabilitación de esta gente, que sin excepción, no sufre innecesariamente después del accidente. Tan fundamental es esta arma del traumatólogo moderno, que en la sala de invalidos convalidados a vivir el resto de sus días en sillas de ruedas, se advierte un ambiente tranquilo, sin rostros atormentados. Gebauer da a entender que el servicio de traumatología ha sido perfeccionado en Chile por subestimación a la especialidad. Por eso argumenta: "Es necesario organizar la enseñanza y crear la cátedra de traumatología para que los futuros médicos tengan con los conocimientos básicos de lo que deben y no deben hacer frente a la víctima de un accidente. "Es hora de dejar de subestimar al traumatólogo. Su labor médica de curar a las víctimas de un accidente es tanto más necesaria que cualquier otra especialidad de la medicina, y los resultados de su labor científica y organizada son con frecuencia múltiples: mejores por sus resultados de curación completa tiene un porcentaje muy elevado, casi el 90 por ciento. "La pérdida de días de trabajo de un operario calificado es siempre un déficit grande para la producción y la sociedad. Si a esto se agrega que los trabajadores asegurados constituyen un tercio de toda la población; precisamente ese tercio más importante que mantiene al resto compuesto por niños y ancianos, comprenderemos mejor la necesidad de atender bien

Para abandonar el hospital, será sometido a otra de las numerosas operaciones de cirugía reparadora, que ha soportado en estos 36 meses; su manubrio forma una sola masa con la parte superior del tórax, y habrá que despegarla, formar nuevamente el cuello y darle movilidad a la cabeza.

hablaron el dirigente nacional de este gremio, Milko Mihovilovic; el diputado Rafael Agustín Gumucio, y el candidato, quien dijo que no andaba por el país buscando votos con la promesa fácil y ofreciendo lo que mañana no pueda cumplir. "Busco —señaló— la conciencia de los hombres para que me acompañen en esta jornada y para que luego de la oración trabajemos juntos por hacer de Chile el país que todos esperamos". Esa misma noche, el abandonado demócrata cristiano concurre a otra manifestación que le ofrecieron los miembros del Comando de Investigaciones de Hacienda.

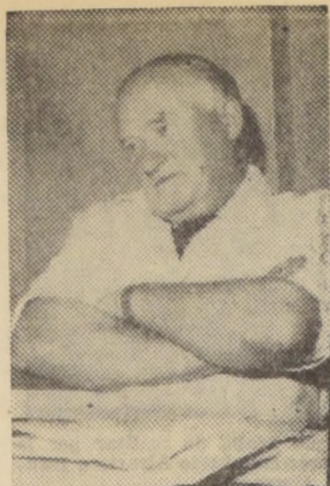
Otros de los conceptos expresados por el candidato nacional y popular, en este acto, fueron los siguientes: —El instrumento básico del Estado es la Administración, que no debe convertirse en una permanente ineficiencia, sino que debe actuar como lo que es: un hecho humano. Nada saca un Gobierno con tener magníficas inspiraciones, si su pensamiento no se aplica con eficacia y honradez. —Mi Gobierno no va a servir a un Partido, sino que servirá a todo chileno que sea honesto y que preste su colaboración para cumplir el programa trazado. Mi Gobierno servirá al pueblo y jamás se convertirá en una agencia de empleos. —Los funcionarios, aunque pertenezcan a tendencias políticas distintas o adversas, podrán seguir su carrera si la desempeñan con honestidad y eficacia, pues el futuro Gobierno no se perseguirá políticamente. —Un hombre solo o un hombre acompañado únicamente por un grupo de técnicos no puede hacer nada. El único camino es el del esfuerzo de todos: la tarea que Chile tiene por delante es la de todo un pueblo, no la de un hombre ni la de un Partido. Hay que formar conciencia nacional en este sentido.

En esta manifestación también hicieron uso de la palabra los señores Carlos Matuana, presidente del Frente Freista de Impuestos Internos; Eduardo Azócar, vicepresidente del Frente Freista Fiscal; Santiago Perceval, presidente del Frente Nacional de Trabajadores Freistas; y el diputado José Musalem, que puso especial énfasis en el programa tributario de Frei. —dijo— el establecimiento del impuesto personal progresivo a la renta total de las personas.

MILLAHUE FEMENINO — Más de doscientas delegadas de todo el país, en la reunión denominada Millahué Femenino, en el balneario cordillero de este mismo nombre, ubicado en el Cajón del Maipo. A la reunión se incorporó, en la mañana, especialmente invitada, la vicepresidenta del Frente de Mujeres de la Campaña de Frei, María Teresa del Canto. También se escuchó una exposición del dirigente Joaquín Undurraga, sobre el programa de Gobierno del abanderado nacional y popular.

En el Voto Político aprobado se hace un llamado a todas las mujeres del país para sumarse, superando los límites partidistas, a la gran tarea que Frei representa, en orden a todos los chilenos "educación, techo digno, trabajo estable, justicia y libertad". El candidato les envió un mensaje grabado en cinta magnetofónica, en el que puntualiza la efectiva participación que corresponderá a la mujer en su Gobierno, ya que ella tendrá en sus manos "la labor de promoción popular, de acción comunitaria".

OTRAS ADHESIONES. — A fines de la semana, Frei también recibió la adhesión de un numeroso grupo de empleados de farmacia. En la noche del sábado, más de 600 funcionarios del Servicio de Prisiones le ofrecieron una comida, en el Audax Italiano. En esta manifestación



El doctor Teodoro Gebauer, Director del Traumatológico, opina que es necesario crear servicios de traumatología en todos los servicios hospitalarios.

FREI PUNTUALIZO EL ROL DE SU GOBIERNO EN LA ADMINISTRACION

Ovacionado por los funcionarios de los Servicios de Hacienda, adheridos a su postulación. — Llamado del Millahué Femenino.

hablaron el dirigente nacional de este gremio, Milko Mihovilovic; el diputado Rafael Agustín Gumucio, y el candidato, quien dijo que no andaba por el país buscando votos con la promesa fácil y ofreciendo lo que mañana no pueda cumplir. "Busco —señaló— la conciencia de los hombres para que me acompañen en esta jornada y para que luego de la oración trabajemos juntos por hacer de Chile el país que todos esperamos". Esa misma noche, el abandonado demócrata cristiano concurre a otra manifestación que le ofrecieron los miembros del Comando de Investigaciones de Hacienda.

Otros de los conceptos expresados por el candidato nacional y popular, en este acto, fueron los siguientes: —El instrumento básico del Estado es la Administración, que no debe convertirse en una permanente ineficiencia, sino que debe actuar como lo que es: un hecho humano. Nada saca un Gobierno con tener magníficas inspiraciones, si su pensamiento no se aplica con eficacia y honradez. —Mi Gobierno no va a servir a un Partido, sino que servirá a todo chileno que sea honesto y que preste su colaboración para cumplir el programa trazado. Mi Gobierno servirá al pueblo y jamás se convertirá en una agencia de empleos. —Los funcionarios, aunque pertenezcan a tendencias políticas distintas o adversas, podrán seguir su carrera si la desempeñan con honestidad y eficacia, pues el futuro Gobierno no se perseguirá políticamente. —Un hombre solo o un hombre acompañado únicamente por un grupo de técnicos no puede hacer nada. El único camino es el del esfuerzo de todos: la tarea que Chile tiene por delante es la de todo un pueblo, no la de un hombre ni la de un Partido. Hay que formar conciencia nacional en este sentido.

MILLAHUE FEMENINO — Más de doscientas delegadas de todo el país, en la reunión denominada Millahué Femenino, en el balneario cordillero de este mismo nombre, ubicado en el Cajón del Maipo. A la reunión se incorporó, en la mañana, especialmente invitada, la vicepresidenta del Frente de Mujeres de la Campaña de Frei, María Teresa del Canto. También se escuchó una exposición del dirigente Joaquín Undurraga, sobre el programa de Gobierno del abanderado nacional y popular.

En el Voto Político aprobado se hace un llamado a todas las mujeres del país para sumarse, superando los límites partidistas, a la gran tarea que Frei representa, en orden a todos los chilenos "educación, techo digno, trabajo estable, justicia y libertad". El candidato les envió un mensaje grabado en cinta magnetofónica, en el que puntualiza la efectiva participación que corresponderá a la mujer en su Gobierno, ya que ella tendrá en sus manos "la labor de promoción popular, de acción comunitaria".

OTRAS ADHESIONES. — A fines de la semana, Frei también recibió la adhesión de un numeroso grupo de empleados de farmacia. En la noche del sábado, más de 600 funcionarios del Servicio de Prisiones le ofrecieron una comida, en el Audax Italiano. En esta manifestación

Aumentarán caudal de agua para abastecimiento de la población

El BID y el Ministerio de Obras Públicas emprenderán la obra.

El crecimiento constante de la población y los aumentos de consumos están exigiendo la ampliación de las redes de distribución de los servicios de agua potable y la renovación de antiguas mátrices por otras de mayor diámetro.

La Empresa de Agua Potable de Santiago, que atiende el abastecimiento de una población estimada en 1.915.000 habitantes con un total de 213.864 arranques, está desarrollando un plan trienal que consulta esencialmente el aumento del caudal de agua y la distribución de la misma, en un máximo de seis metros cúbicos por segundo, ya que el actual déficit de producción obliga a efectuar restricciones que afectan aproximadamente, como promedio, al 25 por ciento de la población de la cual un diez por ciento sufre restricciones superiores al 30 por ciento y el 15, restricciones inferiores al 30 por ciento.

La población recibe actualmente un abastecimiento calculado en 6,96 metros cúbicos a épocas de verano, debiendo recibir 8,22, lo que significa que hay un déficit de 1,56 m3 por segundo, o sea, un 24 por ciento inferior a lo necesario.

FINANCIAMIENTO En la confección de este plan se tuvo presente el aumento vegetativo de la población de Santiago, estimado en 3,25 por ciento, y el aumento del standard de vida que se traduce siempre en un mayor consumo per capita de agua potable.

Al financiamiento del plan trienal, estudiado en 1962 por los ingenieros de la Empresa de Agua Potable de Santiago, y que hoy está en plena ejecución, concurren el Banco Interamericano de Desarrollo, el Ministerio de Obras Públicas y el servicio ya mencionado. Se consulta una inversión de dos millones de dólares y 23,5 millones de escudos, cantidades que ya están resultando insuficientes como consecuencia del encarecimiento que, han experimentado los materiales de construcción y obra de mano.

VIZCACHITAS La planta de filtros Las Vizcachitas es una de las obras que consulta el plan trienal. Su construcción, que ya se encuentra bastante avanzada, permitirá suministrar una mayor producción nominal de 345.000 m3 de agua por día y con sobrecarga hasta 517.500 metros cúbicos. Su disposición permitirá ampliarse en caso de ser necesario, pudiendo producir hasta 690.000 m3 por día. Es una planta de diseño tradicional, con tres etapas de tratamiento. Su terminación está programada para fines del próximo año.

AVENIDA GRECIA La construcción e instalación de la cañería alimentadora de Avenida Grecia es otra de las obras de ingeniería sanitaria de envergadura que ejecuta en el país la Dirección de Obras Sanitarias, mediante un préstamo de dos millones de escudos otorgados por esta repartición, como aporte del Fisco a la Empresa de Agua Potable de Stgo. de acuerdo con el 4.º Convenio de Excedentes Agrícolas, en la Agency For International Development (AID), organismo oficial del Gobierno de los Estados Unidos de Norteamérica.

Esta alimentadora de acero, de 1.350 milímetros de diámetro, que ha sido totalmente construida en el país, tiene un largo de 8.259 metros, que es la distancia que media entre la Plaza Macul y la Avenida Matta, con Vicuña Mackenna. Será abastecida gravitacionalmente por los acueductos de Laguna Negra y Vizcachas-Santiago. Su instalación permitirá reforzar la alimentación de la red de distribución, cuya población ha aumentado considerablemente con el nacimiento de nuevas poblaciones.

El gasto inicial (o caudal de agua) de la nueva alimentadora, desde los estanques de Lo Herminida con el Canal San Carlos —que construyó la Empresa de Agua Potable de Santiago—, será de 3.433,02 litros por segundo. El gasto máximo horario en la entrada de Vicuña Mackenna con Avenida Matta, después de atender los consumos que se produzcan en el recorrido, será de 2.333 litros por segundo.

dora de Avenida Grecia es otra de las obras de ingeniería sanitaria de envergadura que ejecuta en el país la Dirección de Obras Sanitarias, mediante un préstamo de dos millones de escudos otorgados por esta repartición, como aporte del Fisco a la Empresa de Agua Potable de Stgo. de acuerdo con el 4.º Convenio de Excedentes Agrícolas, en la Agency For International Development (AID), organismo oficial del Gobierno de los Estados Unidos de Norteamérica.

Esta alimentadora de acero, de 1.350 milímetros de diámetro, que ha sido totalmente construida en el país, tiene un largo de 8.259 metros, que es la distancia que media entre la Plaza Macul y la Avenida Matta, con Vicuña Mackenna. Será abastecida gravitacionalmente por los acueductos de Laguna Negra y Vizcachas-Santiago. Su instalación permitirá reforzar la alimentación de la red de distribución, cuya población ha aumentado considerablemente con el nacimiento de nuevas poblaciones.

El gasto inicial (o caudal de agua) de la nueva alimentadora, desde los estanques de Lo Herminida con el Canal San Carlos —que construyó la Empresa de Agua Potable de Santiago—, será de 3.433,02 litros por segundo. El gasto máximo horario en la entrada de Vicuña Mackenna con Avenida Matta, después de atender los consumos que se produzcan en el recorrido, será de 2.333 litros por segundo.

ZONAS QUE SERVIRA Servirá en forma especial a los habitantes de las 2.850 viviendas de la Villa Olímpica y al sector comprendido entre los siguientes límites: por el norte: línea imaginaria que une la intersección de Avenida Grecia con el camino Santa Julia y la de Pedro de Valdivia con Doble Alameda, Diez de Julio, Dieciocho y Avenida Bernardo O'Higgins; sur: calles Guillermo Mann y Ferrocarril Circunvalación; oriente: camino Lo Plaza Macul, y poniente: calle Latorre.

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

sido necesario remover 68.960 metros cúbicos de tierra, o sea, un volumen equivalente a un edificio de 50 metros de frente, por igual medida de alto y fondo.

TERMINAN TRABAJOS La construcción de la nueva alimentadora se inició el 1.º de marzo del año pasado y deberá estar terminada a fines del presente. Nace de una captación existente en el acueducto de Laguna Negra, que cruza bajo el canal San Carlos y otra ubicada en el nuevo acueducto Vizcachas-Santiago. Ambas conexiones se interconectaron en una cámara de válvulas que sirve para abastecer las cañerías matriz de Rodrigo de Araya. Aprovechando estas obras, se han proyectado las interconexiones necesarias para abastecer también la nueva cañería matriz de Avenida Grecia.

Mientras la Empresa de Agua Potable de Santiago acondiciona el estanque Lo Herminida, la alimentadora mencionada funcionará con un abastecimiento directo de los acueductos citados.

El gasto inicial (o caudal de agua) de la nueva alimentadora, desde los estanques de Lo Herminida con el Canal San Carlos —que construyó la Empresa de Agua Potable de Santiago—, será de 3.433,02 litros por segundo. El gasto máximo horario en la entrada de Vicuña Mackenna con Avenida Matta, después de atender los consumos que se produzcan en el recorrido, será de 2.333 litros por segundo.

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

El gasto inicial (o caudal de agua) de la nueva alimentadora, desde los estanques de Lo Herminida con el Canal San Carlos —que construyó la Empresa de Agua Potable de Santiago—, será de 3.433,02 litros por segundo. El gasto máximo horario en la entrada de Vicuña Mackenna con Avenida Matta, después de atender los consumos que se produzcan en el recorrido, será de 2.333 litros por segundo.

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

MOVIMIENTO DE TIERRA Para ejecutar esta obra ha

CASARENO

botón. He aquí los directes, A. de R. Blanco, en quienes... escritor...

lido del cascarr... nas balbucea... squiera una... chapeo en man... en est duro... rima tarea de... Tiene aún re... de dómne y... trar a palmet... pijos y con... co al por men... y gramatical... podido matar... tonio Valbuena...

Andrés G... tenía en 1916... y don Julio... misma fecha... pues, ultra p... González, por... de haberse in... la literatura... da a Casares... éste como a... recién salido... que apenas ha... Si en realidad... espíritus, j... r i e n d o — O... Julio de don... decir y dijeron... no dijeron y...

MANIFI... Quinta L... efectuó el d... al diputado... extensiva a...

iber... omer...

Las Pó... — F... quinta de... Puma al do... guado por... de la di... el Alcal... los subde...

Alcalde, S... Barahona, E... Eduardo Alm... Hugo Trivell... Hector Assa... Frend-D... J. de la... Jorge Marshall... y en G... destacad...

CLUB... CALIZA...

SUNO... nable act... de los añ... necesidad... glo de S... pasado, lo... de los Club... ropa y vive...

ropa era... dirigido... quetes de az... fueron... de casi todo Chile. La artista ostentó un premio de Honor y Primer Premio en el Salón de Pintura del Colegio de las Artes y Oficios, en Santiago, el 7 de marzo de 1957. Inaugura su obra el martes 7 del presente, a las 19 horas.

CICLO BACH: Un ciclo compo... Sonatas a Dido y Trío de J. S. Bach... cian desde mañana a las 19 horas, en el Instituto Chileno de Estudios Sociales, con la dirección de Jaime de la Jara, violín; Jorge Romo, cello; Arnoldo Fuentes, cello continuo; Ruy Reid, flauta; Guillermo Bravo, los los asla; Ruy Reid, clavecin. Las entradas son de \$1.000. El ciclo se recibe en la secretaría de la Escuela de Música, en la calle...

ACUARELAS DE OLGA BURGOS: Cuarenta acuarelas exhibirá en la Sala Universitaria de la U. de Chile, Avda. B. O'Higgins 1038, altos, la pintora Olga Burgos, quien es Jefa del Programa Dental del Hospital San Borja. En ella mostrará de casi todo Chile. La artista ostentó un premio de Honor y Primer Premio en el Salón de Pintura del Colegio de las Artes y Oficios, en Santiago, el 7 de marzo de 1957. Inaugura su obra el martes 7 del presente, a las 19 horas.

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

Noticias de Arte y Cultura

322 MIL...

(De la Página 13)

Arauco, 7.679, se cultivan 2.180; Bio-Bio, 17.971, se cultivan 800; Valdivia, 67.649, se cultivan 8.500; Osorno, 45.540, se cultivan 5 mil; Llanquihue, 83, se cultivan 30.

En total, los indígenas son poseedores de 565 mil hectáreas en estas provincias, de las cuales se explotan 131 mil 410. En las cifras hay que tener en cuenta, si, que gran parte de los terrenos en manos de los indígenas no son cultivables.

MUNICIPALIDAD DE MAIPU

Se pone en conocimiento de la Industria y Comercio de Maipú que, en el curso del presente mes se deberá cancelar las patentes Comerciales, Profesionales, Industriales y de Alcoholes, como asimismo la Diferencia de patentes correspondientes al segundo semestre del año 1963; y 1.º del año 1964, que estableció la Ley N.º 15.561.

EL ALCALDE

POLLA ESPERANZA

Pruebe su suerte ayudando a las niñas desamparadas del HOGAR ESPERANZA y de las obras sociales de la FUNDACION PIO XII, comprando sus números de "POLLA" y "LOTERIA DE CONCEPCION" en la Galería Anibal Pinto, al lado del Teatro Windsor.

POLLA ESPERANZA

Enseña a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y solo atravesar con la luz verde al frente. Coopera con la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

ENSEÑA A CONDUCIR

3 0 9 2 8

SNI MAC-IVER 1728

SAN CRISTO BAL

VEHICULOS MOTORIZADOS

GELOSO

EL TELEVISOR QUE SE HA IMPUESTO EN TODO EL MUNDO, ORGULLO DE LA ELECTRONICA ITALIANA.

distribuidor autorizado

TELEMUNDI

Mac Iver 191 Fono 34244
Providencia 2131
Fono 569038

Distribuidores Generales
BONACIC Y CARO LTDA
M. Auxiliadora 937 Par. 6 1/2 Gran Av.

Nuevo Mod. Cassiopeia

Unico con selector Nuvistorizado combinado con 4 pasos de amplificación F. I.
Circuito alambrado e mana.
19 tubos con 28 funciones.
SINCRONISMO AUTOMATICO.
Y muchas otras ventajas que le hacen el mejor Televisor.
Garantía y Servicio Técnico.

**ENTREGA INMEDIATA
AMPLIAS FACILIDADES**

CONSEJO NACIONAL DE SEGURIDAD CHILE

COMITE DE SEGURIDAD EN EL TRANSITO

EN CURVAS Y CUESTAS LA MUERTE ACECHA

CONSEJO NACIONAL DE SEGURIDAD CHILE

COMITE DE SEGURIDAD EN EL TRANSITO

POR EL GRAN SANTIAGO



MANIFESTACION A DIPUTADO.— En el grabado, en el festejado homenaje al diputado Lehuedé, se ve a la esposa del subdelegado Flores Fernández y asistentes. (Foto gentileza de Manuel Tapia.)

liberales de Renca rindieron homenaje al diputado Lehuedé

Asistieron más de mil personas a la manifestación ofrecida en la Quinta Las Pégolas, de esta comuna, donde se le pidió que fuera a la reelección.

El sábado pasado se realizó en la Quinta de Rectos Las Pégolas, una manifestación ofrecida por los liberales de esta comuna al doctor Héctor Lehuedé Alvarado, diputado por el Segundo Distrito, con asistencia de la dirigente nacional femenina, Elsa Leiva de Martínez, y del subdelegado Samuel Flores Fernández.

CLUB DE SEÑORAS, DE NUÑO, REALIZA AMPLIA LABOR SOCIAL

Una de las instituciones comunales de más envidiable actividad es el Club de Señoritas que funciona hace ya 15 años, expandiendo su labor hacia los círculos de niñas y que acaba de realizar su visita semestral al Hospital de la Santa Cruz, donde hace suya, desde hace mucho tiempo, la atención de la sala Santa Margarita.

ASUMIO LA NUEVA DIRECTIVA DEL CLUB DE LEONES: LAS BARRANCAS

En un sencillo pero significativo acto que reunió a un centenar de leones de esta comuna se procedió a la entrega del mando del Leonesismo Barranquino por el Past-Presidente, Julio Tobar A., al recientemente elegido presidente, Manuel Martínez Anglés, en el local de la Hostería "Providencia", al que además concurrió especialmente invitado el presidente de las entidades congeneres de la Quinta Normal, diputado Héctor Lehuedé Alvarado, el leonismo de Uruguay, y Alfredo Bascuñán, por Santiago.

agudo problema sanitario afecta al alumnado de la Escuela N° 62

Un agudo problema sanitario afecta a profesores y alumnos de la Escuela Coeducacional N° 62, de la comuna de La Cisterna, situada en la esquina que forman la calle Ochagavía y la calle Fernández Albano, a la altura del paradero 20 de la Gran Avenida.

Aprueban indicación del Dip. H. Leigh en favor de San Miguel

Favorablemente comentado ha sido en los círculos locales la aprobación por la Comisión de Vías y Obras Públicas de la Cámara de Diputados de la moción del Honorable Diputado de este Distrito, don Hernán Leigh, por la cual se suspende la construcción de un paso bajo nivel que una a la Octava Avenida con la calle Leñe, de esta comuna, con lo que se conseguirá eliminar el peligro inminente que lo es el cruce de peatones en un camino en que los vehículos invariablemente viajarán a gran velocidad.

Próxima semana nivelarán terrenos en Plaza Blanqueado

En el curso de la próxima semana se dará comienzo a los trabajos de nivelación de los terrenos que están ubicados en las cercanías de la Plaza Blanqueado, que están siendo usadas por personas de familias como moradas, y a las que se han sido trasladadas a lugares seguros, que en las casas fueran ocupadas por la CORVI.

Próxima semana nivelarán terrenos en Plaza Blanqueado

En el curso de la próxima semana se dará comienzo a los trabajos de nivelación de los terrenos que están ubicados en las cercanías de la Plaza Blanqueado, que están siendo usadas por personas de familias como moradas, y a las que se han sido trasladadas a lugares seguros, que en las casas fueran ocupadas por la CORVI.

Próxima semana nivelarán terrenos en Plaza Blanqueado

En el curso de la próxima semana se dará comienzo a los trabajos de nivelación de los terrenos que están ubicados en las cercanías de la Plaza Blanqueado, que están siendo usadas por personas de familias como moradas, y a las que se han sido trasladadas a lugares seguros, que en las casas fueran ocupadas por la CORVI.

ARICA: GOBERNADOR ENCINA SOLICITARÁ SOLUCION DE PROBLEMAS LOCALES

ARICA.— Con el fin de buscar solución a varios problemas relacionados con su cargo, viajó a la capital el Gobernador del Departamento de Arica, Antonio Encina, donde permanecerá algunos días, quedando como gobernador subrogante el Coronel de Ejército, René Sagredo, Comandante del Regimiento Rancagua.

INAUGURACION DE HIPODROMO

Para el 27 de septiembre del presente año se anunció la inauguración del Hipódromo de Arica, cuyos trabajos de terminación de la pista de carreras y de las tribunas se encuentran bastante adelantados, estimando que antes de esa fecha quedará en condiciones de funcionar.

VIAGE DEL ALCALDE

A fines de la presente semana viajará a Santiago, el Alcalde de esta ciudad Santiago Arata, para activar la solución de problemas de la corporación que se encuentran pendientes.

PROYECTAN CONSTRUCCION DE UN MERCADO PESQUERO EN COQUIMBO

COQUIMBO.— Obras complementarias para el mejor aprovechamiento del puerto pesquero de Coquimbo, hará la Dirección de Obras Portuarias, según informó el Director General, Carlos Stehr, quien cumplió ayer una detenida visita por ese sector para conocer sus necesidades que habían sido planteadas repetidamente por el diputado Julio Mercado Illanes. Señaló el señor Stehr, luego de su recorrido, que se construirá una línea de reparaciones para embarcaciones menores, con una dotación de plumas para permitir el varamiento, de botes y chalupas.

Será ampliado el Consultorio del Hospital: Osorno

OSORNO.— Será ampliado el Consultorio Externo del Hospital de esta ciudad, para cuyo efecto el Consejo Nacional de Salud aceptó la propuesta presentada por el señor Jacques Betsel B., ascendente a 134.007,35 escudos para la ejecución de los respectivos trabajos en conformidad a las bases establecidas por el Servicio Nacional de Salud y en el plazo de 300 días.— (El corresponsal.)

Valparaíso recordó la creación del arma submarina de nuestra Armada

Se cumplieron 45 años desde el izamiento del Pabellón Patrio en los primeros submarinos tipo H con que contó Chile.

VALPARAISO.— En este puerto se ha recordado con cariño la fundación del Arma de Submarinos de la Armada Nacional, con ocasión del 45.º aniversario del izamiento del Pabellón Patrio en los seis submarinos tipo Holland, el 4 de julio de 1917, en el puerto de Groton, Estados Unidos. Esas seis naves, que fueron las primeras de esta clase

que tuvo nuestro país, constituyeron en su tiempo una gran fuerza submarina, la más poderosa de la época en Sudamérica.

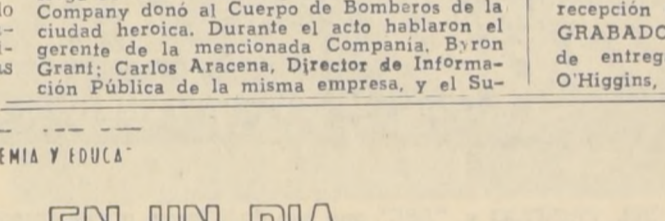
Los primeros submarinos llevaron los nombres de heroínas araucanas y fueron el H-1 "Guacolda", el H-2 "Tegualda", el H-3 "Rucamilla", el H-4 "Quidora", el H-5 "Fresia" y el H-6 "Guale".

Los comandantes de los dos submarinos actuales, son los siguientes oficiales del "Simpson": el Capitán de Corbeta Guillermo Aldoney Hansen, y el Contralmirante Víctor Wilson Contreras, y esta Dirección actúa por medio de su Departamento de Submarinos, el que está a cargo del Capitán de Fragua Antonio Costa Boddilla.

Este aniversario del arma submarina fue festejado con un sobrio programa de acuerdo con las tradiciones de nuestra Marina de Guerra.

En la mañana del sábado hubo una ceremonia interna en la Escuela de Submarinos, en Las Salinas, y a mediodía el jefe del Departamento de Submarinos, Capitán de Fragua Antonio Costa Boddilla, presidió una recepción que fue ofrecida en el Club de Submarinos, con asistencia de jefes, oficiales y personal en retiro de esta especialidad. En esta reunión, como en las conversaciones de los portefolios, se recordaron los hechos cumbres ocurridos en los 45 años de vida del Arma Submarina, tales como su participación en las Operaciones Panamex y Unifit IV y otras de gran emotividad y heroísmo, como fue el hundimiento de un submarino tipo H en la bahía de Talcahuano, allá por 1918, en que la tripulación a cargo del Comandante de la Nave, Capitán Luis Dávila, tuvo un admirable comportamiento.

EN UN DIA COMO ESTE...



El 12 de Julio de 1851, muere el hombre que estuvo a punto de ser internado en el manicomio de Becebre "por pretender fijar las sombras de las personas en planchas de metal". Este hombre fue el artista francés, LUIS JACOBO DAGUERRE a quien se debió que a las primeras fotografías se les llamara "daguerrotipos".

Gracias al perfeccionamiento de la fotografía fue posible la cinematografía, arte que deleita a millones de personas cada día.

EN UN DIA COMO ESTE 12 DE JULIO PUEDE USTED GANAR MILLONES. ADQUIRIENDO UN BOLETO DE LA POLLA QUE SORTEA

1 PREMIO DE E° 30.000 1 PREMIO DE E° 15.000 1 PREMIO DE E° 10.000 10 PREMIOS DE E° 3.000 CENTENAS Y MILES DE PREMIOS MAS- ENTERO E° 30- VIGESIMO E° 150

12 DE JULIO 1964 DOBLE OPORTUNIDAD EN 2 TERMINACIONES

EN UN BOLETO DE Pollo ESTA SU FORTUNA

Agencia Valde de Contin. Bona General de Propaganda

VALPARAISO

Aniversario de los Estados Unidos



VALPARAISO.— Con diversos actos este puerto se asoció a la celebración del 188.º aniversario de la Declaración de la Independencia de los Estados Unidos de Norteamérica. Entre ellos destacaron un homenaje rendido ayer por el Departamento de Inglés y el Club Inglés "Solidaridad" del Liceo de Niñas N.º 1 de esta ciudad; un acto celebrado por la Escuela N.º 7 de Niñas, que guarda el pabellón de ese país; y una recepción ofrecida por el directorio del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura.

EN EL GRABADO, una escena captada durante la recepción del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, de izquierda a derecha, el Intendente, Luis Guavea Ortúzar; el Alcalde de Viña, Raúl Celis; el presidente del Instituto y Vicerrector de la Universidad Técnica Santa María, Julio Hirschmann, y el Agregado Agrícola de la Embajada de los EE. UU. Jerome Kuhl, quien asistió en representación del Embajador, Charles Cole. En el microfono, una alumna del Instituto, hace uso de la palabra.

AQUI... EL PUERTO

NUEVO EDIFICIO DE LA GUAY.— En el mismo sitio de Avenida Errázuriz, en que el 1.º de agosto fue consumido totalmente por un incendio, se levanta un nuevo edificio de la Asociación Cristiana de Jóvenes de Valparaíso, el que será de cuatro pisos de moderno estilo. El financiamiento de esta obra se ha hecho exclusivamente con el aporte del comercio, industrias y vecinos del puerto, los que, a través de una campaña de recolección de "cenas", han erogado hasta el momento E° 140.000. Se calcula que el costo del edificio será de E° 350.000. La campaña de financiamiento continúa activamente, estimándose que en diciembre próximo podrá ser habilitado y entrar en funciones en forma parcial este nuevo gran local.

JUNTA DE CONCILIACION.— Mañana martes se reunirá la Junta de Conciliación de la Inspección del Trabajo de Valparaíso, para estudiar un conflicto que afecta a los empleados del Banco Italiano de este puerto.

CONCURSO PARA VACANTES EN TESORERIAS.— El día 11 del actual, en el local del Instituto Superior de Comercio, se tomarán las pruebas de suficiencia de las personas que presenten sus antecedentes para un concurso para llenar cargos de diversos grados en la Tesorería Provincial de Valparaíso. Los antecedentes se reciben hasta el 8 del presente, y ellos son: certificado de nacimiento (mayores de 18 años y menores de 30); de salud (para los que sean aceptados); de antecedentes, para optar a cargos públicos; de inscripción en los registros militares; de inscripción electoral (a los mayores de 21 años); licencia secundaria o estudios equivalentes; y, declaración jurada ante notario.

ENCUESTA SOBRE REPARACION DE MAQUINARIA AGRICOLA.— Desde hace algunos días el Departamento de Investigaciones de la CORFO en Valparaíso, está efectuando en toda la provincia una encuesta para determinar la capacidad instalada para la reparación de maquinaria agrícola. Esta encuesta, que se hace a petición del Departamento de Planificación de CORFO, se realiza mediante entrevistas personales con el gerente de cada establecimiento y su jefe de taller. Entre otros objetivos, esta encuesta proporcionará los estudios necesarios para proyectar la ayuda mejor para el mejoramiento, conservación y reparación de este tipo de maquinaria.

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO AVENIDA.— Quo Vadis El cuervo. BRASILIA.— El hombre del valle verde. COLON.— Pánico bajo el mar. CONDELL.— París vive de noche. IMPERIO.— Nubes de humo. Así es la vida. METRO.— Un domingo en Nueva York. PACIFICO.— Jóvenes y bellas. Tin-Tan el hombre mono. REAL.— La pantera Rosa. RIVOLI.— Los Inconquistables. El día que la tierra se incendió. VALPARAISO.— Camisa de fuerza. VELARDE.— La ánfora mágica. VICTORIA.— La torre de Londres. El canto de Sherzad.

ESPECTACULOS DE HOY EN VINA DEL MAR OLMPO.— Los Carmelitas. ORIENTE.— Suelos de odio. Rimen en Montecarlo. REX.— Tin Tan, el hombre mono. Jóvenes y bellas. RIALTO.— Llevatela, es mía. La cumbre del odio.

La primera reunión se efectuó en los salones municipales. El temario será confeccionado por el Alcalde Morales, quien se halla reuniendo antecedentes sobre diversas materias que serán abordadas en la oportunidad.

Se piensa que la segunda reunión podría efectuarse en Santiago, con el fin de iniciar las gestiones ante los organismos correspondientes para lograr la solución de los planteamientos. (MARIO MEZAS QUIROZ, corresponsal.)

ESTE MES SE REUNEN EDILES Y PARLAMENTARIOS EN LA SERENA

LA SERENA.— Para el 25 del presente, el Alcalde Jorge Morales Adriaola, convocó a la primera reunión que sostendrán parlamentarios de la zona y los regidores de la Municipalidad, despachando las invitaciones correspondientes.

Esta reunión, y las sucesivas que deberán realizarse están destinadas a planificar y coordinar la acción del equipo de parlamentarios y los regidores para obtener la solución rápida a los problemas locales.

En La Serena se haría Congreso de Reumatología

LA SERENA.— Es muy posible que se efectúe en La Serena el próximo Congreso Nacional de Reumatología que cuenta ya con el patrocinio de la Sociedad Chilena de Reumatología que ha ofrecido la realización del torneo.

Las jornadas se desarrollarán los días 9, 10, 11 y 12 de diciembre próximo y a ellas asistirán eminentes reumatólogos extranjeros y especialistas en el capítulo de enfermedades musculares.

En la organización de este congreso participarán también con su colaboración, las autoridades locales a fin de allanar las dificultades que pudieran presentarse.

El tema central de las jornadas es probable que sea precisamente enfermedades musculares. (MARIO MEZA Q., corresponsal.)

ESPECTACULOS DE HOY EN VALPARAISO AVENIDA.— Quo Vadis El cuervo. BRASILIA.— El hombre del valle verde. COLON.— Pánico bajo el mar. CONDELL.— París vive de noche. IMPERIO.— Nubes de humo. Así es la vida. METRO.— Un domingo en Nueva York. PACIFICO.— Jóvenes y bellas. Tin-Tan el hombre mono. REAL.— La pantera Rosa. RIVOLI.— Los Inconquistables. El día que la tierra se incendió. VALPARAISO.— Camisa de fuerza. VELARDE.— La ánfora mágica. VICTORIA.— La torre de Londres. El canto de Sherzad.

ESPECTACULOS DE HOY EN VINA DEL MAR OLMPO.— Los Carmelitas. ORIENTE.— Suelos de odio. Rimen en Montecarlo. REX.— Tin Tan, el hombre mono. Jóvenes y bellas. RIALTO.— Llevatela, es mía. La cumbre del odio.

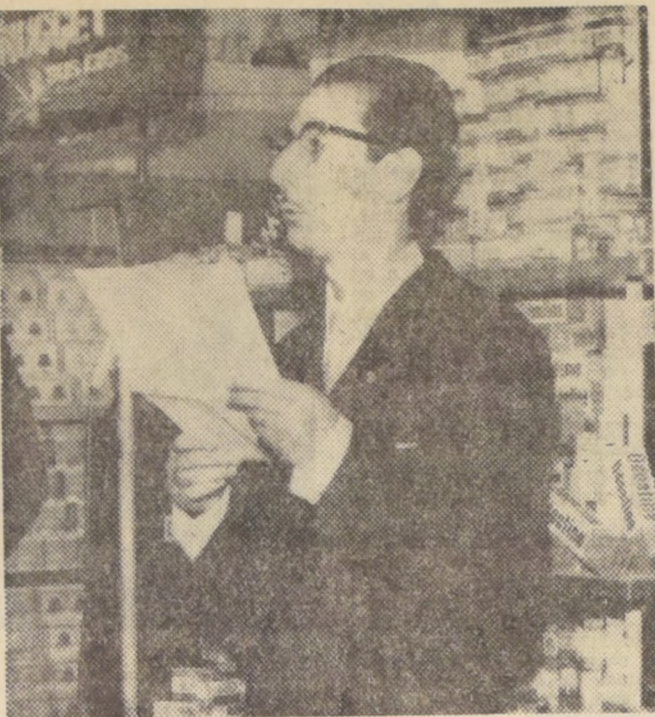
La primera reunión se efectuó en los salones municipales. El temario será confeccionado por el Alcalde Morales, quien se halla reuniendo antecedentes sobre diversas materias que serán abordadas en la oportunidad.

Se piensa que la segunda reunión podría efectuarse en Santiago, con el fin de iniciar las gestiones ante los organismos correspondientes para lograr la solución de los planteamientos. (MARIO MEZAS QUIROZ, corresponsal.)

Inauguración del Autoservicio "Unión", de Monjitas 739

SUS CARACTERISTICAS SERAN BAJOS PRECIOS, CALIDAD Y BUENA ATENCION.

UN ESTABLECIMIENTO, ubicado en pleno corazón de Santiago, y destinado a prestar valiosa atención al abastecimiento de las familias que viven en el centro, especialmente en el sector que va desde la Plaza de Armas hasta el Forestal, y a las dueñas de casa santiaguinas, acaba de abrir sus puertas. Se trata del AUTOSERVICIO UNION, de Monjitas 739, al lado del Cine Río, cuyas características serán calidad, surtido abundante y bajos precios, además de sus super ofertas. La inauguración dio lugar a una auténtica fiesta donde se formularon votos no sólo por el éxito de este AUTOSERVICIO UNION, sino también por su contribución a que el presupuesto hogareño se multiplique al poder comprar más con menos plata. En la inauguración estuvieron presentes destacadas personalidades del comercio, la banca y de las firmas distribuidoras de productos alimenticios. En representación de FERRIMEX Ltda. y de sus socios principales, estuvo el señor Hans Walter Stein, a quien acompañaron los apoderados de la firma señores Raúl Palacios Vázquez, quien también es Gerente de la sociedad, y Federico Ruch; el subgerente del Banco de Chile, don Alfredo Schommer; Subgerente del Banco del Estado, don José García; representantes de Duncan Fox, de Weir Scott, de Máquinas Registradoras National Cash, de firmas fabricantes y distribuidoras de productos alimenticios y numeroso público. EN EL GRABADO, dos aspectos de la inauguración. En el grabado superior, el señor Raúl Palacios, hace uso de la palabra, y en el grabado inferior, un aspecto de la concurrencia que asistió a la inauguración del AUTOSERVICIO UNION, acto que tuvo especial lucimiento, tanto por lo distinguido de la concurrencia, como por las perspectivas del establecimiento.



GARAJE PASTENE

Estación de servicio reparaciones garantizadas. Neumáticos, cámaras, desabollados, pintura tapicería. Mecánica en general. Servicio repuestos.

SUZULIGHT Y CITRONETAS
ALMIRANTE PASTENE 59
FONO 454460 — PROVIDENCIA

Dir. de Aprovisionamiento del Estado TORNILLOS MECANICOS

Solicítanse PROPUESTAS PUBLICAS N.º 189, por los tornillos mecánicos que a continuación se indican, destinados a las Escuelas Industriales del país:

100 TORNILLOS MECANICOS DE 5".
Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, solamente de 9.30 a 12.30 horas.
Las propuestas se abrirán en presencia de los interesados, en el Departamento de Adquisiciones, Amunátegui N.º 66, segundo piso, el día
24 de julio de 1964, a las 16 horas
EL DIRECTOR

UNIVERSIDAD DE CHILE
HOSPITAL J. J. AGUIRRE
LEY N.º 15.076

LLAMASE A

CONCURSO

PARA PROVEER LOS SIGUIENTES CARGOS:

CATEDRA DE UROLOGIA:

- 1. Laboratorista (Categoría Jefe 1.º), Gr. 1.º, con 36 horas semanales de trabajo.
- 1. Ayudante 1.º, Gr. 3.º, con 24 horas semanales de trabajo.
- 1. Ayudante 2.º, Gr. 5.º, con 24 horas semanales de trabajo.

CATEDRA DE OFTALMOLOGIA:

- 1. Jefe Clínica 2.º Oftalmólogo, Gr. 2.º, con 24 horas semanales de trabajo.

SERVICIOS OBSTETRICIA:

- 2. Ayudantes 2.º (Obstetras), Gr. 5.º, con 24 horas semanales de trabajo cada uno.

Los interesados deben presentar sus antecedentes hasta el día 22 de julio, a las 12 horas, en la Dirección del establecimiento, calle Santos Dumont 999.
LA DIRECCION

Enseñe a los niños a cruzar las calles, mirar a ambos lados, cruzar perpendicularmente en las esquinas, observar las luces y sólo atravesar con la luz verde al frente. Coopere con la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.

JUNTAS DE CONCILIACION FIJARON LAS TABLAS PARA COMPARENDOS

Las Juntas de Conciliación de la Dirección del Trabajo, han fijado las tablas de comparendos para los conflictos que se encuentran bajo su mediación, para la presente semana.
Mañana, de 15 horas en adelante están citadas las partes de los cuatro conflictos de la industria de la Construcción en la Junta Especial, y la Junta Permanente, de las 17 horas del miércoles para el estudio de cinco pliegos de diversas industrias de Santiago.
Se cierran los comparendos de la semana con la audiencia para los tres conflictos que verá la Junta Especial Textil, el jueves, desde las 17 horas.

VIVA GRATIS un mes!

LA NACION, RADIO DEL PACIFICO y "ASE", que han dado forma a este obsequio de tanta importancia para un hogar, no hacen exigencia alguna a los lectores que deseen intervenir en él. Bastará con recortar y llenar el cupón que publicamos aparte, depositarlo en el buzón instalado en el hall de nuestro diario, la emisora y los auspiciadores, o enviarlo por correo a "CONCURSO VIVA GRATIS UN MES", Casilla 81-D, Santiago. En Valparaíso, los cupones pueden depositarse en el buzón especialmente instalado en nuestra oficina, calle Blanco N.º 1161. Los sorteos se efectuarán los sábados, a las 20.30 horas, en el Auditorium de Radio del Pacífico, ante notario, y el público que desee asistir. Cualquier lector, de cualquier punto del país, puede intervenir en este concurso con sólo enviar sus cupones a Casilla 81-D, Santiago.

Todas las mercaderías detalladas serán entregadas al dueño del cupón que resulte favorecido en el sorteo de cada semana.

EL CONCURSANTE PUEDE ENVIAR CUANTOS CUPONES DESEE.

EL DIARIO LA NACION, RADIO DEL PACIFICO y "ASE", Auto Servicio Económico de calle Catedral esquina de Maturana, se han unido para que usted VIVA GRATIS UN MES. Vea todo lo que puede ganar, cada semana, enviando sus cupones, desde cualquier punto del país:

- 1 saco de azúcar
- 1 lata aceite
- 1 saco de arroz
- 5 kilos de harina MARIANITA
- 2 paquetes sal fina de mesa VENUS
- 2 paquetes sal de cocina VENUS
- 6 latas leche condensada
- 2 paquetes de fósforos
- 1 paquete 12 kilo de azúcar flor
- 1 botella de vinagre
- 500 gramos de fideos cabelleros de ángel CAROZZI
- 500 gramos de corbatas CAROZZI
- 500 gramos de codos CAROZZI
- 500 gramos de macarrones CAROZZI
- 500 gramos de spaghetti CAROZZI
- 500 gramos de canastitos CAROZZI
- 500 gramos de lazañas CAROZZI
- 500 gramos de caracoles CAROZZI
- 500 gramos de mostacholi rayado CAROZZI
- 500 gramos de mostacholi liso CAROZZI
- 1 kilo de tagliatelli CAROZZI
- 1 kilo de tallarines CAROZZI
- 1 kilo pastinas surtidas CAROZZI
- 250 gramos pasta glutinada CAROZZI
- 500 gramos sémola CAROZZI
- 2 paquetes maicena CAROZZI
- 2 paquetes de quaker
- 1 lata miel de palma
- 4 paquetes detergentes
- 12 kilo café
- 1 kilo de té
- 1 paquete de chocolate rallado de 1/4 kilo
- 1 paquete velas grandes
- 4 paquetes jaleas
- 4 paquetes pudding
- 1 sobre almídon
- 2 kilos garbanzos
- 2 kilos lentejas
- 2 kilos porotos
- 2 kilos arvejas peladas
- 1 kilo hussillos
- 1 kilo queso para rallar
- 2 latas arvejas
- 2 latas porotitos verdes
- 2 latas atún en aceite
- 2 latas chorritos en aceite
- 2 latas cholgas en aceite
- 2 latas salmón
- 2 latas sardinas
- 2 latas surtido para caldillo
- 4 tarros salsa tomates
- 2 tarros pomarola
- 2 latas duraznos al jugo
- 2 latas perar al jugo
- 2 latas mermelada
- 1 lata polvos para hornear
- 1 sobre sopa de pollo IPAL
- 1 sobre sopa de carne IPAL
- 1 sobre sopa de coila de buey IPAL
- 1 sobre sopa de espinacas IPAL
- 1 sobre sopa de camarones IPAL
- 1 sobre sopa de callampas IPAL
- 1 sobre sopa de espárragos IPAL
- 1 sobre de chuflo
- 1 sobre flan de vainilla
- 1 sobre flan de chocolate
- 2 sobres callampas
- 2 sobres canela
- 2 sobres cubos de color
- 2 sobres comos molido
- 2 sobres pimienta molida
- 2 sobres ají de color
- 1 paquete esponjas accero MANLAC
- 1 paquete esponjas aluminio MANLAC
- 3 paquetes virutilla fina MANLAC
- 3 paquetes virutilla gruesa MANLAC
- 4 paquetes shampoo
- 4 paquetes pulidores
- 2 cajas cera para pisos
- 1 caja betún negro grande
- 1 caja betún café grande
- 1 escobilla para lavar
- 4 jabones para lavar
- 4 rollos papel toilette
- 2 tubos pasta dentífrica
- 2 jabones de tocador
- 1 escobilla de dientes
- 6 botellas vino blanco VIU
- 6 botellas vino tinto VIU
- 6 paquetes galletas surtidas

ASOCIACION DE GIRL GUIDES CITA A ASAMBLEA

La Asociación de Girl Guides de Chile ha citado a asamblea general de los Consejos Provinciales y del Consejo General, para los días 10 y 11 del presente, en la Sala del Cine Educativo, en Alameda Bernardo O'Higgins 264.

En estas reuniones se discutirán los informes de los distintos Comités, Consejos Provinciales, Tesorería, etc., y se hará un estudio de los fines que inspiran el programa de las Girl Guides a través del mundo y se planificará su acción futura. Las sesiones se efectuarán en el local indicado, de 10 a 12.30 y de 15 a 18.30 horas.

Congreso de Empleados del Banco del Estado

Del 16 al 18 del presente mes se llevará a efecto el Congreso Consultivo de la Confederación de Asociaciones de Empleados del Banco del Estado de Chile, en la ciudad de Talca, en el cual se tratarán diversos problemas económico-sociales que afectan al personal.

Sindicato Profesional de Licoristas

El Sindicato Profesional de Dueños de Depósitos de Licores y Similares ha citado a sus socios para el miércoles 15 del presente a una sesión solemne, que se efectuará a las 16.30 horas, para conmemorar el 24.º aniversario de su fundación, la que se llevará a cabo en el local de Libertad 44.
Al mismo tiempo informa a los socios con patentes de expendio de bebidas alcohólicas que deben renovar en el presente mes las patentes por el período correspondiente al 2.º semestre del año en curso. La atención en la Municipalidad de Santiago, para estos efectos, es de 13 a 17 horas.

Don Víctor Correa y la Srta. Claudina Manríquez ganaron los premios de "Viva Gratis un mes"

Ambos regalos son obsequiados por el supermarket Auto Servicio Económico -ASE-, de calle Catedral esquina de Maturana. — El sábado habrá otro sorteo semanal.

Don Víctor Correa, con residencia en la calle Eastman 1743, Polígono, Santiago, es el ganador del sorteo semanal del Concurso VIVA GRATIS UN MES, que auspician LA NACION y Radio del Pacífico, con la colaboración del super market -ASE-, de calle Catedral esquina de Maturana.

El cupón remitido por el señor Víctor Correa fue sacado de la urna gigante de entre miles de cupones recibidos en el curso de la última semana, por una dama asistente al auditorio de Radio del Pacífico, sede de los sorteos semanales de VIVA GRATIS UN MES.

En medio de la expectación del público, al procederse al sorteo semanal, fueron "echados al agua" cinco cupones, los que correspondieron a los siguientes concursantes:

- Raúl Salazar,
- Margarita Camus,
- Irma Aguirre,
- Silvia Cáceres y
- Juan Liberato

Todos con residencia en la capital, a quienes deseamos mejor suerte en los próximos sorteos, ya que el sábado estuvieron a punto de obtener el premio ASE.

El sexto cupón correspondió al señor Correa, quien recibirá mañana, una vez comprobado su domicilio, el premio obsequiado por Auto Servicio Económico, el super market cuya sigla ASE se ha popularizado entre las dueñas de casa.

EL PREMIO DE CONSUELO

Auto Servicio Económico, además de dar el primer premio, que contiene un surtido suficiente para que una familia de seis personas viva durante un mes sin necesidad de comprar comestibles, artículos para el hogar y bebidas, ha establecido un PREMIO DE CONSUELO para aquellos

lectores de LA NACION que deseen obtener cupones en los buzones instalados en el establecimiento.

Este premio de consuelo, que cuenta con un importante surtido de comestibles, fue ganado el sábado por la Srta. Claudina Manríquez, con domicilio en la calle Matucana 82-A, Santiago, a quien mañana le hará entrega de su premio Manríquez.

PREMIOS PARA LOS ASISTENTES AL SORTEO

El sorteo semanal del concurso VIVA GRATIS UN MES tuvo lugar durante el día sábado en el local de Radio del Pacífico y en el cual fueron sorteados productos de Virutillas Metálicas MANLAC, sardinas, vino "El Husaito", en sus tipos blanco y asoleado, de VENTOS VIU, para los fines de la capital, obsequiados por el super market ASE y Mex y Paramount.

EL PROXIMO SORTEO

El sábado venidero tendrá lugar el sorteo del concurso VIVA GRATIS UN MES, que también llevará dos premios de consuelo para los lectores de LA NACION y Radio del Pacífico. El premio ASE, con un surtido de comestibles para un mes y el premio de consuelo.

Los cupones, que se publican diariamente en nuestro diario, se reciben en los buzones instalados en el hall principal de LA NACION, Agustinas 1269; en Radio del Pacífico, Portal Fernández Concha 50; en las Agencias de LA NACION en Valparaíso, Talca y en Auto Servicio Económico. Entre las personas que deseen obtener cupones en este sorteo, se solicita que envíen el premio consuelo, sin necesidad de participar en el sorteo para obtener el primer premio.

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

CONDONACION DE LOS SALDOS DE LOS PRESTAMOS DE AUXILIO OTORGADOS CON MOTIVO DE LOS SISMIOS DE MAYO DE 1960.

El artículo 13 transitorio de la Ley 15.575 dispone la condonación de los saldos de los préstamos de auxilio otorgados a los imponentes por las Cajas de Previsión en virtud de la Ley 14.009, en la Zona que establece el art. 6.º de la Ley 14.171: provincias de Subite, Concepción, Biobío, Arauco, Malleco, Cautín, Valdivia, Osorno, Llanquihue, Chilo y Aisén, y los departamentos de Cauquenes y Parral.
Se exceptúan de esta condonación los préstamos cuyo monto haya sido superior a \$ 300 (trescientos escudos). En consecuencia, los patronos que tengan en sus fechas asegurados que hayan percibido este beneficio, deberán dejar de hacer los descuentos de los respectivos sueldos. Se hace presente que las libretas de estos asegurados tienen estampado un timbre con tinta de color verde, en el cual se lee el N.º de la Ley 14.009.
EL DIRECTOR GENERAL

En su domicilio fue asaltada una anciana y despojada de su dinero

La anciana y una amiga suya fueron golpeadas y amordazadas por tres individuos que entraron en su domicilio.

Tres individuos asaltaron en la madrugada el hogar de Berta González Vda. de Astorga, de 70 años de edad, y amordazaron a ella y a su amiga, Zulema González, les sustrajeron especies por un total aproximado de 15.000 escudos.

Berta González vive en Manuel Rodríguez 2090, en la Granja. Relató que los asaltantes entraron en su domicilio luego de saltar una muralla y derribar las puertas. Premunidos de linternas y cuchillos, amordazaron a las dos mujeres y procedieron a atarlas. En seguida tomaron los cables de la luz y del teléfono.

El botín de los ladrones consiste en un rifle, una pata, 20 frazadas, un lápiz de oro 2 chiflones, 30 escudos de municiones, un par de estribos de níquel, 8 cubrecamas, un libro de cheques del Banco Chile, un abrigo de astrakán persa, una medalla de oro, un anillo de oro y una cadena del mismo metal.

Mientras las mujeres luchaban por impedir que las amordazaran, resultaron golpeadas y con heridas en el rostro. Los rabineros trabajan en la búsqueda de los asaltantes.

INCENDIO AFECTO A 13 FAMILIAS.— Ayer a las 8.45 horas se declaró un incendio en calle General Mackenna que afectó a las casas números 1235, 1227, 1225 y 1223, de propiedad de la Dirección de Correos y Telégrafos. Los inmuebles estaban habitados por 13 familias con un total de 64 personas. Los daños no fueron cuantiosos. Los daños no fueron cuantiosos. Los daños no fueron cuantiosos.

ATROPELLO.— Con lesiones graves resultó ayer Alfredo Marañón Navarro, de 27 años, obrero, quien cruzó corriendo la calzada en Gran Avenida frente al paradero 27 y fue atropelado por un automóvil que manejaba José Valdovinos. El herido fue llevado a la posta de la Gran Avenida y quedó detenido.

FUGA DE REO.— Luego de hacer un forado en el taller de carpintería de la cárcel de Valdivia, se fugó el reo Carlos Valdovinos, a quien le faltaban sólo 3 meses para cumplir su condena de ocho años.

El preso pudo burlar la vigilancia aprovechando un momento en que el taller estaba cerrado. Las autoridades continúan practicando un riguroso control de los techos del edificio.

Empresa de Comercio Agrario

PROPUESTAS PUBLICAS

Solicítanse propuestas públicas para la adquisición de 4.900 toneladas de arroz BROWN RICE y ELABORADO, procedente del Uruguay.

Bases y antecedentes estarán a disposición de los interesados, en Alameda Bernardo O'Higgins 1170, sexto piso, Subdepartamento Exportaciones y Trigo, a partir de hoy lunes 6 de julio de 1964.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

SERVICIO NACIONAL DE SALUD Y ABASTECIMIENTO PARA CHILE

PROPUESTA PUBLICA N.º 20/64 - DE PLASTICO

CAJONES ARMADOS PARA EMBALAJE

- 1.500 del N.º 2
- 2.000 del N.º 4
- 3.000 del N.º 8
- 4.000 del N.º 10

BASES Y ANTECEDENTES SOLICITARSE EN EL DEPARTAMENTO DE ADQUISICIONES, SECCION ADQUISICIONES, DE LUNES A VIERNES, DE 13 A 18 HORAS, SABADOS, DE 9 A 12 HORAS.

Leoni confía en que la OEA fije las medidas adecuadas contra Cuba

CARACAS, 5 (UPI).— El Presidente Raúl Leoni confía en que la Organización de Estados Americanos (OEA) tomará medidas "necesarias y adecuadas" contra el régimen cubano de Fidel Castro, como resultado de las acusaciones de agresión formuladas por el Gobierno venezolano.

En un discurso que pronunció hoy, con motivo de conmemorarse el 153 aniversario de la Independencia nacional, Leoni señaló, sin nombrar específicamente a Cuba, que Venezuela logró rechazar la agresión "de un país que voluntariamente se ha marginado de la comunidad continental".

Agregó que Venezuela —con claro sentido americano— pidió a la OEA la aplicación de sanciones, en virtud de tratados interamericanos.

"Felizmente —dijo Leoni— la instancia de Venezuela ha sido favorablemente acogida y, con toda seguridad, dentro de pocos días la reunión de Caballeros de los Estados miembros de la OEA adoptará las medidas que se consideren necesarias y adecuadas para defender la democracia representativa, garantizar la paz interior y preservar la independencia de las naciones americanas".

"Venezuela no interfiere en el derecho de las naciones hermanas, de gobernarse como quieren, pero asimismo defiende tenazmente el suyo, de gobernarse de la misma manera, sin ajenas intervenciones".

"Venezuela quiere que la coexistencia pacífica consoli-de la paz universal y permita a todos los pueblos del mundo continuar luchando lealmente para superar el atraso económico y las desigualdades sociales."

Detenido capitán del buque-tanque español "Bonifaz"

VIGO, España, 5.— (UPI).— Fuentes informadas dijeron hoy que autoridades navales han detenido al capitán del buque tanque español Bonifaz, que el viernes se hundió en el Atlántico con la pérdida de 25 personas.

El buque, de 12 000 toneladas, se hundió luego de incendiarse y chocar contra el carguero francés Pabloba, de 32 000 toneladas.

Los funcionarios dijeron que, de las 56 personas que había a bordo del Bonifaz, cinco perecieron, veinte han desaparecido y 31 fueron rescatadas.

Las fuentes dijeron que el capitán José Miguel Amezcua fue arrestado y acusado de irregularidades, que consistían en la presencia a bordo de las esposas de seis de sus marineros.

Los funcionarios dijeron que no se permite la presencia de mujeres a bordo de los buques mercantes, y que algunas de las mujeres figuran entre las víctimas del desastre.

Peligrosa carga de TNT contiene fragata encallada

BOGOTÁ, 5 (UPI).— Una comisión de técnicos de Estados Unidos recomendó a la Armada Nacional colombiana dinamitar la fragata "Almirante Padilla", que encalló hace ocho días en aguas cercanas a Cayo Bolívar a 27 millas de las islas de San Andrés y Providencia.

La recomendación se basa en el peligro que ofrece la fragata a la navegación, ya que según se informa, contiene una gran cantidad que TNT que no pudo retirarse y esos explosivos podrían estallar en cualquier momento.

Talat Aydemir fue ahorcado en Angola

ESTAMBUL, 5 (UPI).— El ex coronel Talat Aydemir, dirigente de un golpe de Estado frustrado en mayo de 1963, fue ahorcado hoy en la prisión central de Angola.

La ejecución de Aydemir fue aplazada ayer cuando sus abogados presentaron un recurso contra la pena dictada por un tribunal militar, sobre la base de que hay un proyecto de ley pendiente ante el Parlamento para abolir la pena de muerte por delitos políticos.

El ex mayor Fehtil Gurcan fue ejecutado el sábado pasado por su papel en esa revuelta frustrada.

Talat Aydemir fue ahorcado en Angola

ESTAMBUL, 5 (UPI).— El ex coronel Talat Aydemir, dirigente de un golpe de Estado frustrado en mayo de 1963, fue ahorcado hoy en la prisión central de Angola.

La ejecución de Aydemir fue aplazada ayer cuando sus abogados presentaron un recurso contra la pena dictada por un tribunal militar, sobre la base de que hay un proyecto de ley pendiente ante el Parlamento para abolir la pena de muerte por delitos políticos.

El ex mayor Fehtil Gurcan fue ejecutado el sábado pasado por su papel en esa revuelta frustrada.

CEMENTERIO GENERAL

Se advierte al público interesado que los nichos situados en los Pabellones, Galerías y Muros de Circunvalación que más abajo se indican y que a la fecha están y que no fueron renovados dentro de los 10 días siguientes al primero de esta publicación, serán desocupados y los respectivos cadáveres serán sepultados en la Fosa Común, sin mayor responsabilidad para el Establecimiento, de acuerdo con lo dispuesto en el Art. 16 del Reglamento General de Cementerios. (Decreto N.º 421, de 14 de Abril de 1932.)

NICHOS ADULTOS

- PABELLON N.º 16.— 1279, Elisa Rojas R.; 1290, Raquel Inostroza D.; 1297, Emilio Pérez P.; 1668, Juan Yañez T.; 1678, Violeta Barraza L.
- PABELLON N.º 20.— 548, Manuel Garrido C.; 560, Juan Fuentes R.; 577, Manuel Leyton V.; 652, Eduardo Lucero E.; 660, Rosa Soto M.
- PABELLON N.º 21.— 564, Luisa Sironvalle E.; 621, Caupolicán Corvalán C.; 743, Narciso Hinojosa M.; 764, Herminia Gallardo S.
- PABELLON N.º 23.— 377, Elsa Sepúlveda L.; 572, Baldomero Valdés P.; 753, Hermosina González; 764, María del C. González E.
- PABELLON N.º 25.— 635, Aristides Leyva C.
- PABELLON N.º 27.— 707, Blanca R. Jorquera O.
- PABELLON N.º 17, ANEXO.— 4, Jorge Gajardo T.; 7, Enrique Donoso J.; 8, Quiteria Vega V.; 15, Ana Alarcón S.; 16, María Aguilera A.; 20, Otto Venrre S.; 21, Sofía Hernández M.; 22, Ernesto Vallejos C.; 24, Tomás Meneses C.; 28, Froilán Silva S.; 33, Luis Pinto T.; 38, Raimundo Vergara.
- PABELLON N.º 18, ANEXO.— 6, Matilde Alegría de la F.; 7, María Riveros V.; 11, Olga Nuñez H.; 12, Olga Correa R.; 20, Clara Jara; 22, Lastenia Hurtado S.; 35, Mario Cellini L.; 37, Arturo Marchant L.
- PABELLON N.º 19, ANEXO.— 8, Ana Trigo M.; 9, José Guerrero R.; 12, Abraham Pérez M.; 14, Víctor Pereira G.; 16, Carlos Morales C.; 18, Angela Castro N.; 19, Juan Altuna U.; 20, Luis Leiva C.
- PABELLON N.º 21, ANEXO.— 7, Luis Arriagada A.; 8, Adriana Villaseca Z.; 9, Mercedes Bravo U.; 14, Felicitas Candía S.; 18, Sara Garrido D.; 19, Berta Sobrera S.
- PABELLON N.º 23, ANEXO.— 3, Alberto Herrera P.; 24, Juana Hernández P.; 25, Laura Moreno V.; 30, Marcos Gutiérrez A.; 33, Severo Echeverría E.; 39, Humberto Cornejo L.
- PABELLON N.º 24, ANEXO.— 31, Ana Torres Z.; 40, Augusto Morales L.
- PABELLON N.º 25, ANEXO.— 39, Mercedes Gutiérrez L.
- PABELLON RECOLETA.— 1614, Gabriela Sánchez D.; 2288, Serafin Arauco.
- GALERIA N.º 2.— 1790, Flor Molina S.; 2125, Silvia Vargas G.; 2141, Anatolía Martínez S.
- GALERIA N.º 3.— 9461, Deomira Valdebenito S.
- SECCION NORTE PIEDRA.— 1875, Eusebio Ramírez.
- SECCION PONIENTE.— 1186, Manuel Toro A.; 3212, Regina Venegas A.

NICHOS DE PARVULOS

- PABELLON N.º 21.— 7, Antonio Jiménez A.
- PABELLON N.º 26.— 111, Cecilia Vidal S.
- PABELLON N.º 28.— 196, Jorge Pérez A.; 226, Néstor Bobadilla B.
- PABELLON N.º 18.— 131, Eliseo Arcos I.; 141, Dolores Guardiola C.
- PABELLON N.º 1.— 487, Pedro Tobar T.
- PABELLON N.º 2.— 162, María Ravest P.
- PABELLON N.º 3.— 211, Teresa Riquelme; 303, Luz G. Beiner L.; 311, José Lizama M.; 324, María del P. Diez N.
- PABELLON N.º 4, ANEXO.— 814, Francisco Figueroa F.; 895, Anibal Véliz; 939, Salvador Morales B.; 1090, Alejandro Lorca L.
- PABELLON N.º 6, ANEXO.— 1515, Enrique Guzmán L.; 1771, Lorenzo Donoso V.

NOTA: En conformidad al Decreto Ley N.º 421, de 14 de Abril de 1932, esta publicación se hace durante 10 días de cada mes (1.º al 10, inclusive), en un solo diario.

SANTIAGO, 1.º de Julio de 1964.

EL DIRECTOR

CHINA COMUNISTA ESTABLECERA MISION COMERCIAL EN EL JAPON

TAIPEI, 5 (UPI).— El Ministro de Relaciones Exteriores del Japón, Masayoshi Ohira, dijo hoy que, durante su visita de buena voluntad de dos días a Taipei no trató ninguna cuestión específica en sus conversaciones con los funcionarios chinos nacionalistas.

En una conferencia de prensa celebrada antes de partir para Tokio, Ohira dijo: "No vine para negociar ningún problema individual. Estos pueden ser tratados por nuestros respectivos embajadores".

La visita de Canciller a esta ciudad siguió al anuncio de su Gobierno de que Japón iba a permitir a China Comunista establecer una misión comercial en Tokio. Este y otros tratos comerciales entre Japón y China Roja han sido denunciados por el gobierno nacionalista de Chiang-Kai-Shek.

Ohira dijo que los desacuerdos entre Japón y China Nacionalista pueden ser reducidos al mínimo mediante "amistad y comprensión" y el intercambio continuo de visitas de funcionarios entre los dos países.

Los observadores políticos en Taipei dijeron que las declaraciones de Ohira confirman su creencia de que esta visita fue principalmente un gesto en beneficio de China Nacionalista, a fin de demostrar abiertamente que Japón continúa teniendo la mayor estima por el régimen de Chiang, no obstante los tratos nipones con China Roja.

4 millones de ciudadanos griegos eligieron sus nuevos Municipios

ATENAS, 5 (UPI).— Se esperaba que las elecciones locales de febrero, principalmente por que el voto en los comicios municipales no es obligatorio.

La elección hizo que las vinerías de Atenas tuvieran ayer el sábado más agitado de los últimos meses. La vialidad de vino está prohibida, legalmente desde la puesta del sol del sábado hasta el amanecer del lunes por motivos electorales, y la gente se aseguró de completar su abastecimiento.

ORGANIZACION CLANDESTINA NAZI OCULTA A CRIMINALES DE GUERRA

JOHANNESBURG, 5 (UPI).— El "Sunday Times" dice en su edición de hoy que es posible que el criminal de guerra nazí Walter Zech-Nentwich esté oculto en una hacienda cerca de Pretoria.

La versión, cuyo origen no se revela, dice que Zech-Nentwich fue ayudado en su viaje por la Unión Sudafricana por una presunta organización clandestina nazi denominada "Die Spinne" (La Araña).

Agrega que Die Spinne —cuya existencia se pone en duda en Alemania occidental— ha estado investigando las posibilidades de tomar a este país como santuario para los nazis, en vista de que América Latina ya no les ofrece garantías, debido a los éxitos que en esa región se han anotado los agentes de Israel que los persiguen.

"Sunday Times" afirma al mismo tiempo que hace unas semanas se celebró una conferencia secreta, bajo protección de guardias armados, "en una estancia de Pretoria", cuyo objeto de organizar, transportar, ocultar y de ser posible emplear a los nazis que tratan de sustraerse a la justicia alemana.

A continuación señala que Zech-Nentwich, que escapó de un cárcel de Alemania occidental poco después de haber sido condenado por los crímenes de guerra que cometió en el campo de concentración de Auschwitz, fue enviado a este país de acuerdo con los planes aprobados por Die Spinne.

Margot Fonteyn viajó a Roma a un festival

LONDRES, 5 (UPI).— La señora Margot Fonteyn, intérprete del Real Ballet Británico y esposa del político panameño Roberto Arias, se despachó hoy de este con un beso antes de emprender vuelo a Roma para tomar parte en el Festival Italiano "De los dos Mundos", en Spoleto.

La partida de la señora de Arias tuvo lugar sólo 24 horas después de haber llegado éste en familia, en un vuelo desde su país, donde el mes pasado fue objeto de un atentado a tiros, en el que sufrió lesiones que lo tienen paralizado del cuello para abajo.

Arias se someterá a un tratamiento especial en un hospital cerca de esta capital.

"Me entristece tener que irme tan pronto", comentó Margot Fonteyn, hablando con los periodistas en el aeropuerto.

"Pero cuando regrese me tomaré unas vacaciones. No creo que deba volver al extranjero. Me quedaré aquí con mi marido", agregó.

En Spoleto, Margot se reunirá con el bailarín ruso Rudolf Nureyev y los restantes miembros del Real Ballet Británico. De Italia irá al Líbano y regresará a Londres dentro de unas tres semanas.

MOISE TSHOMBE INICIA NUEVA POLITICA ANTE ESTADOS UNIDOS

LEOPOLDVILLE, 5 (UPI).— El ex Presidente de la provincia de Katanga, Moise Tshombe, dijo hoy que los malentendidos con Estados Unidos pueden ser resueltos.

En una conferencia de prensa que celebró hoy, Tshombe afirmó que no tenía sentimientos contra Estados Unidos, "país que ejerció presión sobre las Naciones Unidas para que mediante la fuerza militar se obligara a Katanga a unirse al resto del Congo".

Es la segunda vez en dos días que Tshombe se pronuncia en términos conciliatorios con respecto a Estados Unidos. El viernes por la noche pronunció insperadamente en la fiesta ofrecida por el Embajador norteamericano, McMurtry Godley, con motivo del aniversario de la independencia de Estados Unidos.

Tshombe es considerado por muchos como el próximo líder del Gobierno de reconciliación nacional que se constituirá en esta nación de 14 millones de habitantes. Después de vivir exiliado en Europa, regresó al país el 26 de junio.

Se informó que el Presidente, Joseph Kasavubu, consideraba la posibilidad de designar a otra figura para la formación de un Gobierno de transición en reemplazo del que encabezaba Cyrille Adoula, que recientemente presentó su renuncia.

Inaugurado Congreso Nacional Eucarístico de los españoles

LEON, 5.— (UPI).— El Congreso Nacional Eucarístico español quedó inaugurado oficialmente hoy en esta ciudad, con la celebración de una misa pontifical en la que ofició el Cardenal Juan Landuzari, Obispo de León.

Además de Landuzari, asistieron al Congreso otros religiosos latinoamericanos, entre ellos el Arzobispo de La Plata, Monseñor José Antonio Plaza; Monseñor Basilio Avelar Adot, Canónigo Honorario de la Catedral de Lima, y los RR. PP. Ángel Ruiz Fernández y Ambrosio Méndez, secretarios privados del Cardenal peruano.

Todos formaron parte de una procesión que partió de la residencia provisional del Legado Papal, hacia la Catedral, antes de la misa.

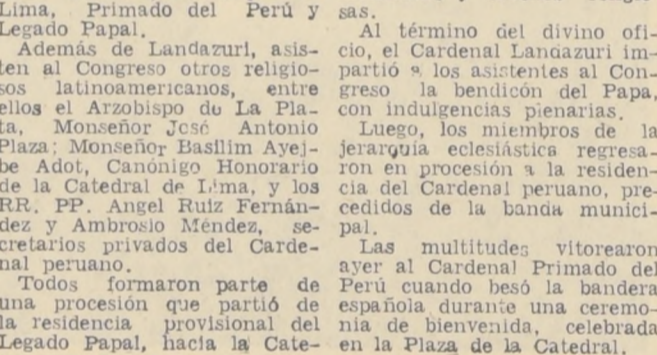
Entre la congregación que colmaba el templo para asistir a la misa, figuraban numerosos diplomáticos, así como representantes del Gobierno español y delegados de distintas sociedades y órdenes religiosas.

Al término del divino oficio, el Cardenal Landuzari impartió a los asistentes al Congreso las bendiciones del Papa, con indulgencias penitenciales.

Luego, los miembros de la jerarquía eclesiástica regresaron en procesión a la residencia del Cardenal peruano, precedidos de la banda municipal.

Las multitudes vitorearon ayer al Cardenal Primado del Perú cuando besó la bandera española durante una ceremonia de bienvenida, celebrada en la Plaza de la Catedral.

Derecho a vía ¿Quién debe cederlo?



COMITE DE SEGURIDAD EN EL TRANSITO

BUENOS AIRES, 5.— (UPI).— Se dió el nombre de "John Kennedy" al difunto Presidente de Estados Unidos, a dos escuelas argentinas, en ocasión de celebrarse ayer el Día de la Independencia de ese país amigo.

Uno de los planteles de instrucción tecnológica y se ubica en las afueras de esta capital. A la ceremonia del cambio de nombre asistió el agregado cultural de la Embajada norteamericana, Charles Temple.

La otra escuela es de Mar del Plata, a unos 400 kilómetros de esta capital.

CAJA DE CREDITO POPULAR

GRAN REMATE DE ROPA DE LA SUCURSAL N.º 4 - SAN PABLO N.ºs 2461-2471

MANANA, GRAN REMATE DE ROPA

DESDE LAS 9 HORAS ADELANTE

Préstamos concedidos en NOVIEMBRE de 1963 con vencimiento en MAYO de 1964. PAGO AL CONTADO ENTREGA DESPUES DE LA SUBASTA

Numeración	Inicial	Terminal
POLIZA	127.433	133.066

HOY: EXHIBICION, desde las 13.30 hasta las 13.30 horas.

HAY: Cortes de casimir, lanas, sedas, rodones, estetas, zapatos, camisetas, am-bos, sobretodos, abrigos, batas, trajes sastr, cubrecamas, sábanas, colchas, etc.

Ben Bella armará a Población civil para impedir revueltas

ARGEL, 5 (UPI).— El Presidente, Ahmed Ben Bella, anunció hoy que armará incluso a la población civil para apagar las revueltas contra su Gobierno, e indicó que serán revisados los acuerdos sobre intereses petroleros de Francia en el Sahara.

En un discurso que pronunció en conmemoración del segundo aniversario de la independencia de Argelia, de Francia, Ben Bella afirmó que estaba dispuesto a dar 350 000 armas a los civiles que desearan apoyar a su ejército de 50 000 soldados, en la lucha contra las fuerzas antigubernamentales.

Tres rebeldes y dos soldados defensores resultaron muertos, en la lucha de la semana pasada, en el Cuartel Distrito Militar, donde actuaban las fuerzas que dirige el líder rebelde coronel Mohamed Chaabani.

"Si es necesario, pelearemos y distribuiremos 350 000 armas al pueblo, para que defiendan los logros de la revolución. Quiénes maten serán muertos", dijo Ben Bella.

El Presidente habló desde uno de los balcones del Palacio Presidencial.

Dijo que el Gobierno también tomará medidas contra los grupos que financian las fuerzas contrarias al régimen constituido. "Contendremos nuestra acción contra los bur-gueses que dan dinero a la contrarrevolución. Sabemos donde están y quiénes son. Confiscaremos sus bienes y se los daremos a los luchadores por la independencia", afirmó.

Ben Bella dijo que las fuer-zas rebeldes dirigidas por Chaabani estaban huyendo, perseguidas por fuerzas leales en el sur del país.

Chaabani y unos 3 000 hombres iniciaron la semana pasada una rebelión en El Sahara.

En toda la capital se izaron banderas y estandartes, así como grandes carteles en los que atacaba a los grupos antigubernamentales y se elogió a la revolución.

Algunos de los carteles dicen: "Hay que desnuclearizar el mediterráneo". Se trata de una alusión a la conferencia que comenzará mañana en esta capital, organizada por la Comisión Argelina para la Paz.

OTRO ESTADO INDEPENDIENTE NACIO EN AFRICA: MALAWI

BLANTYR (Malawi), 6, lunes (UPI).— Por William Bell. — Al filo de la medianoche de hoy, Nyasalandia, antiguo Protectorado británico en el África central, cambió su nombre por el de Malawi, convirtiéndose en el 37.º Estado independiente de África.

Cinco horas de festejos, que tuvieron lugar en un edificio construido especialmente para el Día de la Independencia, precedieron al momento en que, bajo el fulgor de los reflectores que iluminaban el cielo británico e izada la enseña roja, verde y negra de Malawi, Al acto solemne asistió el esposo de la Reina Isabel II, Príncipe Felipe de Edimburgo, así como los enviados diplomáticos de 80 países a los festejos de la independencia, que continuarán hasta el miércoles.

Pero después que termine la celebración de la independencia, la hermana pobre de la ya extinta Federación de Rhodesia y Nyasalandia (tendrá que encarársele el problema de la pobreza, la ignorancia y las enfermedades).

Durante los días de la Federación, Nyasalandia recibió cuantiosos socorros de las Rhodesias para mantener el meridional para mantener al país en marcha.

Margot Fonteyn viajó a Roma a un festival

LONDRES, 5 (UPI).— La señora Margot Fonteyn, intérprete del Real Ballet Británico y esposa del político panameño Roberto Arias, se despachó hoy de este con un beso antes de emprender vuelo a Roma para tomar parte en el Festival Italiano "De los dos Mundos", en Spoleto.

La partida de la señora de Arias tuvo lugar sólo 24 horas después de haber llegado éste en familia, en un vuelo desde su país, donde el mes pasado fue objeto de un atentado a tiros, en el que sufrió lesiones que lo tienen paralizado del cuello para abajo.

Arias se someterá a un tratamiento especial en un hospital cerca de esta capital.

"Me entristece tener que irme tan pronto", comentó Margot Fonteyn, hablando con los periodistas en el aeropuerto.

"Pero cuando regrese me tomaré unas vacaciones. No creo que deba volver al extranjero. Me quedaré aquí con mi marido", agregó.

En Spoleto, Margot se reunirá con el bailarín ruso Rudolf Nureyev y los restantes miembros del Real Ballet Británico. De Italia irá al Líbano y regresará a Londres dentro de unas tres semanas.

"Lucharé hasta la muerte unir Chipre y Grecia":

El ex líder guerrillero, George Grivas, exhortó a los chipriotas a luchar a muerte por la unión de Chipre y Grecia.

FAMAGUSTA, Chipre, 5 (UPI).— Por Ray J. Moloney. — El ex líder guerrillero general George Grivas exhortó hoy a miles de chipriotas griegos a "luchar hasta la muerte" para lograr la unión de Chipre con Grecia.

El dinámico héroe chipriota, que tiene 64 años de edad, habló en tono casi histérico al iniciar su campaña a favor de la unión.

"Mi único objetivo ahora es la enosis. La libertad solo podrá obtenerse mediante el derramamiento de sangre. Como luchador, pelearé hasta la muerte para lograr este fin", dijo el líder.

La multitud aclamó a la figura casi legendaria que desde 1954 hasta 1959 dirigió la guerra de guerrillas contra los británicos, para el logro de la independencia.

El siniestro de padre y madre, sus ojos empujados, tres o cuatro veces de edad.

El accidente en una carretera de cuando los padres niños, Clinton Fripa, posa, regresados solos, después de un cuerpo de una población de 400 000.

Record en víctimas y daños durante celebración del Día Nacional de California

CHICAGO, 5 (UPI).— Con cifras sin precedentes en los muertos dejados por accidentes de tránsito en California y Michigan, 40, en la nominación a continuación Texas, con 34, y Nueva York e Illinois, con 26 cada uno.

Una madre de numerosa prole, que además estaba encinta, y su esposo, perecieron hoy en un accidente de tránsito, al chocar el automóvil en que viajaban con otro vehículo.

Cuero de una población de 400 000.

SEISCIENTOS OBREROS PONEN A OCUPACION DE FRIGORIFEROS

BUENOS AIRES, 5.— (UPI).— Aproximadamente 600 obreros pusieron hoy fin a cinco días de ocupación de un frigorífico que se clausuró por sus propietarios, cuando se escaseó de carne vacuna que hay ahora en la Argentina.

Después del mediodía, los trabajadores abandonaron el edificio de los productores argentinos de carne, en Zárate, 58 kilómetros al norte de esta capital, con la condición de que el Gobierno les pague compensación por el desempleo.

Compañados por su cura párroco, el padre Bruno Canale, los obreros ocuparon la planta —la mayor de su tipo— en protesta contra la clausura del frigorífico.

Los obreros dicen que existe el seguro del Gobierno para dar fondos a los trabajadores que pierden sus empleos.

Los obreros dicen que existen políticas de subsidios en Obras Públicas que no se aplican a los obreros que pierden sus empleos.

Agredido que se clausuró el frigorífico, está en la suerte de los obreros que no hallan trabajo.

Agredido que se clausuró el frigorífico, está en la suerte de los obreros que no hallan trabajo.

Integración racial se cumple en Mississippi

JACKSON, Mississippi, 5 (UPI).— Por Robert Gordon. — Fueron admitidos sin inconvenientes, en tres hoteles del centro de la ciudad, los integrantes de un grupo de líderes negros, que oficialmente fueron admitidos a la situación racial en este Estado.

Dos de los negros obtuvieron habitaciones en el Hotel Helbergh, y poco después se reunieron con otros líderes negros locales, en el restaurante del establecimiento.

Otros seis solicitaron y obtuvieron habitaciones en un motel, y cuatro del grupo obtuvieron las habitaciones que habían reservado en el Hotel King Edward.

El empleado blanco encargado del mismo, que se negó a dar su nombre, dijo que se dio a los líderes negros visitantes, y les dio la mano. El botones del hotel, también blanco, llevó el equipaje hasta las habitaciones.

La nueva ley contra la discriminación racial fue puesta a prueba ayer en Mississippi, por primera vez desde su promulgación, cuando un grupo de negros se alojó en el restaurante del "Sun-N-Sand Motel", y fue atendido sin inconvenientes. La administración del establecimiento procedió hoy a clausurar la situación.

Con respecto al movimiento contra la integración racial que tienen políticas de subsidios en Obras Públicas que no se aplican a los obreros que pierden sus empleos.

Agredido que se clausuró el frigorífico, está en la suerte de los obreros que no hallan trabajo.

Agredido que se clausuró el frigorífico, está en la suerte de los obreros que no hallan trabajo.

In Memoriam.

Señor: Se cumplen hoy 8 años, que ya descansas lejos de nosotros, porque Dios así lo quiso, dejando entre tus hijos y familiares un recuerdo de tu gran bondad y amor hacia todos los que te rodeaban. Te llevaremos eternamente en nuestros corazones, hasta volver a encontrarte.

Mañana martes 7 de julio, a las 9.30 horas, se oficiará una misa en la Iglesia de San Francisco. Tus hijos.

Señor: Se cumplen hoy 8 años, que ya descansas lejos de nosotros, porque Dios así lo quiso, dejando entre tus hijos y familiares un recuerdo de tu gran bondad y amor hacia todos los que te rodeaban. Te llevaremos eternamente en nuestros corazones, hasta volver a encontrarte.

Mañana martes 7 de julio, a las 9.30 horas, se oficiará una misa en la Iglesia de San Francisco. Tus hijos.

DEFUNCIONES.

Ha dejado de existir nuestro querido hermano, don

LUIS RUBILARD RIVERO (Q. E. P. D.)

Sus restos se están velando en el Edificio 662. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará a las 15.30 horas, en la Parroquia de San Juan Evangelista, (Lira con Santa Victoria).

Sus hermanos: Laura, Ene y Rubén.

Con mi más conmovedora condolencia y profundo dolor, comunico el fallecimiento de mi querida e inolvidable hija, señorita

MARIAM ASSI CARNESECCHI (Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Providencia N.º 2250, quinto piso, a la Iglesia San Ramón, donde se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas.

Su padre: Martín, Jorge Asís Jacob.

El personal de la Firma "Martín Jorge Asís Jacob", comparte el dolor que aflige a sus jefes por la pérdida irremplazable de su hija y hermana, señorita

MARIAM ASSI CARNESECCHI (Q. E. P. D.)

El Personal.

Ha dejado de existir mi querida e inolvidable hija, señorita

MARIAM ASSI CARNESECCHI (Q. E. P. D.)

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio Católico, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Providencia N.º 2250, quinto piso, a la Iglesia San Ramón, donde se le oficiará una misa por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas.

Su hermano, Jorge.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra muy querida hermana y cuñada, señorita

MARIAM ASSI CARNESECCHI (Q. E. P. D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio Católico, después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Iglesia San Ramón, (Providencia esquina Los Leones).

Abraham, Glacimán y Marta Assi de Glacimán.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido deido, señora

LILIANA HORMAZABAL MORALES

Sus funerales se efectuarán hoy a las 15 horas, partiendo el cortejo desde la Iglesia Santa Rosa de Lima, donde se efectuará una misa a las 14.30 horas.

La familia.

Ha dejado de existir mi querida hermana, señorita

CARMEN MARTINEZ LUNA

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio desde la Capilla de dicho Cementerio, a las 10.30 horas.

Amparo Martínez Luna.

S.A. POMPAS FUNEBRES "LA CENTRAL"

LA MEJOR CALIDAD AL MAS BAJO PRECIO

CERCIORESE

SN. ANTONIO 449
SN. DIEGO 2301
ECHEVERRIA 935
PORTUGAL 931-TEL. 35123

¡SEDERIAS DIEZ DE JULIO!

Lo que todas las damas esperaban

FORMIDABLE LIQUIDACION DE RETAZOS

Hay miles de cortes y retazos de lana en todos los colores y calidades lisas y fantasías

Nota Durante los días Lunes, Martes y Miércoles, solamente venderemos cortes y retazos al contado

SEDERIAS DIEZ DE JULIO

DIEZ DE JULIO 536 (ENTRE CARMEN Y SANTA ROSA)

VIDA SOCIAL

COMIDA EN LA EMBAJADA DE VENEZUELA.



El viernes último, el Embajador de Venezuela, Alfredo Celis Pérez y señora, ofrecieron una comida en su residencia de calle Bustos, en honor del Ministro de Relaciones Exteriores, señor Julio Philippi Izquierdo y señora, que asistieron miembros del Cuerpo Diplomático, autoridades, etc. EN EL GRABADO: de izquierda a derecha, la señora Luz Yrarrázaval de Philippi; el Embajador, señor Celis; el Presidente del Senado, señor Hugo Zepeda Barrios; el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Philippi; y el Embajador de Estados Unidos, señor Charles Cole, conversan durante la reunión.

ALMUERZO EN EL CLUB DE LA UNION.

Con motivo de celebrar el 25º aniversario de la fundación del Instituto Chileno-Brasileño de Cultura, su directiva organizó un almuerzo el sábado último, en el Club de la Unión. Asistieron las siguientes personas: Secretario de la Embajada del Brasil, señor Paulus da Silva Castro, y señora de Da Silva; presidente del Instituto Chileno-Brasileño de Cultura, señor Jorge Meléndez Escobar, y señora Ana Acevedo de Meléndez; señor Juan Casanova Vicuña, señor Carlos Hoerning Doll y señora Aida Stehr de Hoerning, María Teresa del Canto Molina, señor Carlos Fuentes Rabe, señor Alcides Pereira da Costa, señor Leopoldo Siegmund y señora de Siegmund, señor Isairo Santelices Escalante, señora Olga Fergie de Rojas, señora María Teresa Barros de García Huidobro, señor Hernán Figueroa Anguita, general Ricardo Castro, señor Jorge Barriga Blanco, señora Patricia Morgan, señor Francisco García Huidobro Steel, señorita Inés Carrasco Carrasco, señorita Alicia Escalante Baez, señor Joaquín Vera Morales, señor Gustavo Urzúa, señor Leopoldo Siegmund y señora Iris de Siegmund, señor Manuel Francisco León Bustos, señor Federico Danneberg Navarro, señor Federico Betzhold, señor Rubén Escalona Aguirre, señorita Lucila Durán, coronel Agustín Benedito Pinochet, señora Rosa Alzamora, señor Gabriel Barros Ossa, señor Enrique Amunátegui Johnson y señora Selma Sommer de Amunátegui, señor Jorge Alberto Rojas Fergie, señor Alberto Spikín Fuenzalida, señora Valentina Ruiz, señora Georgina Durand, señor David Grillo, señor Ramón Pineda, señora María Eugenia Herrera, señor Carlos Arancibia Latorre, señor Arturo Jensen, señor Luis Lettao, señor José María Larrahona, señor Hugo Guerra Sierralta. Excusó su inasistencia, el Excmo. Embajador del Brasil, señor Fernando Ramos de Alencar, en cuya representación asistió el Primer Secretario de la Embajada, señor Da Costa. VIAJEROS. — De Viña del Mar, la señorita María Euzenia Silva Carvallo. — Del mismo punto, el señor Alberto León Pérez. — De Concepción, la señora Elena González de Herrera. — A Río de Janeiro, el señor Luis Oscar Moreno de la Cerda y señora Alicia Cerda de Moreno.

NACIMIENTOS.

Ha nacido una hija del señor Jorge Molina Valdivieso y de la señora Luz María Valenzuela de Molina. — Ha nacido Jorge Hernán, hijo del señor Patricio Henríquez y de la señora Clorinda Gorrioytia de Henríquez. — En la Clínica Santa María ha nacido Christian Alejandro, hijo del señor Camilo Concha Solís y de la señora Chita Burgos de Concha.

CLUB DE JARDINES.

"Las flores en la pintura universal", se titula la charla que ofrece a la institución el lunes 13 del presente, a las 19.15 horas, en el Instituto Cultural de Providencia, Providencia 2653, el señor don Víctor Delfin, Premio Nacional de Pintura del Perú y ex director de la Escuela de Bellas Artes de Puno y Ayacucho. Entrada libre.

COMIDA.

Las relaciones del señor Juan Matteucci y señora Connie Buchanan de Matteucci, le ofrecieron el viernes pasado una comida con motivo de su viaje a Nueva Zelanda.

INSTITUTO CHILENO-HELENICO DE CULTURA.

El Instituto Chileno-Helénico de Cultura cita a la primera reunión de Directorio para mañana, a las 19 horas, en su sede de calle Agustinas 975, 6.º piso. Se encarece la asistencia de sus miembros.

EN LA DIPLOMACIA.

Ha regresado de Montevideo, el Ministro Consejero de la Embajada de Uruguay en Chile, señor Fernando Rivera Devoto.

POUFS

CUEROS y NONATOS. Todos los colores. MODELOS DE ARGELIA Y DAKAR

FABRICA: MAULE 627
Atención 9 a 21:30 inclusive
Sábados y Domingos
(Casa particular)

HOY

LIQUIDACION ANUAL

Calpary

CALZADO INFANTIL JUVENIL Y COLEGIAL

desde: E° **4.50**

UNICO en su envase METALICO

HUERFANOS 1067. al llegar a Bandera.

EL REGALO QUE DISTINGUE

• Chales

• Bufandas

• Ponchos

DE ALPACA, VICUÑA, Y MOHAIR

CASIMIRES ESTADO ESTADO 201

TEJIDOS FINOS

MARINO — CHINE — ORLON — LANA PEINADA — PALETOES-CHALCOS — SWEATERS — FALDAS — VESTIDOS — TRAJES 2 PIEZAS — POLERAS

VENTAS DETALLE — VENTAS COMERCIANTES

AHORA PALETOES CASTILLA

NATANIEL 1114

El Hogar de Cristo es suyo, en la medida que usted lo mantenga podrá realizar sus obras. En este momento necesita MUCHAS fraldas. Gracias.

Una boca fresca, limpia, fragante, y unos dientes blancos y sanos, solamente se consiguen con el uso diario de la...

PASTA DENTIFRICA **Esmaltina**

ROSARIO LLANSOL



ROSARIO LLANSOL, primera bailarina del Ballet de Arte Moderno, tendrá a su cargo uno de los papeles principales en EL GRITO, con música de Gioiuto y coreografía de Octavio Cintolesi. Esta pieza se presentará el próximo miércoles 8 de julio, a las 19 horas, en el Teatro Municipal. Se completará el programa con LA MUERTE DEL CISNE y EL LOBO.

GRAN RADIOTEATRO MUSICAL BANVARTÉ

EN SU EMISORA POPULAR

"MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS"

Una radionovela diferente que cuenta la vida del "Zorzal Criollo".

Carlos Gardel

"MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS"

Un esfuerzo creativo de Banvarte y Radio Magallanes, con un destacado elenco:

Pepe Guixé como Carlos Gardel; Africa Morales, Enrique Madia, Alejandro Moya y muchos otros

"MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS"

Ofrece una nueva concepción del radioteatro popular. CARLOS GARDDEL, su vida y sus mejores canciones.

Escuche "MAS ALLA DE LAS ESTRELLAS" en C. B. 146 Radio Magallanes, su emisora popular, presentado por

"El Gran Radioteatro Banvarte"

De lunes a viernes, a las 14.30 horas.

Su fama en el MUNDO ENTERO...



CAUDAL DE RISAS

El SUSPIRANTE

"PARIS MATCH", de París, dijo: "Gracias a este film, Pierre Etaix, desconocido ayer, se alió como el No. 1 del cine cómico del mundo. EL SUSPIRANTE, hervido de ideas, de hilos que desencadenan la hilaridad general. Un acontecimiento que hará época."

MICHEL DURAND (LE CANARD ENCHAÎNÉ) repite

MANANA LIDO Y KING

De 12 a 14 años

Hogar de Cristo, esperanza del niño abandonado. Alonso Ovalle 1479.

Miguel Frank y sus colaboradores

por MAGDALENA PETIT

Aprovecharemos el dicho francés "A tout seigneur, tout honneur", para comenzar nuestras calurosas felicitaciones reconociéndole al Autor y Director de la obra el derecho al primer lugar.

Sin él y su acierto en ambas funciones de creación y dirección, nos habríamos visto privados del lucimiento de Silvia Piñero en una de sus caracterizaciones más lucidas. Sin la buena estructuración de la comedia, el colaborador musical, Ariel Arancibia, no habría conseguido amalgamar adecuadamente, sin vacíos, dúos, canciones, bailes y coros, injertando de manera diestra y oportuna con felices hallazgos la siempre simbólica marcha nupcial de Mendelssohn: el todo bien orquestado y concertado—cosas valiosas—por el maestro Osvaldo Silva.

Diríamos que Miguel Frank posee una especie de astucia para imaginar con qué tema, con qué modo de tratarlo, con qué elementos para llevarlo al escenario, se puede conseguir el éxito ante el público. Dosisifica, entonces, lo que corresponde a cada ingrediente de sus recetas, cocina el todo a punto y nos lo sirve en elegante bandeja. ¿Qué mejor "Plato", que este "Plato del día", ofrecido a su inquieto oído, representado por la actual campaña electoral? ¡Se lo iba a perder! Habría sido una lástima para nosotros, espectadores, para el público más vasto de aquella campaña que desde más de un año antes de las elecciones meite tanta bulla. Ahora bien, si todo el conjunto de la actuación—que bien representaría la salsa, ya que hemos aludido a "Plato"—era bueno, no podría decirse de que fuera la salsa—es dicho francés—la que hizo pasar el pescado. En efecto, Hildegard Meyer, como penetrada con Silvia Piñero, como personaje principal, tuvo la comedia requerida, aunque un tanto abultada, que le permitió nadar con los mejores cantones de una siena capaz de atraer al más refractario de los candidatos, amén de sus electores, conquistándose al espectador. Cosas que deben ser destacadas: la fina sátira al matricado, por ejemplo, aprovechando el auge que ha ido tomando la mujer moderna y ha llevado a los electores a endiosarla, haciéndole—como al Pueblo—lo que en buen chileno se llama "la pata", una pata desgarada. Buen desempeño, tuvieron las actrices que ridiculizaron a ese tipo de mujer. Mercedes aplausos hubo para Mónica Araya en "Madame Coco", la franchuta representante de la moda parisiense. Su exhibición de auténticos modelos dió margen a uno de los mejores números. ¿Pero, cómo silenciar aquel ballet artístico de la resbalosa? ¿Por qué no recordar, también, a ese generalísimo de la campaña electoral, marido engañado, que los intereses creados obligan a hacer la vista gorda? Archibaldo Larenas no parecía un actor más, sino uno de los generalísimos mismos que se viera en tales aprietos. ¿Y aquel telón con fondo de periódicos, tan ingeniosamente, tan artísticamente concebido y realizado?

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

XXIII TEMPORADA DE MUSICA DE CAMARA

NOVENO CONCIERTO
Hoy lunes 6 de julio, a las 19 horas.
Teatro ANTONIO VARAS

CUARTETO SANTIAGO

Programa:
BERG — Suite Lírica
VINCENT — Cuarteto
SCHOENBERG — Cuarteto No 2, con la participación de Clara Oyuela

Precios:
PLATEA BAJA E° 1.-
PLATEA ALTA 0,80
ESTUDIANTES (EN COM. PANIA 1264) 0,50

— Entradas en venta en boletería del Teatro. —

¡SIN COMPARACION!

TRAJE CASIMIR para CABALLERO E° 59⁹⁰

50 colores y diseños diferentes
CHAQUETONES DE CASTILLA E° 78⁹⁰
todas las tallas
y mil modelos diferentes en

ABRIGOS E° 58⁹⁰
Corte Italiano

CONVENIENCIA DE QUE NADIE LO HACE AHORRAR MAS QUE

La Matritense
(en sus dos locales)
BANDERA 735-CATEDRAL 1095

SIN REAJUSTES E° 40 MENSUALES

SU SITIO O LA EDIFICACION DE SU CASA EN CUALQUIER PARTE.

VIMACO
NUEVA YORK 52 OFICINA 1007

CON ESCRITURA ANTE NOTARIO, RESPALDADO POR UN BIEN RAIZ.

"CORAZONES HERIDOS", un conflicto de almas, que va el miércoles al Teatro Astor. Un estreno en tecnicolor



Hayley Mills es la triunfadora absoluta del cine inglés. Ha despertado a la fama y a la gloria con películas llenas del sentimiento íntimo y pasional de la vida. Ross Hunter, ahora la presenta en "CORAZONES HERIDOS", con John Mills y Deborah Kerr en el reparto. El film está presentado por Universal. Su censura mayores de 14 años. La película se ofrece en fascinantes colores. Esta cinta va al Astor, la sala de los grandes estrenos.

HOY REAL
ESTRENO EXCLUSIVO
LAS CONDES
Una épica historia de coraje y de heroísmo

¡La fantástica hazaña del Tte John F. Kennedy

CLIFF ROBERTSON en el papel más comentado del año

"Lancha Torpedera 109"
MAYORES Y MENORES

Naturismo FUENTE DE ETERNA JUVENTUD

JUGOS concentrados de frutas naturales con todos sus elementos vitamínicos, en plena temporada de Otoño:

"NATURISTA" AHUMADA 149

SIRVASE LOS JUGOS PUROS DE FRUTILLAS NATURALES:

- JUGO DE NARANJAS
- CHIRIMOYAS NATURALES

Único negocio en Santiago que mantiene en forma permanente dichos jugos. Además:

- Crema de Castaña
- Crema de Lúcumas
- Champignones, y los famosos picarones, típicos del "Naturista".

AIRE ACONDICIONADO EN TODAS SUS SECCIONES.

EL MEJOR REGALO ES UN RELOJ SUIZO

CHEVRON

PIE E° 10 SALDO 10 MESES

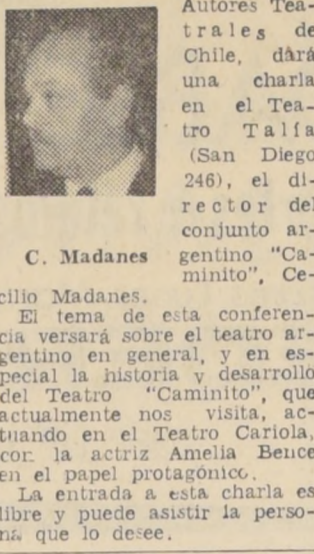
JOYAS PULSERAS DE ORO ANILLOS

RELOJERIA **Gabor**

ESTADO 48 - ESTADO 91

Charla teatral dictará hoy Cecilio Madanes

Esta tarde, a las 19 horas, invitado especialmente por la Sociedad de Autores Teatrales de Chile, dará una charla en el Teatro Talía (San Diego 246), el director del conjunto argentino "Caminito", Cecilio Madanes.



NOTICIAS DE TEATRO

TEATRO CARPA
El Teatro-Carpa "El Caluche", de Concepción, se presentará en Santiago y en las diversas comunas de la capital, durante los próximos dos meses. Actualmente entrega el drama, de Daniel Caldera, "El Tribunal del Honor", bajo la dirección de Gabriel Martínez. Convenientemente calefaccionado funciona este teatro-carpa, actualmente en el Parque Bustamante esquina de Marín.

DANZAS FOLKLORICAS ARGENTINAS EN MADRID. — MADRID (ANSA). — En el Teatro Español de Madrid se ofreció un recital de danzas folklóricas argentinas, de amplio repertorio. Se trazó una especie de historia de estas danzas, desde las influencias europeas en época de la colonia hasta el presente. Las bailarinas presentaron danzas de la región pampeana y cuyana, porteñas y nortenas. Hubo pintorescos malambos, zapateos, tangos y canciones chispeantes cantadas por un buen conjunto folklórico. Se hicieron los bailarines Fabian Lamy, Juan Luis Morales, dirigidos por la coreógrafa Marta Amor Muñoz, con músicas interpretadas por Carlos Vannelli.

LOS BEATLES IRAN A MADRID. — LAS PALMAS (Canarias), (ANSA). — El conjunto de los Beatles de Liverpool—según algunos rumores—habría pasado, sin darse a conocer, por Las Palmas. La incógnita fue mantenida para evitar los sempiternos estallidos de locura que acogen a los "muchachos de Liverpool". Se dice también que los "Beatles" irían a Madrid por una temporada.

RAY CHARLES DEJARIA EL JAZZ. — LONDRES (ANSA). — Ray Charles, uno de los reyes del jazz, estaría por abdicar. Declaró en Londres que piensa dejar muy pronto de cantar en público. Se exhibirá por no más de un mes por año y grabará discos. Charles es un popular cantante de color norteamericano. Tiene 33 años y es especialista en "blues". Está dispuesto a interpretar un film sobre su vida.

CANTO
LIRICO, MELODICO, FOLKLORE

FONIASTRY Y LOCUTORES. FOMENTACION DE VOZES DESAGRADABLES

Prof. CARLOS DE SERENA. Clases individuales, no importa edad. Cura cansancio vocal y afonía, por mal uso órgano vocal o respiratorio. Diagnosticando su invento control, respiratorio, grabado, radio-transmisor interno, laboratorio científico para la voz. Estudios en Italia. FONO 451436. Valenzuela Castillo 1113, por Avenida Miguel Claro (a dos cuadras de Avda. Providencia)

HOY DIA LUNES DIA DE USAR DOLLY PEN

LA MEJOR MAQUINA DE COSER

LIBERTY ORDINA ALAMEDA 2981

ANTE OJOS

HAMMERSLEY

AGUSTINAS 800. C/AL. BANDERA TEL: 8005. C/AL. LA 3808



La visita del Ballet Georgian del Cáucaso, conjunto que actuará este mes en el Teatro Municipal y un panorama del Ballet Nacional

Solamente dos únicas representaciones del Ballet Georgian del Cáucaso, conjunto que actuará este mes en el Teatro Municipal, bajo el auspicio de la Municipalidad y el Instituto Chileno-Soviético de Cultura, la primera gira americana del conjunto que viene, el día 17, almorzará 3 días en el Hotel Chileno-Lima, después de sus actuaciones relampagueas del lunes 20 de julio.

Hemos conocido de paso por Chile, durante años, varios grandes conjuntos folklóricos rusos el maravilloso espectáculo del Ballet Bolshoi, pasado nos dejó el sensacional conjunto de Moscú. Todos ellos han sido conjuntos con el parecer, han sabido con el mayor de los aciertos la transposición del folklore a la escena teatral, duda alguna entonces que nos encontramos en vísperas de un acontecimiento de jerarquía.

El Ballet Georgian del Cáucaso (conjunto Danzas Folklóricas de Georgia, URSS), fue fundado en 1945, y en los 19 años de su existencia, ha sido por sus fundadores Nina Ramichvili y Zila Gogolashvili, al lado de la compañía de Moisseiev, de los de los Ucranianos uno de los primeros grupos de Rusia.

Como resultado del trabajo artístico de una selección y depuración de un sinnúmero de festivales del folklore, así como estudios de las costumbres de la cultura y del antiguo arte georgiano, los directores del conjunto lograron crear un repertorio y muy variado en las formas y géneros.

La compañía ha recorrido toda la Unión Soviética, Canadá, México, Cuba, Venezuela, Colombia, Austria, India, Suiza, Holanda, Australia, Zelandia.

AGONTECIMIENTOS NACIONALES DE BALLET

Los meses están muy de moda en el mundo de la música. El director de la Orquesta Filarmónica y timonel musical del Ballet de Arte Moderno, Juan Matteucci, fue recientemente papa de un varón (y, naturalmente, futuro director de esta es ahora la bailarina chilena Virginia Román Nacional, quien esta semana se ha convertido en un robusto niño (seguramente un futuro bailarín) ambos conjuntos del ballet chileno, el Ballet de Arte Moderno, están programados para los meses venideros. El ballet necesita con urgencia una sala-cuna, para que las niñas-mamás puedan trabajar con tranquilidad.

El Ballet Nacional, que todavía no resuelve su "teatro"—asunto que se debía haber avanzado, con debida anticipación a la temporada privada al público santiaguino de su repertorio—esta semana a Vía del Mar, donde obit funciones en el Teatro Municipal, con el programa: Milagro en la Alameda, Carmina Burana, timbanqui. Nada se sabe de la obra en preparación, "Variaciones Sinfónicas", y que promete para dar los toques finales a su ballet. No es el Ballet Nacional Chileno para a los Estados Unidos, sino haber presentado al fiel público que ha acompañado a esa compañía durante su formación con tanto entusiasmo, aunque en una de temporada propia. Se origina así la formación que años atrás, cuando solamente existía una compañía, hizo dos compañías, con características y ideologías, pero solamente una de ellas, el Ballet de Arte Moderno, ha sabido arreglar sus caseros y económicos, y hasta ahora nos ha dado una temporada digna, interesante y amada. Quiere bailar y hacer arte, lo hace también en el donde sea. La cosa es trabajar y bailar, y así al público.

Mi QUERIDO PRESIDENTE

de MIGUEL FRANK y ARIEL ARANCIBIA
"Todos los personajes, nombres y sucesos de esta obra, son absolutamente imaginarios."
Cualquier semejanza con personas vivas o extintas, es simple coincidencia.

DANTE, J. Washington 26 (494359) 19.15 y 22.15 horas: La piscina del terror. Noticiarios y agregados. EXTRA: "Mensajes".

GUIA DEL ESPECTADOR

REVISTAS

RECOLETA 348 (327000) - 19.45 y 22 horas: Recoleta de Revistas Strip.

CINES HORARIO FIJO

ALFA, Huérfanos 837 (30176) - 19.45 y 22 horas: "La vida en la gran ciudad".

AMERICA, Nuble 390 (52443) - Rotativo desde las 14 horas: Cuando me vaya. Maciste contra el vampiro. El príncipe y el mendigo.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.

HOLLYWOOD, Irarrázaval 2908 (42389) - Rotativo desde las 14 horas: Cortago en llamas. Los últimos días de Pompeya. La mujer que quiso pecar.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.

NACIONAL, Independencia 801 (37894) - Rotativo desde las 14 horas: La comedia del séptimo año. Lolita. Los vulnerables.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.

VENECIA, Castro 130 (80376) - Rotativo desde las 15 horas: El lunático. Después de mi infierno.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.

VENECIA, Castro 130 (80376) - Rotativo desde las 15 horas: El lunático. Después de mi infierno.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.

VENECIA, Castro 130 (80376) - Rotativo desde las 15 horas: El lunático. Después de mi infierno.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.

VENECIA, Castro 130 (80376) - Rotativo desde las 15 horas: El lunático. Después de mi infierno.

ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (32594) - Rotativo desde las 13 horas: Furia indomita. El gran impostor. Contrabando aéreo.



MANUEL RODRIGUEZ DIJO: aún tenemos Patria ciudadanos... y los chilenos de hoy repiten que sí, que "aún tenemos Patria"... y que esta Patria seguirá siendo libre... soberana... ¿CHILENA? RESPUESTA DE CHILE LA AMENAZA MARXISTA

Advertisement for Tricot clothing featuring a large illustration of a crowd and various text boxes listing items like 'Trajes y vestidos de lana merino', 'Poleras variedad de diseños', and 'Para niños gran surtido'. Includes the slogan 'ELECCION DECIDIDA' and 'NADA DE CUENTOS EN TRICOT'.

Advertisement for Metro California Continental Hoy featuring a photo of Elvis Presley and Ann-Margret with the text 'Amor en Las Vegas'.

ROMA, (ANSA).— El profesor Mario Guerra, del Museo de Ciencias Naturales de Bergamo, ha publicado un interesante artículo relativo a la forma en que se procede para reconstruir la imagen de un animal prehistórico o antediluviano. Después de advertir que, contra lo que puede ser creencia general, en esta tarea no interviene para nada la libre imaginación ni la fantasía, el profesor Guerra

¿SABE USTED COMO SE RECONSTRUYE UN DINOSAURIO?

Un trabajo paciente, en el que no puede intervenir, para nada, la fantasía.

Como ejemplo la reconstrucción de un dinosaurio. El resto fósil encontrado, dice, debe ser, antes que nada, "interpretado", es decir, se lo debe ubicar justamente dentro de la numerosa escala de los

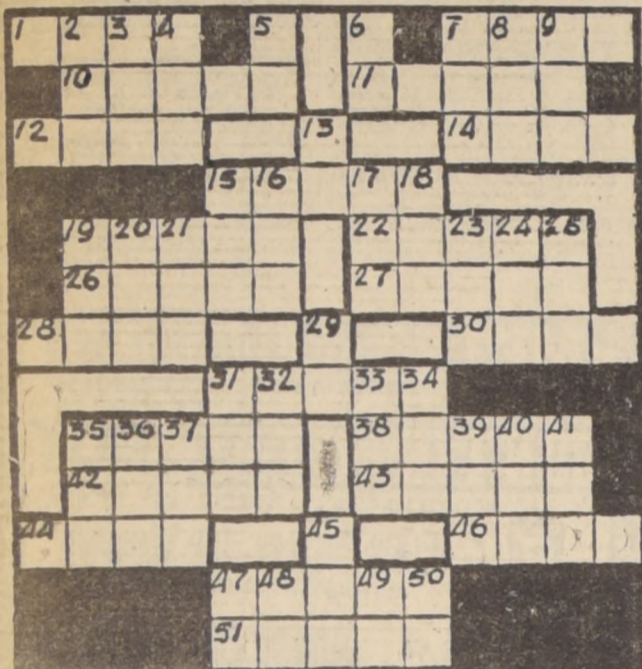
seres vivientes en la más remota antigüedad y tratar de trazar para el mismo una especie de árbol genealógico. Hay que determinar si el fósil encontrado pertenece a los peces, a los anfibios, a los reptiles o a otro grupo animal. Así puede llegarse a la conclusión que se trata de un reptil perteneciente al grupo de los dinosaurios. En el mejor de los casos puede también determinarse su especie y saber que se trata de un Iguanodon Bernisartensis.

Se puede observar después que, en determinados puntos, el fósil presenta zonas de superficie áspera, signo de que en las mismas se implantaba la terminación de masas musculares, tanto mayores cuanto mayor sea la irregularidad de la superficie del fósil; las mismas, y el esqueleto permitirán después reconstruir la dirección de las referidas masas musculares y de-

Su forma de caminar ha sido determinada por huellas petrificadas que se encuentran en cavernas, cuyo suelo fue de arcilla y que después se petrificó, y por las que puede suponerse que, cuando el dinosaurio estaba tranquilo, examinaba sobre sus cuatro patas y arrastraba la cola; la huella de los pasos simétricos y de la cola indican que esos eran momentos de calma; en cambio, hay otras huellas en las que aparece solamente la impresión de sus patas; posteriores, lo que indica que, en los momentos de alerta, el animal se erguía y levantaba también la cola, mientras daba pasos irregulares.

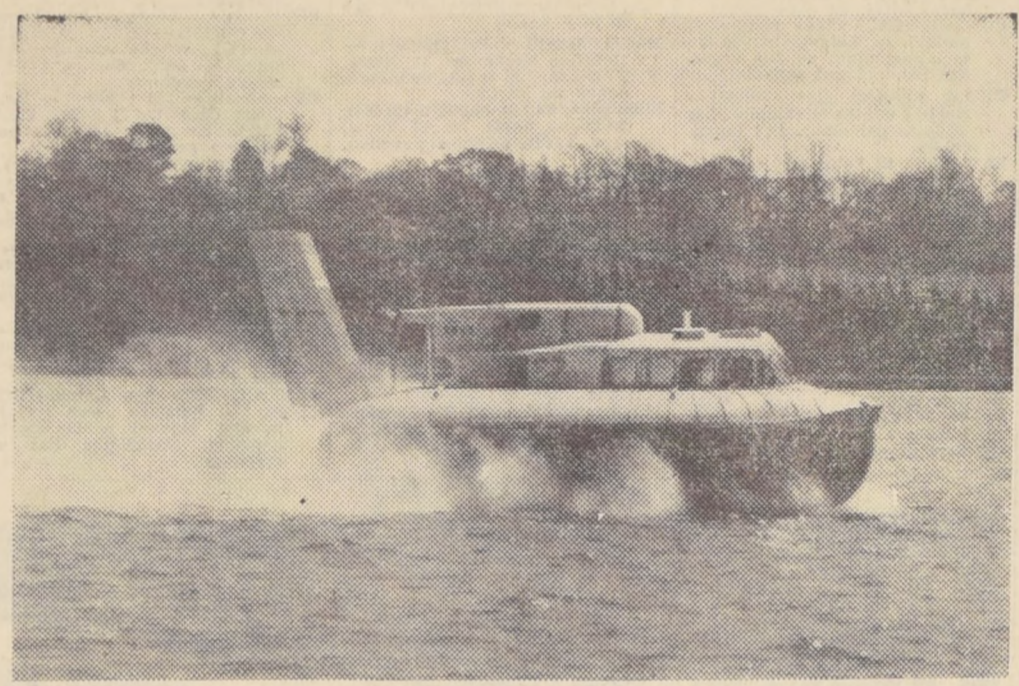
Así se han reconstruido ya su esqueleto, su musculatura, su alimentación y su forma de andar. Falta sólo la piel. De la misma se han encontrado también indicios de ésta y otras especies similares: con todo lo cual, sin intervención de la fantasía, se ha logrado reconstruir los ejemplares que se ven en los museos y que, siendo el fruto de una larga labor científica, mucha gente los considera como creaciones de la imaginación.

PALABRAS CRUZADAS



- HORIZONTALES: 1.—Quito la vida. 2.—Existir. 3.—Enclina. 4.—Viento fresco y suave. 5.—Con poca diferencia. 6.—Desmenuzaba con los dientes. 7.—Hierba buena, labiada. 8.—Arbol de la familia de las mimosas. 9.—Roca desintegrada por la acción de las olas. 10.—Hija o señala. 11.—Original de Sajonia. 12.—Empieza la cuchara. 13.—Pronombre demostrativo, femenino, plural. 14.—Sensación molesta de una parte del cuerpo. 15.—Se usa para medir el tiempo. 16.—Papagayos. 17.—Trabajo con harina y huevos o agua. 18.—Uno de los meses del año. 19.—Recorres con la vista un escrito. 20.—Nombre de mujer. 21.—Canto. 22.—Empiezas. 23.—vulvula del aire de los pulmones. 24.—El río más grande de Rusia. 25.—Primera virtud teologal. 26.—Prefijo que denota separación, alejamiento. 27.—Dignidad de caballero en Inglaterra. 28.—Pronombre demostrativo. 29.—Quitó o raspe la superficie de una cosa con un cuchillo. 30.—Prefijo negativo que indica ausencia de. 31.—Matemática, abrev. 32.—Nombre de una consonante. 33.—Unque pequeño de los plateros. 34.—Armada República Argentina, sigla. 35.—En mayor cantidad. 36.—Ande, pato. 37.—Especie de gorra con visera que usan algunos soldados españoles. 38.—Pieza fija que une dos ruedas giratorias. 39.—Nosotros. 40.—Nombre de la madre de la Virgen María. 41.—Número doble de la unidad. 42.—Organos de la visión. 43.—Interjección. 44.—Líquor que se extrae de la melaza. 45.—Quitó o raspa una superficie con un hierro cortante. 46.—Nombre de mujer. 47.—Artículo determinativo, femenino, plural. 48.—Animal vacuno. 49.—Reza. 50.—Hermana de caridad. 51.—Que no admite división, femenino. 52.—Nombre de una consonante. 53.—Símbolo químico del arsénico. 54.—Pronombre personal de 2a. persona, singular. 55.—Existe.

UN VEHICULO COMPLETO



El S.R.N.6, último modelo de la línea de Hovercraft construidos por la Westland Aircraft Ltd., en su fábrica de Cowes, Isla de Wight, ha comenzado sus pruebas en el mar. Cuando éstas estén terminadas, más adelante se llevarán a efecto otras pruebas sobre canales, tierras pantanosas y otros terrenos accidentados. La máquina podrá transportar 20 pasajeros o dos toneladas de carga y puede llegar a una velocidad de 73 nudos. Tiene un radio de acción de 219 millas náuticas y una autonomía de tres horas. Se le han colocado "faldones" dobles de piel para darle poder extra de elevación sobre los obstáculos, pudiendo el S.R.N.6 salvar murallas de 6 pies de altura. El vehículo está impulsado por un solo motor Bristol Siddeley "Gnome", el que le proporciona la elevación y al mismo tiempo impulsa cuatro hélices propulsoras colocadas atrás. (Foto BIPPA).

2008) Especulación en Población Risopatrón

Señor Director: Hojando unos diarios viejos me encontré con una reclamación que hacía una señora de la Población Risopatrón, denunciando los abusos de los comerciantes por la especulación en los precios. Esto me ha dado valor para volver a insistir en esta denuncia y junto con adherir a ella, agregar que también se observa una total falta de higiene en la venta de artículos de primera necesidad, especialmente en el pan. Señor Director, para la venta de pan, algunos comerciantes utilizan cajas de "Rinso" vacías, y los panaderos dejan los canastos en el suelo, al alcance de los niños, que mosean los panes con sus ma-

Cartas al Director

Las cartas que se publican en esta sección firmadas y con indicación del nombre completo y número de carnet del autor o autores, emitiremos estos datos si el o los autores lo desearan sueltas y así se vende al público. Yo felicito, por intermedio de su prestigioso diario LA NACION, a esa señora que tuvo la valentía de denunciar la especulación en las poblaciones y espero que las autoridades, junto con combatir, pongan atención también a la higiene en la venta de los artículos de primera necesidad. Saluda atentamente a usted. T. de G.

¿Qué pretendemos al Público Pago de Revalorización de Pensiones al personal ferroviario jubilado

Numerosos ferroviarios jubilados nos han escrito para reclamar y solicitar el pronto pago de las revalorizaciones de sus pensiones. Igualmente, en ellas se formulaban peticiones para que, mientras tanto, se les acordara un anticipo a cuenta de estos reajustes. Al respecto, debemos informar a nuestros lectores ferroviarios jubilados, que según informes entregados por funcionarios de la Caja de Retiro y Previsión de los Ferrocarriles del Estado, la demora en el pago de estas revalorizaciones se ha debido a que la Empresa de los FF. CC. no había entregado los informes correspondientes a los jubilados para efectuar el cálculo. Estos informes algunos de ellos son complejos y ya que hay que pasarlos a consideración de algunos de los jubilados, éstos informan que se expresan en función de la cantidad que se suma que los jubilados habían sido comisionados en las oficinas de la Empresa para obtener estos datos. Este invierno tan frío, tiene a los jubilados ferroviarios, no nivelados, sin poder comprar lo más elemental para poder subsistir. Este invierno tan frío, tiene a los jubilados ferroviarios, no nivelados, sin poder comprar lo más elemental para poder subsistir. Este invierno tan frío, tiene a los jubilados ferroviarios, no nivelados, sin poder comprar lo más elemental para poder subsistir. Este invierno tan frío, tiene a los jubilados ferroviarios, no nivelados, sin poder comprar lo más elemental para poder subsistir.

Taller Cerrajería Artística de Alfredo Carrión M. EJECUTA TODA CLASE PUERTAS, BALCONES, VENTANAS FIERRO, TAMBIEN EN PERIL CINTAC. ENVIE TELEGRAMA Y TENDRA INMEDIATA ATIENCION. VICTOR CUCCUNI 553 ALTURA 2400 POR RECOLETA

La Otra Cara del Cable en Noticias de Todo el Mundo HERRAMIENTAS DE UNA ANTIGÜEDAD DE 40 MIL AÑOS.—VIAREGGIO, Italia. (ANSA).—Una cantidad de utensilios, especialmente vasijas y herramientas de piedra y de madera, ha sido encontrada por un grupo de espeleólogos, a diversas profundidades, en las laderas de las colinas de Viareggio. Como ya se ha establecido, el mar llegaba antiguamente hasta la base de dichas colinas, que eran frecuentemente habitadas por tribus nómadas. Los objetos encontrados, según los entendidos, tienen todas las características que correspondían a la época del hombre de Neanderthal, y por ello su antigüedad ha sido calculada en unos 40.000 años. De acuerdo con ello las mencionadas herramientas, hachas, martillos y otros objetos, serían las de más remoto origen hasta ahora localizadas.

FUERZA AEREA DE CHILE COMANDANCIA EN JEFE COMANDO DEL MATERIAL PROPUESTA PUBLICA NUMERO 10 "A" Se llama a Propuesta Pública por confección de: 400 TENIDAS DE PARADA PARA CADETES. Bases y demás antecedentes relacionados con esta Propuesta pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones y Finanzas, Subdepartamento de Adquisiciones en el País (Ministerio de Defensa Nacional, segundo piso, oficina B-57), de lunes a viernes, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Se advierte que sólo se entregarán bases y antecedentes a los interesados que presenten documentos que los acrediten como fabricantes o representantes autorizados de firmas solventes. La propuesta será abierta el día 4 de agosto de 1964, a las 16 horas, en la oficina del Segundo Comandante del Material (Ministerio de Defensa Nacional, segundo piso, oficina B-27). EL COMANDANTE DEL MATERIAL

Empresa de Agua Potable de Santiago Conducto de desagüe de las Plantas Las Vizcachas y Las Vizcachitas PROPUESTAS PUBLICAS SE SOLICITAN PROPUESTAS PUBLICAS A PROPONENTES NACIONALES O EXTRANJEROS PARA LA CONSTRUCCION DEL CONDUCTO DE DESAGUE DE LAS PLANTAS DE FILTROS LAS VIZCACHAS Y LAS VIZCACHITAS AL RIO MAIPO, PARA LA ETAPA II (KM. 531,73 - KM. 2,546,30). La obra consiste principalmente en un conducto de hormigón armado hecho in situ de 1,50 m. de diámetro construido en túnel. Las propuestas se abrirán el día 28 de julio de 1964, a las 15,30 horas, en la Sala de Sesiones de la Honorable Junta Administrativa, Avenida General Bulnes 129, 5.º piso. Los antecedentes pueden solicitarse en la Secretaría del Departamento Técnico, 6.º piso. VICTOR LOPEZ GARAY Ingeniero Administrador Por Edgard Rice Burroughs

FUERZA AEREA DE CHILE COMANDANCIA EN JEFE COMANDO DEL MATERIAL PROPUESTA PUBLICA NUMERO 9 "A" COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES LLAMASE A PROPUESTA PUBLICA PROVEER A LA FUERZA AEREA DE COMBUSTIBLES Y LUBRICANTES RANTE EL AÑO 1964. Bases y demás antecedentes relacionados con esta propuesta se entregarán en el Departamento de Adquisiciones y Finanzas, Subdepartamento de Adquisiciones en el País, Ministerio de Defensa Nacional, segundo piso, oficina B-57, de lunes a viernes, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Se hace presente que sólo se entregarán a los interesados que acrediten ser representantes autorizados de firmas solventes para responder a las exigencias de esta licitación. La propuesta será abierta el día 3 de agosto de 1964, a las 16 horas, en la oficina del Segundo Comandante del Material (Ministerio de Defensa Nacional, segundo piso, oficina B-27). EL COMANDANTE DEL MATERIAL

